

# HOMENAJE EMOTIVO

El almuerzo-homenaje que ayer se celebró en un céntrico restaurante como despedida al señor Aige Pascual constituyó de incontestable modo un desbordamiento de la simpatía que el pueblo riojano siente hacia el que hasta ahora ha regido desde el Gobierno Civil los destinos de la provincia.

La presencia de los quinientos veinticinco comensales fue un aplauso vivo y elocuente al esfuerzo personal desplegado por el gobernador durante su mandato. Lo que había en el corazón afloró en una espontánea demostración popular. No es extraño que al señor Aige Pascual le ganara la emoción.

(Foto HERCE)

(Información en página 8)



EL FUTURO DE ARGENTINA

¿VUELVE

# PERON?

WASHINGTON. (Efe). — «Lanusse está dispuesto a recibir a Perón si el exiliado y aún popular dictador quiere hablar con él basándose en el futuro de Argentina», afirma en «The New York Times» el periodista norteamericano C. L. Sulzberger, desde Buenos Aires.

En su crónica, Sulzberger dice: «Lo más importante del nuevo jefe de Estado de Argentina, teniente general Alejandro Lanusse, es que, al parecer, está preparado para hacer la paz con Juan Perón, que escapó al exterior tras ser derrocado en 1955».

«El general cree —añade Sulzberger— que la mayoría de los peronistas sueñan con la reforma social y la seguridad económica. Y en este sentido, puramente teórico, siento que tanto ellos como Perón estaban, y están, en lo cierto».

«Con la vista en el futuro —opina—, Lanusse ha resuelto que la única manera de arreglar el país para restaurar la democracia es unir a los peronistas y a sus rivales. Por lo tanto, él está preparado para hablar con los peronistas y los dirigentes neo-peronistas en la Argentina siempre y cuando ellos se acerquen a él de una manera constructiva, con el pensamiento en el futuro y sin recriminaciones».

«Además, señala el columnista, está dispuesto a hacer algo que ningún jefe de Estado argentino quiso nunca considerar desde que fue derrocado Perón: está preparado para recibir al mismo Perón si ese todavía popular dictador exiliado desea hablar con él, basándose en el futuro de Argentina».

Según Sulzberger, la posición de Lanusse es «audaz». Pero la califica como la única que puede tener posibilidad de lograr los resultados que Lanusse considera necesarios «para el retorno a la democracia».

«En esencia —continúa «The New York Times»—, el presidente de Argentina desea sacar a las fuerzas armadas de la política. Pero, para hacer esto, él cree que es necesario para la generación que ha madurado desde que se derrocó al dictador, pero que todavía reverencia el misticismo de su nombre, unirse con los anti-peronistas, creando un clima nacional más armonioso».



El cartel, al completo

# 6 FIGURAS PARA 6 «EL FESTIVAL» 6

Al dar cuenta, ayer, del aplazamiento del festival taurino a beneficio del Asilo de Ancianos de Logroño y del propósito de introducir en el cartel modificaciones para mejorarlo todo lo posible, adelantábamos que la nueva combinación de toreros había de conocerse dentro de muy pocos días.

Han bastado veinticuatro horas. Ya está el nuevo cartel ultimado en todas sus partes. Mejoradísimo. Acertábamos cuando señalábamos a Dámaso González —máximo triunfador de las corridas del pasado San Mateo— y «El Puno» como muy posibles participantes en el festejo. Entraron, efectivamente, en el nuevo cartel. Y, con ambos, otra primerísima figura de la actual baraja taurina: «Paquirri».

El cartel, en definitiva, queda así:

Seis novillos-toros de don Antonio Martínez Elzondo para Antonio Ordóñez, Paco Camino, Francisco Rivera «Paquirri», Dámaso González, Jaime González «El Puno» y el novillero castellonense —una de las promesas de la presente temporada— Manolo Rubio.

Excelente. Ahora, sí. Un cartelazo.

Fecha, la que también anticipábamos: el domingo 25 del presente abril.

# NUEVA RIOJA

Director: JOSE MARIA LOPE TOLEDO

Edita NUEVA RIOJA, S. A. Apdo. 28. Dpto. Legal: LO-2. Redacción, Administración y Talleres, Vara de Rey, 66. Teléfono 21-31-00  
Número 10.067. Año XXXII. Jueves, 8 de abril de 1971. 20 páginas. 4 pesetas.

## FRANCISCO DE LA CABALLERIA: EL COOPERATIVISMO DE NUEVO CUÑO



El director de la Obra de Cooperación es un hombre de la nueva frontera. Francisco de la Caballería lleva dentro de sus venas el servicio a los intereses del bien público. A lo largo de su actividad, desarrolla un dinamismo y esfuerzo que hace llegar a buen fin todas las obras que se mueven entre sus manos. Nuestro corresponsal en Madrid, Andrés Blanch, le ha hecho una entrevista viva en la línea del periodismo de hoy. A la charla asistieron nuestros dos procuradores familiares. Tanto Carlos Bonet como Alvaro de Lapuerta no fueron unos acompañantes pasivos, sino que tomaron carta en la conversación y en el tema.

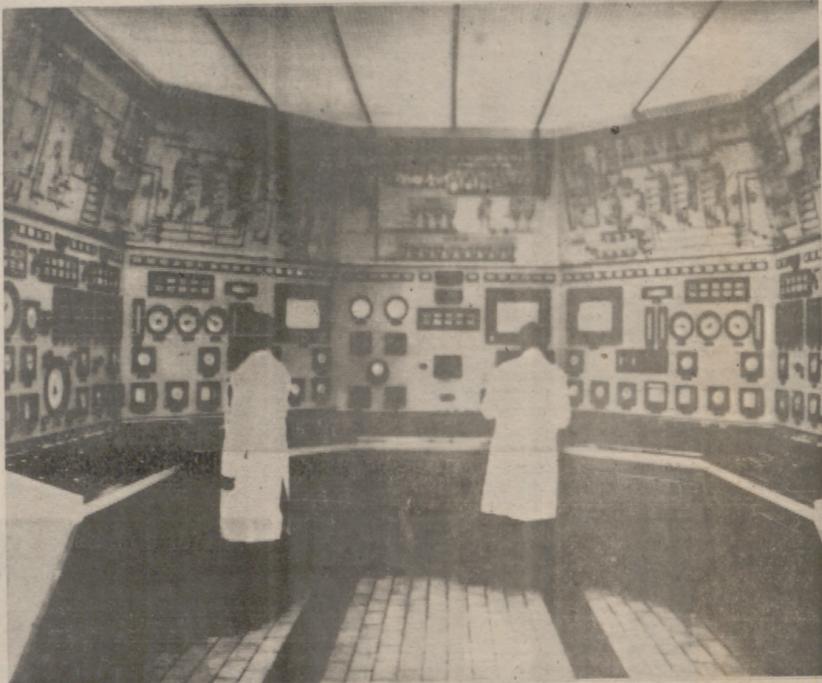
(Foto GARROTE)

(Lea nuestra entrevista en página 20)

USA: HOY YA ES MAÑANA (y 6)

# LA «DICTADURA DEL EXPEDIENTE»

La melena, los pies descalzos, el fantástico atuendo escogidos por la juventud americana como una especie de bandera de su generación, no deben concebirse tanto como un gesto de desafío o de reto lanzado al rostro de sus padres, cuanto como un lenguaje simbólico, la expresión de nuevos conceptos, mediante esotéricas metáforas. Si esta interpretación es correcta, y numerosas conversaciones con jóvenes en diversos campus universitarios o en la calle me inducen a pensar, entonces deberemos concluir que el lenguaje con el que han logrado comunicarse entre ellos sin saber establecer también un diálogo con la generación que les ha precedido, no es meramente negativo sino también constructivo. Fácil es comprender lo que los jóvenes rechazan. Más que la guerra en Vietnam, lo que les ofende es la deshumanización de una sociedad que hace posible esta guerra y que invoca serios argumentos, prácticos y realistas, para justificarla. Vietnam, como los dos o más coches en el garage de sus padres, la multitud de electrodomésticos, la piscina en el jardín, el despacho funcional o la inmensa fábrica anónima, son símbolos de una estructura humana que, a su juicio, se ha convertido en una nueva dictadura tras una fachada de teoría democrática. Dictadura, por lo demás, que en nombre de la libertad está destruyendo todas las libertades que alegando presunta igualdad de oportunidades, las niega de hecho prácticamente desde la cuna, al determinar desde el nacimiento mismo de cada miembro de la comunidad cual ha de ser su destino, su "casilla" en la sociedad. El "estado corporativo", burocrático, administrativo moderno niega en su opinión al individuo una propia personalidad para encuadrarlo, teóricamente en el "bien común", en una sociedad que por la fuerza ha de ser uniforme y despersonalizada.



Empieza a surgir una sociedad que toma conciencia y se rebela ante la amenaza de la exclusiva automatización de la vida en todos los órdenes

estos últimos meses he podido ahondar el problema, pretenden que la sociedad pueda vivir sin estado regulador, sin estructuras sociales, económicas o políticas, sin planes ni controles. Lo que niegan es que la planificación de la sociedad deba ser entregada en manos de planificadoras profesionales, en una sociedad "piramidal", elitista, "meritocrática", cuyo objetivo no es defender el teórico bien común, sino los intereses de las grandes corporaciones públicas y privadas, cuyo matrimonio prácticamente indisoluble forma hoy la estructura del poder.

Muy pocos de los jóvenes con los que en el curso de

La juventud se opone tanto a la Administración y burocracia

de la democracia contemporánea, que tan rigurosa como despiadadamente controla sus vidas desde la cuna hasta la tumba, cuanto contra la inflexible y rígida burocracia de los sistemas comunistas. Tras etiquetas diametralmente antagónicas, la juventud cree discernir en ambos sistemas una idéntica dictadura que inexorablemente despersonaliza, deshumaniza a la sociedad al punto de convertir a sus miembros en autómatas.

Si relativamente fácil es averiguar lo que la juventud rechaza, más difícil es, naturalmente, describir con precisión lo que ahora y como cree que esa añoranza pueda convertirse en realidad. Esencialmente, espero, lo que parece perseguir es una "democracia política" y no "corporativa", como la burguesía o popular que actualmente existen respectivamente en los Estados Unidos o la URSS, "personal" y no "colectiva", donde el interés del individuo no sea sacrificado en el altar del presunto interés de la masa, olvidando, a su juicio, que la masa no es otra cosa que una suma de individuos. Una nueva sociedad en la que el hombre será quien mande en la tecnología, y no la tecnología la que ordene, como ahora sucede más y más, el destino de los hombres. Una nueva sociedad en la que, habiéndose recuperado la libertad y la personalidad, ambas podrán ser expresadas sin ser consideradas como un veneno capaz de contaminar el organismo de la colectividad, sino como variada savia de vida del árbol de la Humanidad. Una sociedad en la que la amenaza de la "dictadura del expediente" que hoy pesa crecientemente sobre la totalidad de la población americana, quede definitivamente derrotada. De hecho, a juicio de los jóvenes, la "dictadura del expediente" no debe ser considerada ya como mera amenaza, sino como nefasta realidad, a la luz del hecho de que infinitas agencias gubernamentales y privadas se han arrogado en estos últimos años el derecho de cumplir voluminosas y confidenciales "fichas" sobre cada ciudadano americano, empleando para ello —legalmente o ilegalmente— los procedimientos tecnológicos más sofisticados. Estos expedientes acompañan al americano a lo largo de toda su vida,

regulan inflexiblemente su destino, deciden cual ha de ser la casilla dentro del inmenso anaquele de la sociedad que le tocará ocupar. Toda expresión de no conformismo, lejos de ser considerada como posible contribución positiva para hacer el panorama humano más variado, más atractivo, tal vez incluso más justo, es considerada como una "mancha negra" en el historial del ciudadano, con repercusiones que le perseguirán toda la vida. La juventud no interpreta esto como una mera aberración del sistema, sino como parte esencial e integrante del sistema mismo, y así, juzga también la guerra en Vietnam, los estragos producidos a la ecología, el cáncer de las urbes, la pobreza endémica, el paro y el hambre. Se trata a su juicio de volver a adueñarse del sistema, de ponerlo a las órdenes del hombre, devolviéndole así personalidad y humanidad.

(Pyresa)

New York, abril de 1971.

GUY BUENO

## Capital extranjero en publicidad

DOCUMENTO SOBRE LA PRESENCIA DE LAS AGENCIAS DE PUBLICIDAD INTERNACIONALES EN ESPAÑA

"Estafeta de la Publicidad" trata en especial en su número 7 la problemática de las inversiones e influencias extranjeras en el campo de la publicidad. Los aspectos de capital, estructura laboral y nuevas técnicas son estudiadas con diferentes enfoques. Dos cuestionarios (uno de ellos confidencial) dan por primera vez un panorama completo de este sector. Colaboran, entre otros, don José María Martín Oviedo, don Cristóbal Marín, don Arturo López Muñoz y don Angel del Pino.

La información sobre el tema puede conseguirse en "Estafeta de la Publicidad", O'Donnell, 27. MADRID.



# UN FINAL FLOJO

MADRID. (Pyresa).—La corta semana bursátil ha concluido con una sesión algo más sostenida y menos pujante que la precedente. Las corrientes del dinero comprador continuaron dirigiéndose principalmente hacia el departamento bancario y de forma más variable a alimentación, monopolios, construcción, textiles y seguros. Los resultados que se muestran en el balance del día arrojan veintinueve avances y trece repeticiones frente a diecinueve cambios negativos. En el corro bancario, destacaron por la cuantía de sus mejoras Mercantil, 15; Popular, 8; e Hispano, 7. El resto de los componentes del grupo resultaron igualmente positivos, a excepción de la repetición de Urquijo. Al referirse al sector eléctrico, la opinión no puede ser tan optimista, ya que siete de sus once cambios anotados en la sesión significaron descensos, aunque de escasa cuantía; el más importante fue de tres puntos en los grandes de Fecsa. Como vemos, continúa muy variable el nego-

cio en torno a los títulos de este corro

Del resto de los departamentos, señalaremos para terminar la fuerte pérdida de diez puntos sufrida por Unquinesa; la resistencia mostrada por las siderúrgicas; el retroceso de teléfonos y el avance de diez puntos conseguidos por el Fénix.

Por corros, en el bancario avanzaron el ya citado Mercantil, 15; seguido de Popular, 8, Hispano, 7; Banesto, Fomento y López Quesada, 6; Bilbao, 5; Zaragozano, Ibérico, Santander y Vizcaya, 4, y Exterior, uno.

En eléctricas, mejoraron un entero Cantábrico y Nansa; repitieron las pequeñas Fecsa y Fenosa y bajaron Fecsa grandes, 3; Hidrola, 2; Sevillana, 1'25, y Cataluña, Reunidas y Unión Eléctrica, 1.

En alimentación, las mejoras correspondieron a Águila y Ebro, 5, y Azucarera, 2'50.

En mineras Ponferradas repitió su anterior valoración, y Felguera retrocedió un punto.

En monopolios, Campsa avanzó 2, y Tabacalera perdió seis. En construcción e inmobiliarias subieron Dragados, 4; Encinar, 3; Hidrocivil, 2, y Cemento Alba, 1. Portland Valderrivas y Urbis repitieron cambios, mientras bajaban 3 enteros Vallehermoso y uno Inmobiliaria Metro.

En químicas mejoraron un entero Energías y Explosivos; Petroliber repitió cambio y las pérdidas afectaron a Unquinesa, 10; Cros, 2, y Española de Petróleos, 0'50.

En siderometalúrgicas, las únicas subidas tuvieron lugar en Altos Hornos y Auxiliar, con cuantía de medio punto cada uno. Las repeticiones se dieron en ambos Finanzautos y en Material, Santa Ana y Fasa perdieron un entero.

Del resto de los valores tratados en el transcurso de la mañana quedan por reseñar las mejoras de Fénix, 6, y Fenosa, 1; las repeticiones de Metro, Galerías y Fensa, y los retrocesos de Telefónica, 1, y Sniace, 0'50.

# LA BOLSA, AYER

MADRID		BARCELONA	
	6-4	7-4	
<b>BANCOS</b>			
López Quesada...	695,--	701,--	85,--
Central ...	902,--	907,--	88,--
Banesto ...	717,--	723,--	709,--
Exterior de España ...	406,--	407,--	201,--
Hispano Americano...	769,--	776,--	165,50
Ibérico ...	729,--	732,--	200,50
Mercantil e Industrial ...	830,--	845,--	
Popular Español ...	780,--	788,--	
Rural y Mediterráneo ...	450,--	460,--	
Santander ...	825,--	828,--	
<b>MONOPOLIOS</b>			
Campsa ...	294,--	296,--	
Tabacalera ...	265,--	259,--	
<b>TELEFONIA Y RADIO</b>			
Telefónica ...	274,--	279,--	
<b>ELECTRICIDAD</b>			
Electra de Viesgo ...	216,--		
Eléctrica de Langreo ...		200,--	
Reunidas de Zaragoza...	103,--	102,--	
Fecsa, de 1.000 ...	228,--	229,--	
Fecsa, de 5.000 ...	225,--	226,--	
Fenosa, ...	168,--	168,--	
H. Cantábrico ...	224,--	225,--	
H. Española ...	240,--	238,--	
Iberduero ...	284,50	284,--	
Salto del Nansa ...	141,--	142,--	
Sevillana de Electricidad U. F. Madrileña ...	223,50	222,25	
<b>SIDEROMETALURGICAS Y DE CONSTRUCCIONES METALICAS</b>	215,25	214,25	
Altos Hornos ...	97,--	97,50	
Duro Felguera ...	67,--	66,--	
Santa Ana ...	104,--	103,--	
Tudor ...	475,--		
Auxiliar de Ferrocarriles	137,--	137,50	
Fasa ...	211,--	210,--	
Material y Construcos. ...	137,--	137,--	
Nueva Montaña Quijano		103,--	
Seat ...	469,--	485,--	
<b>MINERAS</b>			
Minas de Río Tinto ...	278,--	279,--	
Los Guindos ...	182,--		
Ponferrada ...	192,--	198,--	
<b>INMOBILIARIAS</b>			
Ceisa, de 500 ...	131,--		
Dragados ...	486,--	490,--	
Hidrocivil ...		53,--	
Urbis ...	280,--	280,--	
<b>CEMENTO</b>			
Valderrivas ...	440,--	440,--	
<b>ALIMENTACION</b>			
Ebro ...	720,--	725,--	
El Águila ...	285,--	290,--	
General Azucarera...	155,50	159,--	
<b>QUIMICAS</b>			
Cros ...	214,--	212,--	
Dow Unquinesa...		275,--	
Industrias Aragonesas...	191,--	192,--	
Española de Petróleos...	338,--	387,50	
Hidro Nitro ...	150,--		
Ibérica del Nitrógeno...	62,--		
Perfumería Gal... ..	445,--	450,--	
Petroliber ...	199,--	199,--	
Explosivos ...	278,--	279,--	
Unión Resinera...	415,--		
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>			
Cartisa ...	431,--	429,--	
General de Inversiones	501,--	500,--	
Insa ...	151,--	151,--	
Valores Mobiliarios...	119,--	119,--	
Invasita ...		235,--	
<b>VARIOS</b>			
Galerías Preclados...	295,--	295,--	
<b>BARCELONA</b>			
Campsa ...	294,--	297,--	
Telefónica ...	274,--	274,--	
Banesto ...	710,--	714,--	
Agua de Valencia...	278,--	278,--	
Catalana de Gas ...	207,--	206,--	
Fecsa, de 1.000 ...	232,--	230,--	
Fecsa, de 5.000 ...	229,--	224,--	
Agua de Barcelona ...	301,--	303,--	
H. Cataluña ...	202,--	202,--	
H. Española ...	239,--	239,--	
Iberduero ...	282,--	283,--	
Sevillana de Electricidad	221,--	224,--	
Carburos Metálicos...	449,--	450,--	
Cros ...	216,--	214,--	
Industrias Aragonesas...	190,--	190,--	
Española de Petróleos...	385,--	390,--	
Auxiliar de la Construc.	231,--	235,--	
Dragados ...	500,--	495,--	
Fomento de Obras...	483,--	460,--	
Portland Asland, ord.	423,--	424,--	
Maquinista Terrestre	63,--	64,--	
Motor Ibérica ...	208,--	212,--	
Siemens ...	97,--		
General Azucarera...	158,--	158,--	
Industrias Agrícolas...	304,--	300,--	
La Seda de Barcelona	604,--	604,--	
Tabacos de Filipinas	170,--	170,--	
Transmediterránea...	201,--	202,--	
Urbanizacs. y Transps...		240,--	
<b>BILBAO</b>			
Banco de Bilbao ...	815,--	820,--	
Central ...	907,--	911,--	
Banesto ...	715,--	715,--	
Guipuzcoano ...	740,--	733,--	
Hispano Americano...	769,--	776,--	
Vizcaya ...	770,--	772,--	
Aurora, S. A. ...	1.610,--	1.610,--	
Bilbao, S. A. ...	640,--		
Electra de Viesgo ...	217,--	217,50	
Reunidas de Zaragoza...	104,--	102,--	
H. Española ...	240,50	240,--	
Iberduero ...	285,50	284,50	
Naviera Aznar ...	127,--		
Naviera Bilbaína ...	322,--	335,--	
Naviera Vascoagada ...	350,--		
Altos Hornos ...	96,50	96,50	
Duro Felguera ...	67,--		
Babcock & Wilcox...	96,50	100,--	
Echevarría ...	181,--	148,--	
Santa Bárbara...	60,--	62,--	
Unión Cerrajería...	130,--		
Dow Unquinesa...	270,--	270,--	
Faes ...	770,--	770,--	
Nitratos de Castilla...	193,--	195,--	
Sefanitro ...	165,--	167,--	
Papelera Española...	171,50	171,--	
Telefónica ...	275,--	275,--	
<b>FONDOS DE INVERSION MOBILIARIA</b>			
Inespa ...		508,92	
Eurovalor ...	1.700,20		
Eurovalor - 2 ...	420,72		
Inrenta ...		1.412,94	
Ahorrofondos...		1.396,94	
Suma ...	1.096,80	1.096,85	
Fontisa ...	890,19		
Gesta ...	838,72	838,64	
Gramco Iberia ...	89,39	89,54	

(Cotizaciones facilitadas por BANESTO).

**Comunidades - Casas**  
 APROVECHE LA PRIMAVERA PARA LA COLOCACION DE SU ANTENA COLECTIVA  
 CONSULTE PRESUPUESTO A  
**SANCE ELECTRICIDAD**  
 NAVARRETE EL MUÑO, 3. - TELEFONOS 221495 Y 223591

**VENDEDOR**  
 Se precisa para venta de MÁDERAS y derivados. Carnet de conducir. Mucha experiencia en ventas.  
 Dirigirse por escrito, bajo referencia «Vendedor de Maderas», al Apartado de Correos núm. 150. LOGROÑO.  
 Imprescindible facilitar información detallada de puestos de trabajo desempeñados.  
 OFICINA DE COLOCACION. REF. NUM. 18.204.

**ANUNCIOS OFICIALES**  
**LABASTIDA (Alava)**  
 Arrendamiento cafetería Piscinas Municipales  
 Hasta el día 14 del actual se admiten ofertas para este arrendamiento, con arreglo a pliego de condiciones que obra en Secretaría Municipal.  
 Labastida, 1 de abril de 1971.  
 El Alcalde: GREGORIO AMEAVE

**KIMER** Estanterías de ángulo ranurado

**FORTIS** Cajas de caudales de todos los tipos

Distribuidor Logroño y provincia  
 Jorge Vigón, 15 - Tel. 211212

**PEYMAN, S. L.**

# LAS CRUCES DE LA VIDA Y LA MUERTE

Contesté en cierta ocasión, improvisadamente, que quien no tiene alguna cruz en la vida no puede ser feliz; porque no dispone de todas aquellas vicisitudes humanas que, incluso por contraste, se necesitan para hallar el descanso del alma. Hablar de la felicidad absoluta me parece una temeridad o una equivocación. Doctores y teólogos podrán corregirme.

La cruz, queramos o no, existe. En los campos y en las ciudades. En los corazones humildes y en los espíritus fuertes. En la pobreza y en la opulencia. En la política y en el arte. En el retiro y en la disipación. Algunos, incluso, buscan la

cruz para no aburrirse demasiado en la vida. Lo difícil, sin embargo, es saber llevar con felicidad esta cruz o estas cruces.

Se cuenta de un hombre, profundamente desgraciado, que se compraba habitualmente los zapatos dos números más pequeños de lo que correspondía a sus pies al objeto de que por las noches, tras de quitárselos, sentir el contraste de la felicidad, de la satisfacción.

Se dice que es difícil encontrar en la vida el normal equilibrio del alma. Porque es difícil la vida. Y es difícil la vida incluso para aquellas personas que, aparentemente, gozan de brillantez humana. Hasta el ex-

tremo de que estas personas, en ocasiones, buscan el peligro de otra felicidad en una doble vida que, en su vergonzosa ocultación social, no resulta ser ningún paraíso, sino la consecuencia de una dolorosa teoría de insatisfacciones; es decir, una nueva cruz.

En los vertiginosos ascensos de las personas se patentiza un lujo de emociones, de grandezas, de inquietudes espectaculares que apenas dejan lugar al reposo. Parece en principio que el hombre está dominando a la vida a base de agarrar al toro por los cuernos. Pero no pasará mucho tiempo así. Por-

que la vida es más fuerte que el hombre y más peligrosa que el toro. Y, enseguida, estos sujetos triunfantes se percatarán de su insignificancia humana si no son tontos. Y comenzará el descenso, la infidelidad de las cosas y de las situaciones; todo lo cual parece ser que es conveniente aceptar en paz acariando la cruz de la vulgar estabilidad, del regreso o de la derrota. Las cuevas cansan cuando se las sube. Y el descenso no es siempre cómodo socialmente hablando. Puede, no obstante, ser emotivo si se acepta con humildad, si se sabe retornar con amor a la sencillez de todos los días; la ven-

tana del hogar espera encendida. Y la butaca, acogedora. Y esperan las miradas de los hijos. Y las pequeñas cosas que, mientras se viva, han de acompañar al hombre que tiene obligación de seguir adelante en el camino impuesto por la razón de la existencia.

En ocasiones, el aislamiento puede, en cierto modo, acercar la felicidad al hombre. Como, por ejemplo, en el aislamiento que se practica en alta mar. Y en alta mar se puede meditar bien en las cosas de la tierra; en la pobreza y en el odio; en las razones de los filósofos y en las tristezas de los poetas; en la amargura de la mujer

abandonada y en los primeros cielos que descubre el adolescente cuando aún no sabe lo que es la vida, ni la lucha de clases, ni la misericordia, ni el pecado... En alta mar nadie interrumpe los pensamientos ni las oraciones. En alta mar puede permitirse uno el lujo de ser feliz, parcialmente feliz; toda vez que, según la expresión estimable de una escritora moderna, que ha sabido conjugar en sus horas de duda la actualidad con el pasado, la felicidad está en nosotros mismos. Y añado: «Lo malo es que no sabemos contentarnos con lo que nos toca en suerte. Personalmente, yo no creo en la fe-

licidad en términos absolutos. Si, en los momentos perfectos, en los aislados y auténticos momentos de felicidad».

No puede la Humanidad olvidarse del símbolo de la cruz. Como compañía. Ni de esas otras cruces que se colocan sobre las tumbas de los muertos cuando ya han desaparecido las humanas para que, tal vez, los que siguen viviendo puedan comprender la persistencia inevitable de la cruz, que también es un signo poético de felicidad (PYRESA).

J. Luis Martín Abril

## TIEMPO DE OPINION

# Jerusalén, hoy

En Tierra Santa se descubren muchas cosas. Me refiero a la geografía de estos lugares que es lo que uno puede descubrir. El otro auténtico "descubrimiento" lo hizo Cristo hace casi 2.000 años y responde a la historia de aquel Hombre que conoció el gusto, el miedo y el sentimiento de morir.

Quien haya estado en Jerusalén debe, en estas fechas, revivir sus recuerdos sobre las piedras de la ciudad donde Cristo dejó sus huellas a su paso por la tierra. Lugares en que se escuchan plegarias en yidish, árabe, armenio, griego e infinidad de lenguas cristianas.

En Jerusalén lo esencial es el Santo Sepulcro, al que se llega por unas callejuelas que a trechos se nos presentan abovedadas, techadas de miradores como las angostas calles de Toledo. Que a Toledo, en una vista general panorámica, se parece Jerusalén.

El mundo de estas callejuelas es animado —son callejuelas llenas de tiendecillas— y en él están presente los niños. Niños que os hablarán en distintos idiomas y siempre gritando. A lo mejor, alguno de estos niños os habla en español antiguo —digamos mejor castellano— y os dice sonriente parándose ante una pared marcada con una señal:

—Aquí cayó Jesús por el peso de la Cruz. Pero se levantó y siguió.

Esto nos parecerá extraño y, sin embargo, para este muchacho no lo es. El lo está viendo con su fantasía.

Llegando al Santo Sepulcro, sin dejar la ciudad, se ve la roca original de la tumba de Jesús. La losa está gastada en su superficie, lo que se debe al tratamiento de las manos de los cristianos que vienen hasta aquí. Existe la creencia que pasando la mano sobre la piedra y aplicándola después a una parte enferma del cuerpo, ésta sanará. Aquí se resume la historia de toda la fe de los cristianos y quizá, digo yo, toda la doctrina social del mundo. Doctrina que el hombre, por egoísmo, no ha sido capaz de seguir al pie de la letra.

La iglesia construida sobre el Gólgota está dividida en cinco denominaciones religiosas: católica romana, ortodoxa, etc. Desde hace tiempo, en una lección de tolerancia se viene permitiendo visitar estos santuarios sin discriminación religiosa. Mu jeres tocadas de largos velos se arrojan al suelo de pronto, y besan de hinojos el pavimento; otras oran de pie; algunas contemplan calladamente. Los fieles que se ven han llegado de las cinco partes del mundo. Es decir: entre estas piedras históricas y bajo este cielo de luz vieja —el sol que deslumbra— hay un complejo de gentes distintas que miran al Altísimo también de manera distinta. ¿Se centrará sobre Jerusalén el misterio del mundo y aquí donde se comenzó realmente a escribir su historia se empezará a deshacer la civilización en curso?...

Es importante visitar la mezquita de Omar para ver el que fue templo de Salomón. Era

aquí donde enseñaban los rabinos y donde Jesús, a los doce años, dio sus primeras lecciones a los fariseos. Este templo, después de haber sido de Salomón y, por consiguiente, de los judíos, fue destruido por Tito. Ya reconstruido pasó a poder de los árabes. Los judíos no se consolaron de esta pérdida y tomaron la costumbre de ir a orar "delante de un muro llamado "de las lamentaciones", poco más abajo de la mezquita.

Frente a la mezquita se encuentra el monte de los Olivos, nombre debido a los numerosos olivos de que estaba cubierto y que aún conserva en parte. El paisaje es bíblico y cobra fuerza de realidad en nosotros.

Uno trata de imaginarse, yendo de acá para allá, otras tantas "huellas", de ayer y actuales hoy: la Historia no la borra nadie de un papiñazo. Y está Jericó, y el Monte de las Tentaciones, y el estanque de Bethesda.

La Humanidad a la fecha de hoy, Semana Santa de 1971, está preocupada por la suerte de la ciudad donde dejó sus "huellas" Cristo. El quiso desde aquí, sacrificado y con los brazos en cruz, el perdón y la paz para todo los hombres.

Hasta aquí, mis evocaciones de Jerusalén. La ciudad de las colinas de tierra ocre y rodeada de torreones color amarillo (PYRESA).

J. M. NAVEROS

## INMORALIDAD

Llevamos años y años sufriendo el fraude y la estafa a que nos vemos sometidos por determinados fabricantes y comerciantes del ramo del aceite de oliva. Los equilibrios sociales no sólo se rompen cuando el terrorismo se realiza a mano armada, sino también cuando ese terrorismo viene enmascarado tras la presencia de ciudadanos de alto rango monetario acaso muy respetables e influyentes en la vida del país, pero que en el fondo no son otra cosa que perfectos y absolutos traidores a la paz española. Los delincuentes que adulteran el aceite no son otra cosa que saboteadores, para quienes pedimos su eliminación inmediata.

(Dp «La Prensa»)

## EL SUELO

La socialización del suelo, según ha dicho el ministro de la Vivienda, no es necesaria. Pero añade: «No podemos realizarla porque habría que comprar los terrenos, lo que económicamente no es posible». Así queda más clara la cosa. No es que «no se pueda» socializar, sino que no se puede comprar. El caso es que el mismo señor Mortes, al principio de su mandato ministerial, dijo que si la propiedad privada no se ponía al servicio del bien común, habría que tomar medidas para obligarle a hacerlo. Quizás esa imposición de servicio venga a caballo de la pretendida socialización de las servidumbres. Quizá, por permitásemos que seamos escépticos. Los paños calientes siempre han acabado enfriándose. Si se admite como principio que el suelo urbanizable es un bien común, ¿qué intereses tan «inalienables» evitan la pura y simple socialización, sin eufemismos? La vivienda, el derecho a la habitación, es un derecho básico, primario, anterior y por encima, en cualquier momento, al de la propiedad privada. Pensar que esta propiedad privada vaya a ponerse al servicio del bien común es estar en las nubes. Y mientras se discute socialización sí, socialización no, nuestras ciudades se están poniendo imposibles, monstruosas e inviables a corto plazo; y aquí sí que no hay eufemismo.

(De «El Noticiero Universal»)

## EL TEDIO

Es éste uno de los enemigos más temibles, porque no sentir interés por nada es un verdadero cáncer del espíritu, y se trata de un mal antiguo, pues todos los historiadores nos hablan de la melancolía de los poderosos, que son precisamente los más propensos a caer en esos abismos psicológicos.

Aburrimiento, tedio, hastío, precursores de las decadencias: los matices son distintos, pero el fondo es el mismo. De Felipe IV se ha dicho que sus cortesanos no sabían qué hacer para ahuyentar su tristeza o por lo menos para distraerle. El vacío ha sido muchas veces causa del aburrimiento. ¿Qué hacer, qué pensar?

He leído una entrevista que le han hecho a Julián Marías y parece que el gran filósofo le tiene horror también al aburrimiento, y por eso afirma que España le gusta cada día más y que desconfia de la falta de alegría. Europa —dice— está bastante aburrida. Italia no y España vive muy lejos de eso.

En España —se reafirma en su idea Marías— hablamos, y yo prefiero hablar a la indiferencia. Estas son, poco más o menos, sus palabras, a las que añade que le gusta España, nuestro paisaje, el campo, los pueblos, las viejas ciudades, y es realmente vital la posición del ilustre pensador, pero, claro, todos los hombres de talento tienen a su alcance el maravilloso juguete de su imaginación, que descubre colores y cosas nuevas porque su espíritu es un insaciable devorador.

(De López de Haro, en «Pueblo»)

## DIALOGO

Como es sabido, los procuradores en Cortes pueden formular interpelaciones a los ministros del Gobierno. Los ministros acostumbran a contestar con amplios discursos sobre el tema. Ahí termina el caso. El procurador no puede formular una réplica al informe del ministro, que muchas veces más que responder a objeciones concretas dedica su contestación a exaltar la política de su gabinete. Es decir, no hay diálogo auténtico.

El sistema es insuficiente y contra él ha alzado su voz, muy razonablemente, el procurador familiar por Salamanca señor Esperabé. Los ministros deben aceptar la intervención contradictoria y aclaratoria de cualquier procurador o, por lo menos, de los miembros de la comisión de que se trate. Sin un amplio coloquio, "se cierra la puerta al contraste de pareceres y, en consecuencia, a la prospección o promoción de otras soluciones de gobierno". Y añade que "en todo diálogo, además de pregunta y contestación, debe existir réplica y réplica, sobre todo cuando el que contesta conoce de antemano lo que se le va a preguntar".

El señor Esperabé ha solicitado del presidente de las Cortes que se modifiquen de algún modo las normas que regulan este procedimiento. El propio vicepresidente afirmó hace poco que, con este sistema, no existe el "diálogo vivo".

C. A., en «La Verdad de Murcia»



La semana oficialmente es ya de vacaciones. Sin embargo, lo largo de estos días prosigue una intensa actividad diplomática en Europa, centrada hoy en Bonn, donde está el primer ministro inglés y de donde acaba de salir el jefe del Gobierno italiano, y centrada también en Washington, donde mañana el presidente de la Comisión de las Comunidades Europeas, Franco Maria Malfatti, será recibido por el presidente Nixon.

Malfatti hace este viaje un poco por su cuenta, sin contar con un mandato especial de los ministros europeos para fijar posiciones en el Contencioso de los «Seis» con los Estados Unidos, pero de todas formas lo hace en calidad de presidente del Ejecutivo de la CEE. Lo que interesa no es el aspecto formal de la visita, sino hasta qué punto la visita contribuirá a esclarecer puntos de vista encontrados y a eliminar, en lo posible los malentendidos que existen entre el Mercado Común y los Estados Unidos.

Los europeos se han quedado relativamente tranquilos después de los acuerdos petrolíferos en Libia y consideran que por el momento se han librado de una posible penuria de petróleo; sin embargo, no han dicho con claridad que el acuerdo que interesa básicamente a Europa ha sido logrado con la presencia y la Iniciativa americana. Conviene decirlo para dejar las cosas en su punto y que el ejercicio de una falta grandeza Europa no nos conduzca pálidamente al desconocimiento puro y simple de los hechos. Tras este paréntesis, volvamos al viaje de Malfatti a Washington.

### LAS CRITICAS AMERICANAS, INFUNDADAS

Desde hace dos años, la Comisión Europea se esfuerza en eliminar los malentendidos en sus relaciones con América. Los viajes han sido abundantes, los resultados más bien escasos. El Mercado Común considera que en lo fundamental las críticas americanas son infundadas y que no puede hablarse seriamente de un proteccionismo practicado por los «Seis». De 1960 a 1970, la balanza comercial estadounidense ha registrado en relación a la CEE un excedente medio de dos mil millones de dólares, y las

## DIFICIL VIAJE DE MALFATTI

ventas de los Estados Unidos al Mercado Común crecieron en este período un ciento noventa y cinco por ciento, cuando el crecimiento de ventas a los demás países y durante el mismo período fue sólo del ciento veintiséis por ciento.

El otro punto de la querrela es la política preferencial de la CEE en el Mediterráneo y en África. Los argumentos de Bruselas son claros. Se trata para nosotros, en primer lugar, de una responsabilidad histórica y, además, de nuestros clientes principales; lo mismo cabe decir de África y la decisión de los ministros europeos de aplicar desde el primero de julio un sistema de preferencias generalizadas. Todo esto puede considerarse en Washington, si todo va bien, como un ejemplo, y si las cosas no van tan bien como una especie de reto.

El otro gran problema es la ampliación de la Comunidad y de manera concreta la eventual entrada de Gran Bretaña. Los Estados Unidos creen que, de alguna manera, se les ha de pagar la creación de esta vasta zona europea, ya que el Mercado Común absorberá de esta forma un gran país importador de los Estados Unidos. La situación es difícil. Todos están convencidos de que no es posible sobrepasar determinados límites en la tensión actual. Todos están a su vez seguros de las responsabilidades que entraña una ruptura entre los Estados Unidos y Europa. Pero de momento, lo único que se hace, antes de encontrar soluciones válidas, es poner apresuradamente unos parches para aliviar una tensión que se puede estimar dolorosa y peligrosa.

IGNACIO MARIA SANUY (Bruselas)

DE ALFARO

# DOS MUERTAS Y UN HERIDO LEVE

Dos vecinas de Alfaro han resultado muertas en un accidente ocurrido en término de Mallén.

Cuando regresaban de Zaragoza, con un "Morris" conducido por el joven alfareño Antonio Blázquez Melero, al parecer el coche dio un salto sobre un bache y fue a colisionar con un camión que circulaba en sentido contrario.

El golpe lo recibió el coche en la parte trasera, resultando muerta en el acto doña Carmen Melero Díaz Aldagán, madre del conductor, y con heridas gravísimas, la hermana del mismo, Pili.

El conductor sólo sufrió heridas leves. Trasladados los heridos a la Residencia Sanitaria José Antonio, de Zaragoza, la joven, tras una intervención quirúrgica, falleció a las pocas horas.

Los cadáveres serán enterrados, posiblemente, esta tarde, en nuestra ciudad.

Desde NUEVA RIOJA nos unimos al dolor de la familia por esta irreparable pérdida que tanto se ha sentido en toda la población alfareña.

GONZALEZ VICENTE

# Cultos de Semana Santa

## EN NAJERA EN CALAHORRA

NAJERA. (De nuestro corresponsal, Luis Royo).

Los cultos a celebrar durante los días grandes de la Semana Santa en la Real Parroquia de Santa Cruz, de esta ciudad, se ajustarán al siguiente horario.

### Jueves Santo

A las cinco de la tarde, misa concelebrada en la Cena del Señor, lavatorio, homilía y procesión al Monumento.

A las ocho, procesión de la Dolorosa.

A las once, Hora Santa. A las doce, salida de la Adoración Nocturna.

### Viernes Santo

A las ocho y media, sermón de la Pasión.

A las doce y media, solemne Vía Crucis. Saldrá de la Parroquia, para terminar en Santa María la Real.

A las cuatro, adoración de la Santa Espina.

A las cinco, acción litúrgica de la muerte del Señor y sermón de la Soledad de la Virgen.

A las ocho, procesión del Santo Entierro.

Los sermones de estos días estarán a cargo del Rvdo. P. Luis Zabala.

### Sábado Santo

A las nueve y media de la mañana, Vía Crucis.

A las ocho y media de la noche, vigilia pascual y mi-

sa.

### Domingo de Resurrección

A las doce, misa solemne. Intervendrá la rondalla.

### SANTA MARIA LA REAL

En cuanto al Monasterio de Santa María la Real, los actos de esta Semana Santa serán los siguientes:

### Jueves Santo

A las seis de la tarde, misa, lavatorio y procesión.

A las nueve, Hora Santa.

### Viernes Santo

A las doce y media, Vía Crucis (Parroquia de Santa María).

A las seis de la tarde, acción litúrgica solemne.

### Sábado Santo

A las ocho de la mañana, Vía Crucis.

A las once y cuarto de la noche, vigilia pascual.

### ADORACION NOCTURNA

La Adoración Nocturna celebra la noche del jueves día 8 al viernes día 9 (Viernes Santo), la vigilia especial de Jueves Santo, y dará comienzo a las once y media de la noche, para que la salida, como indicamos en el horario de actos de la Real Parroquia de Santa Cruz (donde tendrá lugar la vigilia), sea a las doce de la noche.

Para esta vigilia es obligatoria la asistencia de todos los adoradores de la

sección, y estarán abiertas las puertas del templo toda la noche, para la adoración del Santísimo Sacramento por todos los fieles.

Detalle interesante de esta vigilia es que (como va a hacerse siempre en lo sucesivo) ha de desarrollarse conforme al nuevo ritual, y por tanto en lengua española. Además, en las siguientes vigilia va a adelantarse la hora de la misa. Con todo lo cual se pretende dar una mayor vitalidad a la Adoración Nocturna najerina. Y pensamos que, para todos aquellos a quienes pueda interesar en adelantar parte de esta sección adoradora, puede ser magnífica oportunidad ésta de la Semana Santa para una primera toma de contacto que le lleve a una definitiva incorporación en tan interesante actividad religiosa.

### MONJAS CLARISAS

También en la iglesia de las Monjas de Santa Clara han de celebrarse los actos propios de la Semana Santa, con un programa que todavía, cuando escribimos estas líneas, no podemos detallar, pero que, indudablemente, han de ajustarse a horarios similares a los de años pasados, y que comprenderá todos cuantos actos son específicos de estas solemnidades.

El jueves, además, ha de coincidir con el llamado Día del Amor Fraternal. En cuanto al viernes, es día de ayuno y abstinencia. Resaltamos estos detalles por cuanto pueda servir de recordatorio para todos nuestros lectores.

## EN CENICERO

CENICERO. (De nuestro corresponsal, Felipe Nalda Frías).

Los cultos para esta Semana Santa serán los siguientes: Jueves Santo, a las cinco y media de la tarde, misa concelebrada de la Cena del Señor.

Homilía del mandato, lavatorio y procesión al monumento, a las ocho.

A las once, hora santa.

Viernes Santo.—A las once y media, Vía Crucis por las calles. A las cinco y media, acción litúrgica de la Pasión y Muerte del Señor. A las ocho, procesión del Santo Entierro y sermón de la soledad.

Sábado Santo.—A las once de la noche, nueva vigilia pascual, bendición del fuego, el agua y el cirio y bautismo con renovación de las promesas.

El domingo, a las 12, misa solemne de Pascua.

### VIERNES SANTO

A las once de la mañana, desde la Capilla del Santo Hospital y la de los Padres Agustinos, simultáneamente, saldrán las procesiones de «El Encuentro», que, uniéndose en la confluencia de las calles Martires y Cavas continuarán hasta San Francisco siguiendo el itinerario de costumbre.

A las cinco de la tarde, desde la Parroquia de San Andrés, saldrá la procesión de «El Silencio», para trasladar el paso de «La Piedad» a la iglesia de San Francisco. En esta procesión formarán exclusivamente los Hermanos y Hermanas de las Cofradías, los encapuchados, trabajadores y penitentes, cada uno con sus respectivos hábitos, siendo obligatoria la asistencia.

A las nueve en punto de la noche, desde la iglesia de San Francisco, saldrá la procesión de «El Santo Entierro» para, siguiendo el itinerario acostumbrado, retornar a la misma iglesia.

Los cultos conventuales y parroquiales de este día son los siguientes:

En los Padres Agustinos, a las ocho de la mañana, oficio de Maitines.

A las ocho de la mañana, en la Parroquia de San Andrés, sermón de Pasión a cargo del Rvdo. don Carmelo Gujérrez, seguido de solemne Vía Crucis.

A las once y media de la

mañana, en los Padres Agustinos, Vía Crucis.

A las cuatro de la tarde, en las Parroquias de Santiago, San Andrés y Santos Martires, y a las cinco, en la Capilla de Padres Agustinos, acción litúrgica y comunión.

### SABADO SANTO

A las ocho y media de la noche, en la santa iglesia catedral, vigilia pascual. A continuación, misa pontifical concelebrada.

Los cultos parroquiales y conventuales serán:

En los Padres Agustinos, a las ocho de la mañana, oficio de Maitines. A las once y media de la mañana, Vía Crucis.

A las seis de la tarde, en la Parroquia de Santos Mártires, San Andrés y Santiago, bendición del nuevo fuego y del cirio pascual, y a continuación, Misa de Gloria.

A las once y media de la noche, vigilia pascual y misa de Pascua en la Capilla de los Padres Agustinos.

### DOMINGO DE RESURRECCION

A las once de la mañana, en la santa iglesia catedral, misa pontifical con sermón a cargo del M. I. Sr. Magistral y Bendición Papal.

A las doce de la mañana, en la Parroquia de San Andrés, misa solemne.

## EN VILLAMEDIANA

VILLAMEDIANA DE IREGUA. (De nuestro corresponsal, Mariano Colmenar).

### PROGRAMA DE SEMANANA SANTA

Quinientos sobres con la nota del programa de Semana Santa han sido repartidos en la villa para invitar a todos los fieles a los cultos del próximo triduo sacro.

Jueves Santo. Día del amor fraternal.

Solemne misa concelebrada a las seis de la tarde. Hora Santa con predicación, a las ocho y media. A continuación, procesión con «Pasos».

### Viernes Santo. Día del Dolor.

Vía Crucis público en que intervienen los jóvenes. A las once de la mañana, acción litúrgica. A las cinco y media, sermón y procesión con «Pasos», a las ocho y media de la noche.

Sábado Santo.

Se dedica toda la mañana y tarde a confesiones y la solemne vigilia pascual comenzará a las nueve de la noche. Durante esta función se harán bautismos comunitarios.

### Domingo de Resurrección.

Se seguirá el horario normal de misas. Destaca la misa concelebrada de las once de la mañana.

### MUCHOS ESTUDIANTES

Con motivo de la Semana Santa van llegando numerosos estudiantes de toda la geografía nacional. Destaca la Universidad de Huesca, donde estudian actualmente ocho muchachos becarios de Villamediana.

### LA HERMANDAD DEL SANTO ENTIERRO

Es la Asociación encargada de las procesiones de Semana Santa. La componen actualmente 80 socios; y nuestro párrafo ha hecho incansables llamamientos para que sigan entrando los jóvenes de la localidad. Esperamos que este año se engrosen las filas. Los cofrades abonan una pequeña cuota, pero han de comprar por su cuenta la túnica y demás accesorios de su hábito para las procesiones.

Desde estas páginas llamamos la atención a la buena disposición de la juventud para que siga la hermosa tradición de tantas familias, que de antiguo siguen animando el desfile de las procesiones.

### AGRICOLAS

Sigue lloviendo todos estos días. Aún se llega a tiempo para la sementera de hortalizas. A confiar que acompañe el tiempo para asegurar las cosechas.

# NAJERA COLABORACION PEDAGOGICA

NAJERA. (De nuestro corresponsal, Luis Royo).

Se ha celebrado en nuestra ciudad, con asistencia de los maestros de las Escuelas Graduadas de la comarca najerina, un Centro de Colaboración Pedagógica, con la dirección de la inspectora de la zona, doña Dolores Marijuán, que estuvo asistida por don Alfredo Marqués, director de la agrupación escolar mixta "San Fernando", de esta población.

El temario fue extenso, destacando las normas a seguir para la confección del llamado E.R.P.A. (Extracto del Registro Especial del Alumno), en el que se recogerán las diferentes características, datos y aptitudes, así como el historial académico de los alumnos de Educación General Básica (hasta ahora Enseñanza Primaria).

En la disertación de la señorita Marijuán se estableció la importancia de dicho extracto, manifestando el elevado interés del estudio sico-fisiológico del niño, que debe seguirse según las in-

dicaciones que meticulosamente expuso, aclarando en abierto coloquio cuantas dudas se presentaron.

Siguió diciendo (y reproducimos estos conceptos por el alto interés que encierran), y para ello afloran en el curso de su conferencia Ballard, Binet y otros psicólogos, que la escuela ha de ser laboratorio para que se investigue la capacidad sico-fisiológica del niño, y así los tests fijarán la capacidad intelectual, siendo instrumentos que descubran las facultades mentales igual al retrasado mental que al superdotado, cosa tan conveniente para el futuro del escolar.

Estas pruebas que barajan actualmente los educadores para cronometrar la edad intelectual se realizan prácticamente dentro de este centro de colaboración pedagógica con un grupo de niñas. Igualmente se realizaron, si no con todos los recursos de que disponen los facultativos, si con otros más elementales que están al alcance del profesor, la

investigación del estado visual y acústico de cada niño.

Con motivo de estas pruebas, la señorita Marijuán recuerda a todos los presentes la circular que la Inspección de Primera Enseñanza tiene remitida a los inspectores locales de Sanidad. Y sigue manifestando cómo al descubrimiento intelectual, auditivo y visual debe acompañarse también la talla y peso de cada niño, y distribuye entre los asistentes, que fueron la totalidad de los convocados, unas cuartillas con sus correspondientes escalas, indicadoras sobre estos particulares datos fisiológicos, así como anteriormente había hecho con las pruebas de inteligencia. Con todo lo cual los maestros tendrán un perfecto conocimiento de la forma mejor para la confección del antes mencionado E.R.P.A.

Todaya la señorita Marijuán resalta la diferencia de talla que se viene observando entre los habi-

tantes de la geografía española, destacando las posibles causas que la motivan.

Perfectamente informados los maestros participantes en el centro de cuantas pruebas se indicaron, y tras un pequeño descanso, hizo uso de la palabra el señor Marqués, demostrando a los asistentes cómo en el centro que dirige se ha llevado a feliz término la confección del E.R.P.A., así como la evaluación, recalcando la necesidad de leer las "Orientaciones pedagógicas para los planes y programas de estudios de la Educación Básica", publicados en "Vida Escolar".

Finalmente se abrió un nuevo coloquio entre los asistentes, que no dudamos quedaron perfectamente enterados y preparados para llevar a cabo las normas precisas para la confección de ese documento a que nos venimos refiriendo, y que fue principal motivo de este Centro de Colaboración Pedagógica.

## ARNEDO

# Sigue la humedad

ARNEDO. — (De nuestro corresponsal, Paco Portillo).

### SIGUE EL TIEMPO HUMEDO

Cuando el pasado viernes se estaba instalando el carrusel infantil, el cielo estaba encapotado, amenazando lluvia. Pero tantas veces va ocurriendo y no se ha llegado a mojar el suelo, que dudábamos si llegaría a efecto algún beneficioso chaparrón. Pues si del viernes acá van cayendo unos cuantos chubascos, que van dando vida a la tierra en extremo sedienta y a los ríos que ya estaban secos o escasos de caudal.

Aquí, en Arnedo, está comprobado. En cuanto viene algún elemento de feria, cambio de tiempo. En el mes de diciembre llegó "El Pequeño Talgo"; hasta entonces habíamos

tenido una temperatura deliciosa, pero una vez instalado, fue cuando cayeron aquellas tremendas heladas que hicieron época.

Ya pueden tener esto en cuenta los agricultores. Cuando quieren que cambie el tiempo, si se trata de una prolongada sequía, hay que hacer los posibles porque venga un "tiobivo" aunque haya que indemnizar a los dueños.

### UN DETALLE DE LA CITE. LOCAL

Siguiendo con las originalidades, cosa que aplaudimos, en el mismo lugar del Castillo que se instaló la estrella luminosa gigante de las Navidades, se ha colocado una gran Cruz, también luminosa, símbolo de las festividades religiosas que

en esta Semana Santa se conmemoran.

Siga la CITE haciendo realidades sus iniciativas, por lo menos para que veamos sigue existiendo.

### PROXIMA PAVIMENTACION

Se está procediendo al desmonte y limpieza de la parte de las fachadas viejas de la calle, de reciente apertura, de San Francisco de Asís, del terreno de la huerta de las Religiosas Clarisas.

Una vez hecha la excavación correspondiente de la mitad de la calle que falta, se procederá a la cementación y a hermosear las fachadas, para que estén más en armonía que ahora con las del bloque de enfrente, de moderna construcción.



# Pelucas

EL MEJOR SALON DE ESPAÑA DEDICADO EXCLUSIVAMENTE A LA VENTA DE PELUCAS POR PERSONAL ESPECIALIZADO

200 pelucas expuestas. 9 modelos en 15 tonos, en fibras Kanekalon, Dynel y Sta-lon. Gran surtido de pelucas de cabello español. Sección especial para caballeros con variedad de pelucas y peluquines

PALACIO DE LAS PELUCAS

LUIS DIAZ

andía, 11 y zumalacárregui, 3-san sebastián

Precio especial a los profesionales

**ALFARO**

# Comienzo impetuoso del conjunto «Swing»



Cuando menos se esperaba, como una grata caja de sorpresas que guarda su secreto para el momento oportuno, así ha surgido a la luz de la fama, aunque esta sea por ahora a escala local, un conjunto musical, el primero que se forma en Alfaro de manera seria, llevando el nombre de "Swing".

Su primera aparición en público la hizo días pasados en el salón de actos del Instituto, en el festival organizado por los alumnos de séptimo curso para recaudar fondos con destino a su viaje de estudios. El conjunto se presentaba con ilusión, pero con el natural miedo, y la gente, el público, los acogió con simpatía por aquello de ser del mismo pueblo, pero desco-

necedor totalmente de lo que el conjunto podría ofrecerles.

Los "Swing" comenzaron su actuación ante la expectativa general, consiguiendo tal éxito, que por gusto del público hubieran estado muchas horas actuando, teniendo que repetir al día siguiente y al otro, con llenos impresionantes. Había surgido en Alfaro con fuerza arrolladora un conjunto musical.

Tal hecho mereció nuestra atención y NUEVA RIOJA se ocupó de su éxito. Pero nada mejor que conocer las interioridades del conjunto, el porqué de su excelente preparación y conjunción de voces, etc.

Para ello, nos recibe en su casa el "manager" don Pedro Nievas Díaz, director del conjunto, y que posee por cierto el carnet profesional de música.

—¿Cómo nació la idea de montar este conjunto?  
—De los propios chicos, llevados primero de su afición por la música y por la preparación que ya tienen, puesto que cada uno de ellos hace mucho tiempo que estudia la música de varios instrumentos. Se reúnan con mi hijo en mi casa, ensayaban algunas canciones y vimos que "aquello" podía tener ciertas posibilidades, pues lo hacían muy bien.

—Hablas de posibilidades, ¿cuáles son a tu juicio?  
—No sólo al mío, sino ahora ya podemos decir que de Alfaro entero. Cuando los chicos ensayen más y adquieran la suficiente preparación, creo que muchas.

—¿Cuántas horas ensayan?  
—Todos los días de 10 a 12 de la noche. Los sábados de 3 a 8 y los domingos de 9 a 1 de la tarde. Como ves, lo que consigan lo harán a base de esfuerzo propio, y naturalmente de estudio. No queremos saber nada de cuatro rasgueos y dos berriedos. El conjunto se formará como es debido.

—¿Qué ha supuesto el éxito obtenido?  
—Una satisfacción enorme y una renovada ilusión de seguir adelante. Hemos tenido ya varias proposiciones que hemos desestimado para no entorpecer por ahora los estudios de los chicos. Además queremos que cuando salgan a otras localidades lo hagan en condiciones de preparación superior.

—Y para terminar, ¿quiénes componen el conjunto?  
—Fernando Nievas, batería. Santiago Arbizu, trompeta. Antonio Sáinz, guitarra rítmica. Antonio Arbizu, bajo. Miguel Catalán, saxo. Tere García, piano. Y la cantante Conchita.

De los siete, cinco de ellos estudian tercero de Bachiller y el resto, cuarto. De lo que se desprende que se pueden compaginar los estudios y las aficiones.

Desde luego. Terminamos felicitando muy de veras a don Pedro Nievas y componentes del conjunto, por el éxito obtenido. Que el mismo sea aliciente para seguir adelante. Estamos seguros de que el aliento de su pueblo no les faltará.

(Foto: SANCHEZ)

APRENDA  
FRANCES CON

NUEVA  
**RIOJA**

Y  
PATROCINADO  
POR LA

CAJA DE AHORROS  
Y MONTE DE PIEDAD DE  
ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA



IDIOMAS CAMPO  
1.ª Medalla Oro Bruselas Inglés Francés - Alemán  
LE FRANÇAIS PAR LES JOURNAUX  
Método y sistema patentados Prohibida la reproducción  
Las grabaciones de inglés y francés en discos a disposición  
del lector en  
CAMPO — Méndez Núñez, 31 — Zaragoza. Infórmese hoy mismo

LECCION 30

### LE CORPS HUMAIN



### GRAMMAIRE

PASSE COMPOSÉ de l'INDICATIF (2):

Aux. «AVOIR», he habido-tenido, etc.			Aux. «ETRE», he sido-estado, etc.		
J'	AI	EU	J'	AI	ÉTÉ
tu	AS	EU	tu	AS	ÉTÉ
il	A	EU	il	A	ÉTÉ
elle	A	EU	elle	A	ÉTÉ
nous	AVONS	EU	nous	AVONS	ÉTÉ
vous	AVEZ	EU	vous	AVEZ	ÉTÉ
ils	ONT	EU	ils	ONT	ÉTÉ
elles	ONT	EU	elles	ONT	ÉTÉ

F. NEGATIVA	F. INTERROGATIVA	F. INTERROGATIVA-NEGATIVA
Je N'ai PAS eu, etc.	ai-je eu?, etc.	N'ai-je PAS eu?, etc.
Je N'ai PAS été, etc.	ai-je été?, etc.	N'ai-je PAS été?, etc.

NOUVEAUX MOTS	NOMBRES	PRONONCIATION
TRONC «tron» tronco	QUATRE-VINGT-SEPT 87	F sonido igual al de la F española; como la V si hay enlace:
AU BOUT «bu» al final	QUATRE-VINGT-HUIT 88	Fleur flor
GORGE «gorsh» garganta	QUATRE-VINGT-NEUF 89	neuF nueve
SEC, SECHE «sek, sesh» seco, a		flacon frasco
MONTE «montr» reloj		neuF hommes nueve hombres
POIGNET «puan» muñeca		
GAUCHE «gosh» izquierda		
LE PALAIS «le pale» el paladar		
PEAU «pa» piel		
CRANE «cran» cráneo		

### EXERCICE (Lecture, traduction et conversation)

1. Le tronc est l'ensemble de la poitrine, du dos, des épaules, etc.—2. Nous avons des ongles au bout des doigts.—3. J'ai eu la gorge sèche ce matin.—4. Elle porte une montre à son poignet gauche.—5. Nous avons le sens du goût au moyen du palais.—6. Où avez-vous des ongles? Nous avons des ongles au bout des doigts et des orteils.—7. Le crâne est couvert de peau et la langue aussi.

(1) Lección trigésima. (2) Pretérito perfecto compuesto.

**HARO**

## Mañana, el extra de NUEVA RIOJA a beneficio de los subnormales

HARO.—(De nuestro corresponsal, Demetrio Olmos).

Causas que no vienen al caso hicieron que no se pusiese a la venta el pasado domingo el número extraordinario que NUEVA RIOJA edita en beneficio de la Asociación Protectora de Niños Subnormales, habiendo sido el día de mañana, Viernes Santo, el señalado para su salida y venta en nuestra ciudad.

Según ya es costumbre se establecerán numerosas mesas, presididas por distinguidas señoras y señoritas de nuestra ciudad, que serán las encargadas de la recaudación que se efectúe y muchísimos jóvenes de ambos sexos se han ofrecido voluntariamente para su venta y distribución.

Es un deber natural de amor hacia el prójimo y más aún que natural cristiano y de católico practicante, el ayudar a esta magna obra de la infancia desvalida, y por lo tanto de todos, ya que no solamente las fami-

lias que sufren en sus carnes esta adversidad tienen ese deber, que cumplen al nivel de lo que sus medios económicos se lo permiten, sino que es de todos, pues muchos de estos niños, si les ayudamos pueden ser recuperados en un futuro próximo, para su integración en la sociedad normal.

Por estas y otras razones espera la Asociación Protectora de Subnormales de nuestra ciudad cooperar en la medida de sus fuerzas y de tu voluntad, a la gran labor de recuperación de estos niños, aceptando el número de NUEVA RIOJA que te ofrezcan y siendo espléndido en el pago de su valor.

### CONFERENCIAS

Según estaba programado, de lo que dimos cuenta oportunamente se han venido celebrando en el salón de actos de la Casa Parroquial, en la calle de la Vega un ciclo de conferencias, que organizadas y patrocinadas por la Asociación Local de Cabezas de Familia,

han estado a cargo del reverendo Padre José Luis Sanz Ten O. P., doctor en Teología, colaborador del Instituto Social León XIII, profesor de Sociología en el Centro de Estudios Universitarios (CEU) de Madrid y director del Club Juventud Santo Domingo de la capital de España.

El lunes, primer día de las conferencias, como ya es habitual en nuestra ciudad, la puntualidad reinó por su ausencia, ya que a las ocho de la noche, hora anunciada para su comienzo, el amplio salón, contaba solamente con la mitad de su capacidad de público, y luego llegó a llenarse en su totalidad, ya que aún hubo muchas personas que tuvieron que permanecer en pie durante todo el acto. Nos apena decirlo, pero así fue y por esta razón no hubo otro recurso que comenzar con algún retraso sobre el horario previsto y luego suprimir el coloquio final, interesantísimo casi siempre, por carecer

materialmente de tiempo el orador, para desarrollar el tema, toda vez que a las nueve de la noche estaba anunciada la conferencia para jóvenes.

En un marco parecido al que reseñamos han ido desarrollándose las conferencias en días sucesivos, todas ellas basadas en el tema propuesto "La familia" sobre los que ya dimos detalles e información, verificándose la clausura anoche, dejando un magnífico recuerdo el gran conferenciante, entre los cientos y cientos de personas que a ellas han asistido.

### CULTAS PARA HOY, JUEVES SANTO

A las cinco y media de la tarde, misa vespertina de la Cena del Señor en la Basílica de Nuestra Señora de la Vega.

A las seis y media, misa celebrada de la Cena del Señor en la Parroquia de Santo Tomás Apóstol.

A las ocho y media, salida de la procesión de la Parroquia de Santo Tomás.

## MUEBLES FACON

Inicia ahora su CAMPAÑA de PROMOCION y VENTA de

### TRESILLOS y SOFÁS - CAMA

a verdadero nivel de PRECIOS y CALIDADES.

NO DEJE DE VISITAR LA EXPOSICION Y VENTA DE

### TRESILLOS y SOFÁS - CAMA

EN

### MUEBLES FACON - OYON (Alava)

Laureano Iribarria, 2. - Telf. 223

EL ESTABLECIMIENTO DONDE ENCONTRARA

TODOS LOS MUEBLES PARA SU HOGAR

# LA CULTURA DEL JUDIO

El nacimiento del primogénito era —y es— un gran acontecimiento entre los judíos de todos los tiempos. Y si se trataba de un niño, entonces el júbilo era extraordinario. Los hijos para Israel fueron siempre una bendición y una riqueza. Un juego de palabras muy usual en la época de Jesús hacía de los niños, "banim", los constructores, "bonim". De ahí que, por el contrario, la esterilidad era oprobiosa, y se consideraba como uno de los más horribles pecados la esterilidad voluntaria. Las mujeres judías debían dar a luz y pronto, como las egipcias. No importaba sufrir, porque al fin y al cabo eso era una condena impuesta por Dios. Algunas se hacían asistir por parteras, pero la mayoría, y sobre todo las jóvenes, como María, alumbraban solas, sin ayuda alguna. Tanto era el deseo de dar a luz que incluso se hacía una excepción con la regla sabática que prohibía toda clase de trabajos. Atar el cordón umbilical del recién nacido y cortarlo separándolo de la placenta era tarea admitida. Y es curioso que los judíos permitían las prácticas anticonceptivas si el parto ponía en peligro de muerte a la mujer. En ningún caso el esposo podía asistir al nacimiento de su hijo. Todo lo que tenía que hacer era esperar a que alguien se lo anunciase, al menos es la conclusión que se saca de un versículo del profeta Jeremías (Jer. XX-15).

## EL OBLIGATORIO RITO DE LA CIRCUNCISION

El signo de reconocimiento oficial del hijo recién nacido era que el padre le po-

sase sobre sus rodillas. Luego venían las felicitaciones, que ya no eran tan calurosas si se trataba de una hija. Todo porque las hijas no incrementaban el patrimonio o fortuna familiar. El

Talmud se muestra poco amable con ellas: "¡Las hijas, esos falsos tesoros a los que hay que alimentar toda la vida...!". Eso sí, los judíos no practicaban la criminal costumbre pagana de los egipcios y los griegos de matar a las hijas primogénitas. Todo lo más que hacían los israelitas de la época de Jesús cuando tenían una hija era guardar-se la alegría para mejor ocasión.

Práctica rigurosa entre los judíos contemporáneos de Nuestro Señor era la circuncisión, que se realizaba obligatoriamente a los ocho días del nacimiento. En los tiempos antiguos era el propio padre quien se encargaba de la operación, tal como lo hizo Abraham, y la madre sólo podía intervenir en casos sumamente graves. Según el "Libro de los Júbilos", no se circuncidó "era no pertenecer a los hijos de la Alianza, sino a los de la

Destrucción". Sin embargo, otros pueblos paganos, como los egipcios, los madianitas, los edomitas, los cananeos y los fenicios, también practicaban la circuncisión, si bien no del modo ritual y obligatorio de los judíos.

Todo recién nacido, lo mismo que la primera cosecha recogida en un campo que se hubiera sembrado por vez primera, debía ser consagrado a Yaweh. Era una ley general entre los judíos desde los tiempos de Abraham. Consagrando los hijos al Señor se evitaba, como en los bárbaros pueblos vecinos, que fuesen quemados en homenaje a los ídolos. Así, por el contrario, era costumbre en tiempos de Jesús que al nacimiento de un hijo se sacrificase un cordero.

## EL CLARO ORIGEN DEL NOMBRE DE JESUS

Luego venía, generalmen-

te en el mismo día, o al siguiente de la circuncisión, la imposición del nombre. Como todos los antiguos, los judíos daban una inmensa importancia al nombre, considerándolo una especie de poder inefable. En la leyenda de Isis se ve a la maga exigirle al dios Ra, antes de curarle de la mortal mordedura de serpiente, que le revele el secreto de su nombre, del cual parte todo su poder. Igualmente sucedió con Moisés, a quien como una enorme prueba de confianza Dios le hizo conocer el significado de su nombre inefable ("Yo soy el que soy", Exodo III-14).

Como es sabido, el apellido no existía entre los judíos del tiempo de Jesús. Se decía simplemente "hijo de...", después de pronunciar lo que diríamos hoy el nombre de pila.

María y José impusieron a su hijo el nombre de Jesús. Muchos personajes de la antigua Biblia llevaron ese nombre, aunque ninguno realizó lo que significaba: Salvador.

Cuando el destierro hubo un sumo sacerdote llamado Jesús. En su tiempo se construyó y levantó el templo de Zorobabel. Sobre este Jesús hicieron algunas referencias los profetas Ageo y Zacarías. Después, algo más tarde, hubo otro Jesús que era hijo de Riach, el autor del "Eclesiástico", inspirado por el Espíritu Santo.

Ahora bien, el más famoso de los Jesús anteriores al verdadero Salvador fue Josué (Josué y Jesús son un mismo nombre y significan también Salvador). Este Josué fue el que pasó en forma milagrosa el río Jordán y llevó a su pueblo a la conquista de Canaan. Como tal caudillo, bien pudo llamarse Salvador, pero no en el sentido divino de Nuestro Señor.

Según refiere San Mateo (1-21), fue un ángel quien le dijo a José, padre de Jesús: "Le pondrás por nombre Jesús, porque salvará a su pueblo de sus pecados".

Entre los judíos del tiempo de Jesús era frecuente poner nombres tomados de la Biblia, pero también era usual llamarles con nombres según impulsara la moda reinante. De este modo hubo épocas en que abundaban los nombres griegos o los arameos. En la época en que los reyes seleucidas dominaron Palestina hubo judíos que helenizaron su nombre. Tal fue el caso de ese Jesús, hermano del gran Onías III, que el extravagante Antiocho IV había colocado en el soberano pontificado y que se hacía llamar Jason Antiochenes. Cuando Jesús empezó su predicación eran frecuentes los nombres griegos. Entre los mismos apóstoles estaban Felipe y Andrés, nombres puramente helénicos. Tadeo, Matías, eran deformaciones griegas de nombres hebreos. Santiago, Juan y Simón también

parecían formar una helenización de viejos nombres bíblicos. En cambio, Judas era rigurosamente judío.

Tal era la helenización entre los judíos que en un antiguo cementerio judío de Bet Shearim descubierto sólo hace unos cuantos años se hallaron 175 inscripciones griegas y solamente 32 epítafios hebraico-arameos.

## DE LA LACTANCIA A LA EDUCACION ESCOLAR

Si la madre podía, alimentaba con sus pechos a su hijo hasta los tres años. Los niños desempeñaban toda clase de trabajos caseros: traer agua, cardar la lana, limpiar los graneros, todo cuanto pudiera representar una ayuda al rudo trabajo doméstico maternal. Normalmente, seguían el oficio del padre. Como quiera que José era carpintero, Jesús manejó la sierra, la galera, la azuela, el berbiqui y el formón, instrumentos antiquísimos en la carpintería.

Una de las primeras cosas que los padres enseñaban a sus hijos era la Ley de Dios, toda vez que los judíos concebían primordial importancia a la educación moral y religiosa.

Entre los siete y los diez años los niños iban a la escuela. La escuela era en cierto modo una fundación reciente en Palestina, ya que no databa de más de cien años. Hijos de ricos y de pobres, todos iban a la misma escuela, en la sinagoga. Por regla general el número de alumnos no pasaba de veinticinco, bajo la atenta mirada del "hazzam", que venía a ser algo así como una especie de sacristán. Más tarde ya se ordenó que fuese un maestro el encargado de la educación de los muchachos.

Ni que decir tiene que en la escuela la asignatura más importante era el conocimiento de la "Torah", la santa Ley de Dios. La Biblia servía de geografía, de gramática y de historia. Allí estaba todo y bastaba para la formación intelectual judía de aquel tiempo. Las niñas no tenían obligación de aprender a leer ni a escribir, pero a juzgar por el modo con que la Virgen María improvisó el "Magnificat", lleno de citas bíblicas, no cabe duda de que demostraba conocer a fondo la "Torah". "Hacé falta engordar a los niños con la Torah, del mismo modo que se engorda un buey o una vaca en el establo", decían los contemporáneos de Jesús.

Las máximas de la ley, aprendidas en la niñez, "entraban por la sangre y salían por los labios". El alfabeto, como las otras asignaturas, como se ha dicho antes, estaba contenido en la Biblia. "Es allí —decía Flavio José— donde se encuentra la mejor ciencia y la fuente de la felicidad".

El mismo se vanagloriaba de haberse aprendido esta a los catorce años, y San Pablo recordaba a su discípulo Timoteo que conocía las sagradas escrituras desde su infancia.

## DE LA ENSEÑANZA SUPERIOR, A LA MAYORIA DE EDAD

Los estudios primarios terminaban hacia los trece años. La enseñanza superior se limitaba a los estudios religiosos, y para ello era preciso ir a Jerusalén. Allí se inscribían los alumnos en una de las "bethha-misdrash", escuelas dirigidas por los más célebres doctores de la ley. Así hizo el joven Tarsicota Saul, el futuro apóstol San Pablo, bajo la dirección del rabbi Gamaliel.

Ahora bien, allí, como digo, no se aprendía otra cosa que religión y su forma de practicarla. La idea de una cultura profana era inconcebible en Israel. Más adelante veremos cómo, en efecto, los judíos, pueblo del "Libro Sagrado", no leían más libros que éste, porque los demás los consideraban inútiles, paganos, pecaminosos. La cultura de los judíos, en tiempos de Jesús, se limitaba a una cultura religiosa, de modo que ésta era profunda y muy vasta.

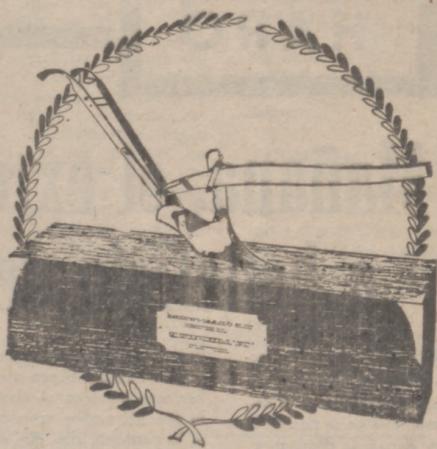
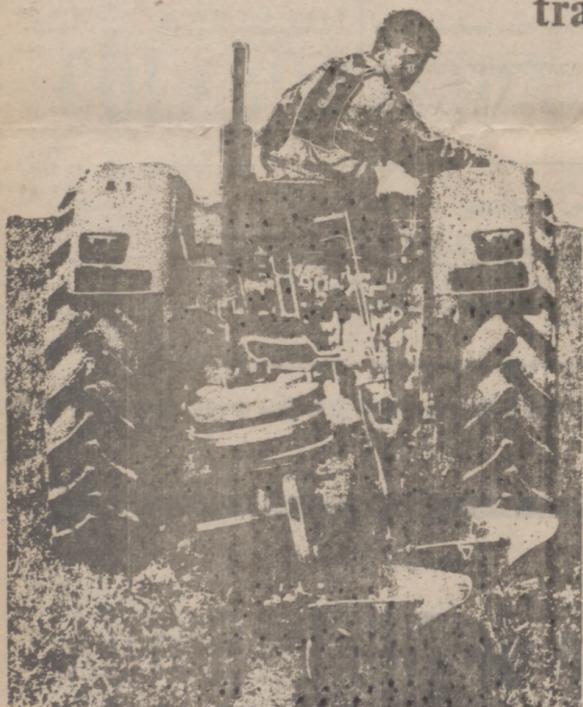
A los trece años terminaba la infancia y los estudios. A esa edad los judíos eran ya considerados mayores de edad, lo que explica la precocidad de la raza. Con trece años, un muchacho como Jesús era ya capaz de discutir con los doctores de la ley instalados en el templo. A esa edad debía cumplir con todas sus obligaciones religiosas para entrar en la plenitud de sus derechos; por lo tanto, debía rezar tres veces al día la famosa oración del "Shema Israel", por la cual todo creyente debía proclamar su fe en el Único; debía ayunar regularmente en los días prescritos, en especial en el gran día de la fiesta de la Expiación, y realizar las peregrinaciones tradicionales, así como cuando entrase en el Templo tendría acceso al "Atrio de los hombres".

El día de su proclamación como mayor de edad el muchacho judío debía leer en público un pasaje de la ley, y pasar por otra serie de ceremonias en lo que ellos llamaban la jornada del "Bar Mitswa". Esa fecha tenía inmensa importancia en la vida de un judío. Todavía hoy se celebra, aunque de modo menos exclusivamente religioso, ya que al joven hebreo se le conduce a un lugar fronterizo y en un "kibutz" hace guardia armada, aprendiendo así lo que ha de significar velar con las armas la Tierra Sagrada. (PYRESA)

JUAN DE LA MAZA

## Los 16 mejores de España

Campeones y Subcampeones Regionales tras el ARADO de ORO de Campeón Nacional



## FINAL DEL I CAMPEONATO NACIONAL DE ARADA

Organizado por la Dirección General de Agricultura con la colaboración del Servicio de Extensión Agraria, la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, el P.P.O., la Asociación Nacional de Ingenieros Agrónomos y la F.I.M.A./71 Asegurado por la Unión y El Fénix Español.

ZARAGOZA, 16 Abril, 9.30 horas

Finca "LA ALFRANCA" Término de La Puebla de Alfindén Km. 11. Carretera Zaragoza - Lérida

PATROCINAN

Firestone

Y LUBRICANTES

CS

Autobuses a las 9 horas desde el Palacio de la Feria de Zaragoza

NUEVA BIQJA 8 de abril de 1971.

- BOLSOS - MALETAS - - BOLSOS - MALETAS - - BOLSOS - MALETAS -

## CURTIDOS EMILIANO ALONSO, S. L.

Presenta para la actual temporada de **PRIMAVERA**

Los últimos modelos de vestir, sport y viaje en

### BOLSOS DE SEÑORA

COCODRILO - TORTUGA - SERPIENTE - BOXCALF - CHAROLES - SKAI y POLIPIEL

### MALETAS

#### ARTICULOS DE VIAJE

Y EL MAS EXTENSO SURTIDO EN

### OBJETOS DE PIEL PARA REGALOS

Con nuestro lema "AL SERVICIO DEL CLIENTE", le esperamos No deje de visitarnos: nos lo agradecerá.

GENERAL MOLA, 71. LOGROÑO

- BOLSOS - MALETAS - - BOLSOS - MALETAS - - BOLSOS - MALETAS -

# Fervor y lluvia en esta Semana Santa

## SEVILLA

El mal tiempo sigue desfilando los desfiles de la Semana Santa sevillana. De las siete cofradías que hacían estación ayer, Miércoles Santo, solamente una, la de Jesús en su Prendimiento y Nuestra Señora de Regla (vulgarmente conocida por «Los Panaderos»), pudo a duras penas realizar su recorrido procesional hasta la catedral.

Algunas otras, pese a la constante amenaza de lluvia, salieron de sus templos, pero al poco tiempo hubieron de regresar al descansar nuevos y fuertes chubascos.

Incluido en la Cofradía de «Los Panaderos» no pudo continuar su itinerario de regreso a la capilla de San Andrés después de haber llegado a la catedral. Y en el interior el temblo metropolitano se deshizo la procesión, quedando allí durante la noche los dos «pasos» con las imágenes de Cristo y la Virgen.

## CORDOBA

A causa del mal tiempo fueron suspendidos ayer los desfiles procesionales de las cuatro cofradías que debieron hacer su estación de penitencia el Miércoles Santo.

## MALAGA

Las cinco cofradías que tenían que realizar ayer su desfile procesional suspendieron su salida a causa de la lluvia. Sólo la efectuó la de Nuestro Padre Jesús el Rico, que salió de la iglesia de Santiago, solamente con el «paso» de Cristo, para acudir ante el edificio de la Audiencia Provincial y dar libertad a un preso, de acuerdo con el privilegio concedido por

al rey Carlos III. El recluso que este año ha gozado de este beneficio es J. A. R. A., de 29 años, conserje de un hotel, condenado a seis años y un día por apropiación indebida. Tenía que permanecer en prisión hasta principios de 1975.

Entre las cofradías que tenían que desfilarse ayer noche figura la del Santísimo Cristo de la Sangre y María Santísima de la Consolación y Lágrimas, que iba a presidir el ministro de Información y Turismo, señor Sánchez Bella.

Desde las doce de la noche del martes hasta las nueve de ayer se han recogido en Málaga 30 litros de agua por metro cuadrado.

## CADIZ

Tan sólo una de las cuatro cofradías que desfilaban ayer por las calles gaditanas ha podido

hacer su estación. Las otras tres, ante la persistencia del mal tiempo, se han visto obligadas a suspender sus procesiones.

## GRANADA

Las Cofradías de Nuestra Señora de la Esperanza, Nuestro Padre Jesús de la Paciencia, Cristo del Consuelo y la Archicofradía del Rosario desfilaron ayer por las calles granadinas.

## ZAMORA

De la iglesia de San Claudio salió ayer noche la Hermandad de Penitencia, que lleva procesionalmente la imagen del Santo Cristo del Amparo, famosa talla de autor anónimo. El itinerario de este cortejo transcurre por estrechas y viejas calles de la capital. Tras hacer el Santo Vía Crucis, el cortejo pro-

cesional volvió al mismo templo.

## ALMERIA

Con un tiempo auténticamente primaveral se han iniciado los desfiles procesionales de la Semana Santa almeriense. Por vez primera ha hecho su recorrido por los barrios extremos de la ciudad, en medio de un gran fervor, la Cofradía del Estudiante, que se recogió a última hora de la noche.

## JAEN

La cantante Karina se encuentra en Jaén, su ciudad natal, donde ha cumplido su promesa de acompañar en el desfile procesional de ayer noche a las imágenes del Santísimo Cristo de la Buena Muerte y Virgen de las Angustias, que hace su estación desde la iglesia catedral.

## CRONICA DE MADRID



Por José Luis FERNANDEZ RUA

## Eurovision resulta cara

MADRID. — (Crónica de «Pyresa» para NUEVA RIOJA).

Parece que Mónaco, cuya representante conquistó el máximo trofeo en el festival de la canción de Eurovisión, no parece dispuesta, dados los gastos que ocasiona, al montaje del próximo certamen, el de 1972.

Sólo aceptaría responsabilizarse de ello si el resto de los países participantes en el eurofestival contribuyeran.

En caso de no ser así, correspondería a España —ya que Karina quedó en segundo lugar— la organización del eurofestival.

Lógicamente, España debiera esgrimir las mismas razones que Mónaco.

## VIAJEROS EN FERROCARRIL

Largas colas ante las ventanillas de la RENFE. Hubo que adoptar medidas excepcionales para aumentar el número de plazas, toda vez que se habían agotado las previsiones.

Los convoyes contarán con más unidades. Serán muchos más viajeros los que vayan en cada tren.

Aunque el mayor número de peticiones de billetes es con destino a las provincias andaluzas, lo cierto es que todos los trenes van cargados de viajeros.

## LA ACTUALIDAD ARTISTICA

Sigue constituyendo una de las notas más destacadas de la vida artística madrileña la exposición antológica de los impresionistas franceses que se exhiben en el Museo Español de Arte Contemporáneo, que es visitada por numerosos públicos.

Principal interés despiertan en el público obras como «El balcón», de Manet, y «El caballo blanco», de Gauguin, entre otras.

Cerca de un centenar de obras forman esta exposición, y proceden de los más diversos museos franceses: El Louvre, el Nacional de Arte Moderno de París y los museos de Burdeos, Niza, Brest, Lille,...

## LO QUE DESAPARECE

No es broma. La propuesta es figuradamente seria. ¿Por qué no trasladar la Puerta de Alcalá, motivo hoy de polémicas, debido a la construcción de la Torre de Valencia, unos metros más lejos de donde hoy se encuentra: a la entrada del Retiro?

¿No se llevó de Escocia a Estados Unidos un personaje de una película de René Clair nada menos que un castillo, piedra a piedra?

No cabe duda que se trata de una solución factible. Algo de lo que a la postre habrá que hacer con la fuente de La Cibeles, debido a los condicionamientos del tráfico.

Por lo pronto, el diario «Pueblo» ha realizado una encuesta sobre si debe trasladar la Puerta de Alcalá. La mayoría responde que no.

El problema se repetirá, fatalmente, como no se adopten medidas rigurosas en otros lugares de Madrid, en donde el gigantismo de las construcciones rompe la armonía del escenario urbano, sin que, al parecer, sirvan las medidas de defensa de una arquitectura tradicional, que singulariza determinadas zonas.

## ACTUACIONES

Mañana y el Sábado Santo, en el Teatro Lara, «Alforjas para la poesía» presentará al reverendo Padre Ramón Cúe, S. J., en sendos recitales de poesía religiosa.

Ha iniciado una larga gira artística por el extranjero el bailarín Antonio y su ballet. Regresará a finales del mes de mayo. Actuarán en Bélgica, Japón, Islas Filipinas, Australia y Rusia.

## PROCESIONES

En el curso de esta Semana Santa, siempre que el tiempo no lo impida, saldrán a la calle diecisiete procesiones. Hoy, jueves, lo harán cinco, nueve el viernes y tres el sábado.

Como es sabido, debido al mal tiempo, fue suspendida la primera procesión de estos días, la de las Palmas, en la que iban a participar miles de niños.

La última procesión será la del Santo Entierro, el sábado próximo.

## PUNTO Y APARTE

—Del 27 al 30 de este mes se celebrará en Madrid el Primer Congreso Nacional de Agentes de Seguros.

—El próximo día 17 será objeto de una comida de homenaje al periodista don Antonio Gibello, nuevo director de «El Alcázar».

—La Cámara de Comercio e Industria de Madrid se propone enviar una misión comercial a Rumania con el fin de intensificar sus relaciones comerciales con aquel país del Este de Europa.

## Franco descansa en Ribadeo

LUGO. (Cifra). — El Jefe del Estado estuvo pescando salmón durante todo el día de ayer en el río Eo. Le acompañaron el ingeniero jefe de la II Región de Pesca Continental, Francisco Vélez, y el asesor de pesca del Jefe del Estado, Max Borrell, así como otros miembros de su Casa Civil.

El Caudillo ha pescado en esta jornada seis salmones.

Al atardecer regresó al albergue de carretera de Ribadeo.

## LA ESPOSA DEL JEFE DEL ESTADO, EN LUGO

LUGO. (Pyresa). — A media tarde de ayer llegó a esta capital la esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, que fue recibida por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Guillermo Rulpérez.

La ilustre dama visitó primeramente el museo y, a continuación, se trasladó a la catedral para orar ante el Santísimo Sacramento, que, por privilegio, permanece expuesto permanentemente.

Finalizada su visita, doña Carmen Polo de Franco regresó al Parador Nacional de Ribadeo.

## SANCHEZ BELLA, EN LA COSTA DEL SOL

MALAGA. (Pyresa). — El ministro de Información y Turismo inauguró el Hotel Palmasol, de tres estrellas, que cuenta con 214 habitaciones —30 de ellas con salón— y un total de 464 camas y que forma parte de las realizaciones de la Asociación de Médicos Alemanes, que invertirán en la Costa del Sol dos mil millones de pesetas, y en toda España unos veinte mil millones.

A continuación, el señor Sánchez Bella inauguró el centro de interés turístico «Torremuelle» —cuyas dependencias visitó detenidamente— y la ampliación del Hotel Los Monteros.

Finalmente, el ministro de Información y Turismo se dirigió a Benahavis Campaña, centro de interés turístico nacional, y regresó seguidamente al Parador del Campo de Golf, donde se hospeda.

## Importante crédito al I.N.I.

MADRID. (Cifra). — Un préstamo de setenta millones de dólares con destino al «Insti-

tuto Nacional de Industria» se encuentra totalmente negociado en sus detalles y a falta de la decisión final española para ser formalizado, según ha podido saber «Cifra» de fuente bien informada.

A pesar de las noticias que han circulado en el sentido de que dicho crédito concedido por quince Bancos se encontraba ya ultimado, no obstante será preciso que la parte española decida si el actual momento es conveniente para firmarlo.

Se espera que dicho crédito sea suscrito pasada la Semana Santa, con lo que se convertiría en el segundo préstamo de importancia obtenido en el mercado del eurodólar.

Las características del mismo fueron negociadas con ocasión de la visita que el pasado

17 de marzo efectuaron a Estados Unidos el vicepresidente del INI, José María Amusatéqui, y otras destacadas personalidades del Instituto.

Esta operación financiera se encuadra al parecer en el marco de la reestructuración que el INI lleva a cabo para conseguir mayor competitividad y saneamiento de las empresas.

En 1970, el incremento de su activo fue financiado por un alza de obligaciones (12.000 millones de pesetas) y del crédito exterior (3.400 millones de pesetas).

El actual préstamo de 70 millones de dólares ha sido ofrecido a siete años y el encargo de lanzar la emisión será un consorcio de quince Bancos, la Banca de Inversiones «Manufacturers Manover Ltd».

## Transportes por carretera

## EN BUSCA DE SOLUCION

BILBAO. (Pyresa). — La convocatoria de una Asamblea a escala nacional para abordar todos los problemas relacionados con el transporte por carretera ha sido solicitada por el Sindicato Provincial de Transportes en reunión celebrada en la Casa Sindical de Echániz.

Se acordó también pedir una vigilancia rigurosa sobre los pesos y toneladas autorizados a

los camiones, así como que se publiquen, para su aplicación inmediata, las tarifas aprobadas en 1967.

Para el estudio de las tarifas se acordó formar una Comisión de transportes de ámbito local y comarcal.

Los reunidos hicieron suya la preocupación del sector por el trato preferente que la «Renfe» recibe de la Administración.

## EL MINISTRO DE COMERCIO, EN CANARIAS

ARRECIFE DE LANZAROTE. (Pyresa). — «Lanzarote interesa mucho en el plan turístico y en el desarrollo general de Canarias, y el propio Jefe del Estado dedica parte de su preocupación a esta isla maravillosa», declaró el ministro de Comercio, señor Fontana Codina, a su lie-

gada al aeropuerto de Lanzarote, procedente de Las Palmas.

El señor Fontana Codina, que acompañado de su esposa realiza este viaje de carácter privado, permanecerá en la isla hasta el Domingo de Gloria, en que regresará a Madrid.

5. FERIA TECNICA INTERNACIONAL DE LA MAQUINARIA AGRICOLA ZARAGOZA del 11 al 18 abril 1971 (ESPAÑA)

TRANSFORMACION DE TERRENO LABOREO SIEMBRA Y PLANTACION PROTECCION DE CULTIVOS RECOLECCION TRACCION EQUIPOS DE GRANJAS INDUSTRIAS AUXILIARES MAQ. Y MATERIAL PARA ENOLOGIA MAQ. Y MATERIAL PARA VITICULTURA

FIMA 71 AUTENTICO ESCAPARATE PARA LA MECANIZACION DE LA AGRICULTURA

del 15 al 17 de abril,

## 3ª CONFERENCIA INTERNACIONAL DE MECANIZACION AGRARIA

organizada por la ASOCIACION NACIONAL DE INGENIEROS AGRONOMOS tema: MECANIZACION DE LA PREPARACION, INDUSTRIALIZACION Y DISTRIBUCION DE LA CARNE.

oficinas:



palacio ferial

zaragoza (españa)

## La desilusión negra en la frontera de Irún

IRUN. (Del corresponsal de Pyresa, Juan Antonio Leuona).

Son hombres de color, de edades comprendidas entre los 17 y 35 años, los que a diario llegan a la frontera de Irún, procedentes de los jóvenes países africanos.

Durante días han viajado por barco y tren, superando toda clase de privaciones, hasta Irún. Su documentación —generalmente— se encuentra en regla: permiso legal para atravesar África y visado español de tránsito para permanecer en nuestro país un máximo de treinta días. En este tiempo intentan por todos los medios pasar los Pirineos con la confianza de encontrar trabajo, quizás en París, o en la región industrial del Sena, donde actualmente radican 25.000 de los 40.000 negros llegados en los últimos tiempos a Francia. Pero se calcula que sólo 20 de cada 100 logran su propósito cada día, de forma legal. El resto pulsará los resortes clandestinos y tra-

tará de entrar en Francia atravesando las montañas de Navarra o cruzando el río Bidasoa. Con un mucho de suerte, los servicios laborales franceses absorberán esta mano de obra, pero la gran mayoría (un setenta por ciento, aproximadamente) serán devueltos a España nuevamente, por la Policía francesa.

En Irún, a muchos de ellos se les ve llorar de amargura, aprisionados en la desilusión de un sueño roto. Desde luego, no son tantos como algunas informaciones han querido dar a entender, ni Irún se encuentra invadido por jóvenes emigrantes negros. Pero el problema reviste la suficiente gravedad como para que el vecindario, espontáneamente, y «Cáritas» o algunos organismos oficiales traten de socorrerles en lo único posible: proporcionarles alimentos y ayudarles a regresar a su patria.

Al dialogar con ellos se muestran casi siempre recelosos y discretos, incluso

asustados, como si temieran un castigo. Esta actitud de humildad, de decaimiento moral, ha sido uno de los factores clave en la favorable reacción de los vecinos de Irún.

No se han facilitado todavía datos oficiales sobre un movimiento tan importante de emigrantes de color, pero se estima que, a partir del mes de junio último, más de cuatro mil negros han cruzado clandestinamente la frontera española, en dirección a Francia. La media es, pues, de quinientos cada mes, pero durante el pasado marzo y en estos días de abril la emigración se ha recrudecido de tal manera que el Gobierno de París decidió decretar y aplicar medidas más energéticas. Los resultados están a la vista.

La impresión general es que, ante tal situación, el movimiento experimentará un sensible descenso en las próximas semanas, según afirman círculos allegados a Bayona.

## Procuradores españoles al U. I. M.

MADRID. (Pyresa).—El vicepresidente segundo de las Cortes, conde de Mayalde, presidirá una delegación de procuradores españoles que asistirán, en Caracas, a la reunión del Consejo de la Unión Interparlamentaria Mundial (UIM).

Integran la citada delegación los procuradores doña Teresa Loring (subdelegada nacional de la Sección Femenina), don P. Cabanillas, don Tomás Romojaro, don Rodolfo Martín Villa, don Manuel Aranegui, don Gregorio Marañón, don Luis

Gómez de Aranda y don Alfonso Osorio.

Las reuniones de la Unión Interparlamentaria Mundial darán comienzo el próximo día 12, y se prolongarán hasta el día 18. El señor Aranegui y Coll es miembro del Comité Ejecutivo de la UIM.

## Seminario Internacional sobre el futuro de la Educación

MADRID. (Pyresa). — Más de doscientos especialistas españoles y extranjeros asistirán a partir del próximo día 12, al "Seminario internacional sobre prospectiva de la educación", que se celebrará en Madrid organizado por el Ministerio de Educación y Ciencia en colaboración con la "UNESCO".

A la sesión de apertura asistirán al Príncipe de España y varios ministros. Este Seminario es el primero que se organiza para el estudio de las futuras técnicas de la pedagogía y tratará preferentemente los siguientes temas: La educación y su contexto económico, social y polí-

tico a largo plazo; la educación permanente del hombre en la sociedad post-industrial; e institucionalización de los estudios prospectivos.

El ministro de Educación y Ciencia, don José Luis Villar Palasí, celebró ayer tarde una rueda de Prensa para informar sobre los aspectos más importantes del "Seminario internacional sobre prospectiva de la educación". El ministro de Educación —afirmó el señor Villar Palasí— tiene en los momentos actuales tres tareas de singular importancia: la de "parqueo", que va desde el pago de las nóminas hasta la revisión de las insta-

laciones; la de puesta en marcha de la nueva Ley de Educación; y, finalmente, la tarea de prever constantemente el futuro de la educación, ya que en este terreno todo está en cambio permanente. Esta es precisamente la finalidad de este Seminario, concebido como el comienzo de los estudios prospectivos, y que se realiza por indicación del Príncipe de España.

A continuación, el subsecretario de Educación, don Ricardo Díez Hochleitner, explicó las motivaciones y los temas del Seminario. Coincidiendo con el mismo se inaugurará la "Prime-

ra muestra internacional de tecnología educativa de vanguardia", en las dependencias Centro Nacional de Investigaciones para el Desarrollo de la Educación, enclavado en la Ciudad Universitaria.

La exposición tiene por objeto presentar la imagen más actual del estado tecnológico de los sistemas de enseñanza. Se atenderá preferentemente a los ordenadores con fines pedagógicos, máquinas electrónicas de enseñanza, programación de imagen, lectura de fichas a distancia, etc.

## Ayudas para escolares subnormales

MADRID. (Pyresa). — El "Boletín Oficial del Estado" publicó ayer una orden del Ministerio de Educación y Ciencia por la que se convoca concurso público de méritos para la adjudicación de ayudas económicas a los escolares que por sus deficiencias e inadaptaciones, no pueden seguir la escolaridad normal en las condiciones y con los requisitos que indica.

Las ayudas que se conceden pueden ser de dos cla-

ses: de alojamiento o con finalidad educativa complementaria. Los padres o representantes legales de los escolares deficientes o inadaptados que deseen solicitar estas ayudas deberán hacerlo dentro del plazo de treinta días naturales a partir de hoy, utilizando los impresos especiales que serán facilitados gratuitamente en las Delegaciones Provinciales del Ministerio de Educación y Ciencia.

## FALTAS AL TRABAJO EN LAS MINAS DE «HUNOSA»

OVIEDO. (Cifra). — En la jornada de ayer se produjeron nuevas ausencias al trabajo en los primeros relevos de tres explotaciones de «Hunosa», según fuentes sindicales. El total de faltas al trabajo ascendió a 195.

La Dirección de «Hulleras del Norte, S. A.», reunió ayer tar-

de al Jurado de Empresa, al que ha dado cuenta de haber sancionado con la pérdida de un séptimo del salario-nivel durante una quincena, por cada día de ausencia, a los productores que han faltado al trabajo en el pozo «San Víctor».

Para don Antonio Aige Pascual

# Collado Hermanos le entregó ayer el «Primer Espárrago de Oro»



A mediodía de ayer, en los salones del Gobierno Civil, tuvo lugar la entrega del espárrago de oro al gobernador civil que está a punto de abandonar Logroño, para ostentar el mismo cargo en la provincia de Tarragona, don Antonio Aige Pascual. La entrega, repleta de simbolismo y de alma riojana, se verificó en un sencillo acto, por los directores de Collado Hermanos, creadores del trofeo y propulsores de nuestra industria conservera, en una de sus especialidades más pujantes y con más calidad dentro de nuestra tierra. Se da la circunstancia de que este trofeo, el espárrago de oro, es la primera vez que se ofrece, inaugurando así el señor Aige la lista de galardones y confirmándose con ello lo entrañada que queda su persona en lo más hondo de la Rioja.

El trofeo lleva una placa con la siguiente inscripción: «Espárrago de oro concedido al Excmo. Sr. Gobernador Civil, Antonio Aige Pascual, el hombre, el amigo, el agricultor. Con afecto, Collado Hermanos. Logroño, 7 de abril de 1974».

Prescindiendo ahora de la extraordinaria oportunidad de esta concesión, por la persona y el

momento elegidos para el caso, hemos de recordar al acierto que la firma Collado Hermanos ha tenido en la selección de este fruto de nuestra huerta, que alcanza las máximas cotizaciones dentro y fuera de España, y que lleva implícito al adecuado simbolismo del trabajo de la tierra y del oro del material empleado. Porque, en efecto, oro es que con el sudor y el esfuerzo fructifica, oro blanco de nuestra economía provincial y de nuestra tradición conservera. El «espárrago de oro» puede muy bien llegar a ser, lo ha empezado a ser desde ayer, el galardón máximo de la industria conservera, premio cordial que delata una vez más el sentido riojano de la hospitalidad y el agradecimiento a quienes saben interpretar con el corazón el mensaje de nuestro agro y de nuestros hombres.

Se habló mucho de la quintilla como prototipo del carácter y las virtudes riojanas. No le vamos a quitar fuerza ni sugestión al picante. Sólo queremos destacar que la Rioja tiene dulce la entraña más que agraz, y que si el vino la representa dignamente en coloración y en grados, el espárrago lleva el men-

saje del corazón abierto de las gentes, cuando la palabra recia deja hueco para penetrar hasta el fondo. El espárrago, manso, refrescante aperitivo y plato fuerte, hilo de algodón y siembra de blandura, empuña con su presencia ajetada una batalla gastronómica donde la Rioja puede ser y tiene motivos para ser triunfadora por fuerza de combate.

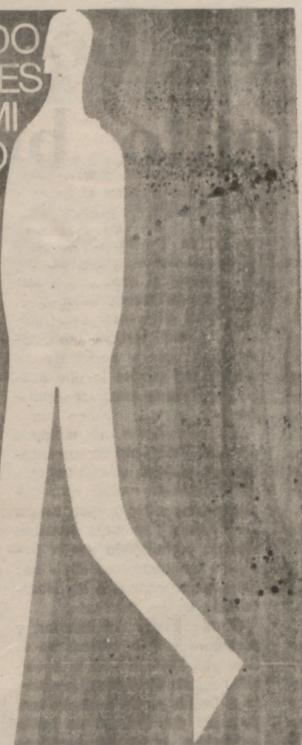
Estas motivaciones, y otras más que nos harían convertir en lírica esta noticia, son las que nos mueven a felicitar a Collado Hermanos por la idea y por su realización. El espárrago de oro ha de ser, en el futuro, galardón para quien merezca, desde cualquier ángulo, el homenaje del campo riojano, puede servir para llevar nuestro nombre por los caminos europeos del Mercado Común, y será, si se le da la importancia que tiene, lazo de unión fraterna con las huertas y añales de otras tierras hispanas.

Ayer, con la entrega al gobernador civil, don Antonio Aige, del primer espárrago de oro, quedó abierta la lista. Ahora sólo falta hacer méritos para continuarla.

M. RIVAS  
Foto HERCE

TODO HOMBRE ES MI HERMANO

Jueves santo día del amor fraterno caritas



## China acusa a la India

NUEVA DELHI. (Efe-Upi). — China ha acusado a la India de interferir en la guerra civil de Pakistán y ha calificado de «acto de provocación» la manifestación organizada el mes pasado ante la Embajada del Gobierno de Pekín en Nueva Delhi. Una emisora de radio captada en esta capital ha divulgado

una noticia de la Agencia «Nueva China» en la que dice que la Embajada de China en la India ha presentado el martes una nota de protesta ante el Gobierno de la India. La nota china, fechada el 6 de abril, denuncia la manifestación del 29 de marzo, en la que participaron varios cente-

nares de personas, y acusa al Gobierno indio de tolerarla. Los manifestantes gritaban consignas contra los dirigentes chinos y dejaron protestas ante la puerta de la Embajada, acusando al Gobierno de Pekín de ayudar al Gobierno paquistaní.

## Duras luchas en Ceilán

COLOMBO. (Efe-Reuter). — Fuerzas blindadas del Ejército de Ceilán atacaron ayer a partidas de rebeldes en diversos lugares de Ceilán, mientras el país sigue bajo estado de excepción, según anunció el Gobierno. Ceilán se encuentra bajo el estado de excepción desde el

16 de marzo, y la primera ministro, señor Sirimavo Bandaranaike, anunció al país, a través de la radio, que había sido desarticulado un ataque contra la capital de Colombo. Las autoridades han anunciado en esta capital que la situación está ya dominada, pero los servicios ferroviarios han sido

muy reducidos y varias carreteras han quedado cortadas por los rebeldes. En todo el país ha sido impuesto un riguroso toque de queda desde las tres de la tarde hasta las seis de la mañana «amanu eissan opinetuew ejes A orden».

## Atentado comunista en Irán

TEHERAN. (Efe-Reuter). — Un grupo de individuos desconocidos ametrallaron en la mañana de ayer al general Ziauddin Farsio, presidente de los Tribunales militares de Irán. Su estado

es grave. El general sufrió el atentado cuando salía de su casa con su hijo, que también resultó herido. Ambos fueron trasladados urgentemente al hospital. Un portavoz declaró que el

general fue alcanzado por seis proyectiles y su hijo por dos. Los desconocidos dispararon desde un automóvil que se encontraba estacionado junto a la residencia del general, dándose a la fuga, pero posteriormente fueron detenidos.

## PESQUEROS DE FLORIDA DETENIDOS EN SANTO DOMINGO

SANTO DOMINGO. (Efe-Reuter). — Seis pesqueros norteamericanos han sido detenidos por buques de guerra dominicanos por violar las aguas territoriales de la República Dominicana, según informaciones llegadas a Santo Domingo. Los barcos — todos ellos

registrados en Tampa, Florida — han sido llevados a San Pedro Macoris, a unos 75 kilómetros de Santo Domingo. Sobre estos pesqueros recae sospecha de contrabando y de transporte ilegal de ciudadanos dominicanos a Puerto Rico.

Parece ser que los atacantes pertenecen a un grupo comunista y están entre los seis individuos sospechosos de organizar una conjura contra el Gobierno. El general había dirigido la instrucción de numerosos procesos seguidos contra grupos comunistas y que últimamente había condenado a muerte a trece individuos pertenecientes a uno de ellos, acusados de tratar de organizar en Irán la guerra de guerrillas.

ORIENTE MEDIO

## Combates en Gaza

TEL AVIV. (Efe-Upi). — Aver por la mañana se registró un combate en un campamento de refugiados junto a Gaza, y una patrulla israelí eliminó a cuatro guerrilleros árabes que se encontraban en las listas de las autoridades de ocupación. Las tropas israelíes no tuvieron bajas durante el intercambio de disparos.

Un portavoz militar declaró que los cuatro guerrilleros eliminados «eran buscados desde hacía largo tiempo». Los soldados israelíes declararon que habían encontrado granadas de mano y una bazooka cerca de los cadáveres.

«En vez de preguntarnos cuál de estas alternativas es peor (la guerra o la retirada total), estamos tratando de evitar ambas y encontrar apoyo para la tercera y única alternativa realista, que es la de continuar el alto el fuego efectivo y tratar de conseguir una paz negociada y honorable», dice Abba Eban. «La guerra o el retorno a las líneas del 4 de junio de 1967 no es una definición completa de las otras alternativas», declaró en el curso del acto organizado con ocasión de la inauguración del nuevo edificio del Instituto Weizman de Ciencias.

DECLARACIONES DE ABBA EBAN

IRAQ, NO TOMARA PARTE EN CONFERENCIA ARABE

TEL AVIV. (Efe-Reuter). — Abba Eban, ministro de Asuntos Exteriores de Israel dijo ayer que existe una tercera alternativa para su país, además de las de continuar la guerra o la retirada total de sus tropas de los territorios árabes ocupados.

BEIRUT. (Efe-Upi). — Irak anunció ayer que no tomará parte en una Conferencia de los Países Árabes sobre Jordania porque «en estos momentos no existen las condiciones requeridas para que se celebre tal reunión».

## El general Amin, en la BBC

LONDRES. (Efe). — Uganda continuará bajo control militar, mientras se completan las investigaciones sobre corrupción y se establecen nuevas instituciones políticas», declaró el nuevo presidente de Uganda, general Idi Amin, en una entrevista radiada ayer por la B. B. C.

«Entre los 200 detenidos que aún permanecen en la cárcel a consecuencia del golpe de Estado, se encuentran algunos oficiales, suboficiales y clases de tropa de las fuerzas aéreas y terrestres de Uganda, que están siendo interrogados», continuó Amin. Preguntado sobre las rela-

ciones entre su país y la República Sudafricana, Amin dijo que estaba dispuesto a realizar una visita a la República, siempre que la Organización de la Unidad Africana (O. A. U.) se lo permitiera. En cuanto a la Constitución que pensaba dar a Uganda, el general manifestó que continuará siendo una República. Y añadió: «No habrá un nuevo kabaka» (rey) de Baganda, el reino que más tarde se convirtió en parte de la actual Uganda. El general Amin dijo: «Sir Edward Mutesa no será sucedido por su hijo, Ronald Mutesa».

## EUROPUNTO, S. A.

Precisa oficial administrativo para el departamento de contabilidad

- Se requieren conocimientos de contabilidad.
- Afán de superación.
- Sentido de responsabilidad.
- Se ofrece estabilidad en el empleo.
- Posibilidad de promoción.
- Remuneración según valía.
- Candidatos, escribir a mano:

AL DEPARTAMENTO DE PERSONAL APARTADO 103.

Garantizamos contestación y trato confidencial de los expedientes. Oficina de Colocación. Referencia número 18.175.

## MICHELIN

En constante ampliación de sus fábricas, necesita:

- AJUSTADORES
- CALDEREROS
- TUBEROS-CERRAJEROS

Para sus factorías de España

En todos los casos será necesaria una formación teórica a nivel de oficialía o maestría, o bien estudios equivalentes.

- Posibilidad de promoción a otros puestos.
- Salario interesante.
- Estabilidad de empleo.

Presentarse en nuestras oficinas de VITORIA, zona de Gamarra, o escribir al Jefe de Personal, Apartado 301, VITORIA. Ref. P. M., indicando amplio historial profesional.

ALTA DECORACION forlady EN SU COCINA



DISTRIBUIDOR: GUILKA-Somosierra, 19.

## Quito: consecuencias del golpe de Estado

QUITO (Efe). — El hasta ahora ministro de Defensa Nacional, Jorge Acosta Velasco, se asiló ayer en la Embajada de Perú, según fuentes extraoficiales dignas de crédito. El presidente Ibarra aceptó la renuncia irrevocable de su cargo a su sobrino Jorge Acosta Velasco en la carter de Defensa, en las primeras horas de la tarde del martes. El secretario de la Administración Pública, Francisco Díaz Garalco, en conferencia de

Prensa, informó que el presidente de la República dispuso de la inmediata libertad de todos los oficiales del Ejército que guardaban prisión por haber tomado parte en la rebelión del miércoles pasado. La orden se cumplió inmediatamente. El mismo portavoz dijo también que se dejaron sin efecto las sanciones de baja en el Ejército y que por tanto dichos militares continuarán en el servicio militar activo.

## El fiscal del «caso Calley» protesta la decisión de Nixon

WASHINGTON. (Efe). — El fiscal que siguió la causa contra el teniente Calley, el capitán Eubrey M. Daniel, criticó ayer la decisión del presidente Nixon de intervenir personalmente en la atenuación de su castigo. En una carta dirigida al presidente Nixon, el capitán Daniel dijo que la decisión presidencial había minado el sistema judicial militar. Según el fiscal de Calley, la reacción de la opi-

nión pública en favor del condenado era típicamente emocional y no tenía nada que ver con el caso, que la mayoría desconocía. «Su intervención ha dañado, en mi opinión, el sistema judicial militar y ha disminuido el respeto que podía haber ganado, como resultado de los procedimientos de juicio», dijo el capitán Daniel en su carta al presidente.

## Estados Unidos, preocupados por la política chilena



NUEVA YORK. (Del corresponsal interino de «Pyresa», Amador Marín, para NUEVA RIOJA).

La plácida y simpática ciudad de Santiago de Chile se halla a varios miles de kilómetros de Estados Unidos y, sin embargo, las elecciones municipales del pasado domingo se han seguido en los medios políticos y en los económicos, como si se hubiesen celebrado en el país vecino. Existen muchas razones para que así haya sido. La doctrina Monroe, aunque saliere un tanto malbarada en el caso de Cuba, continúa de hecho en vigencia, y a través de los años ha formado con los países de las Américas, también de hecho, una comunidad política cerrada. La consulta electoral chilena del domingo se pretendía que iba a trascender la importancia

de unos comicios municipales. serviría para que el electorado chileno audiese dar marcha atrás después de haber elegido al presidente Allende, ampeñado, según sus propias declaraciones, en «llevar al país por el camino que conduce al socialismo» o ratificarle la confianza. En otras palabras, se consideraba que las elecciones iban a ser un plebiscito, un voto de confianza o censura al nuevo régimen socialista implantado. La votación ha sido francamente favorable al presidente Allende, si bien la coalición de partidos que le apoyan no ha alcanzado la mayoría absoluta, aunque poco le haya faltado, y que el partido demócrata cristiano del presidente anterior, Eduardo Frei, sea individualmente el más fuerte y recibiera un porcentaje superior de votos a los obtenidos por el partido socialista de Allende. En los medios políticos norteamericanos se considera que el desafío más grave al presidente Allende procederá, en el futuro próximo, no de las derechas, sino de los elementos de la extrema izquierda que le empujen para que actúe con mayor rapidez y más radicalmente a fin de transformar

Chile en un Estado totalmente socialista. En cualquiera de los casos, el «Times» pedía ayer a Washington el mantenimiento de una política serena frente a Chile. «Washington —dice— no debiera necesitar que se le recordara que independientemente de lo que pueda opinar sobre los programas de Allende, Estados Unidos sólo puede ser observador interesado en esa fluida situación». En su mensaje sobre política exterior de febrero último, el presidente Nixon declaró: «Estamos dispuestos a tener con el Gobierno chileno la misma clase de relaciones que él está dispuesto a tener con nosotros». El editorial del «Times» decía: «Ese es un concepto bastante justo como directriz general para la política, y de hecho es la única postura viable que Washington puede adoptar». Los dirigentes de la política norteamericana, acosados por las crisis de Indochina y el Cercano Oriente, tendrán que hallar tiempo para actualizar su actitud ante el fenómeno centrifugo que está observándose en el seno de la organización regional americana y que, de hecho, progresivamente amenaza con desintegrarla.

## España, más cerca de las preferencias

BRUSELAS. (Efe). — Tres nuevos elementos acaban de intervenir en relación con el proyecto de la Comunidad Económica Europea de aplicar por su parte el sistema de preferencias generalizadas en favor de los países en vías de desarrollo, según anunciaron ayer en Bruselas fuentes comunitarias.

Tras la decisión del Consejo de Ministros de los «Seis», el pasado 30 de marzo, que constituyó un paso positivo para España, gracias a la existencia del acuerdo comercial entre las dos partes, los servicios de la Comisión Europea han comenzado los trabajos examinados a la inclusión de España entre los países beneficiarios del sistema.

En este contexto cabe destacar asimismo la postura adoptada por las autoridades turcas, en el marco del Consejo de asociaciones CEE - Turquía, cuya sesión acaba de celebrarse en Ankara, quienes han subrayado que, al igual que España, Turquía es un país en vías de desarrollo y su exclusión de la lista de países beneficiarios del sistema general de preferencias «sería incomprensible». Turquía alega que su interés por figurar en la citada lista no se refiere exclusivamente a sus relaciones comerciales con el Mercado Común, sino sobre todo a las relaciones comerciales con los Estados Unidos, el Japón y los demás países donantes cuyas decisiones al respecto podrían verse influenciadas por la decisión que tomen los «Seis».

Otro elemento nuevo se refiere a la discusión celebrada en el seno de la Comisión de las relaciones con los países africanos y Mal-

gache» del Parlamento Europeo, y durante la cual no se ha registrado precisamente una concordia de opiniones.

En general, se estima en Bruselas, tanto la posición de Turquía, uno de los cuatro países europeos, mediterráneos y miembro de la O. C. D. E., en vías de desarrollo, como las discusiones en el seno del Parlamento Europeo y, en especial, de aquellas instituciones en las que participan los asociados africanos de los «Seis», favorecen y refuerzan la posición española, porque la posición de España e simular a la turca, y con los países africanos por cuanto éstos parecen encaminarse hacia una posición que defendería el apazamiento de la aplicación de las preferencias por parte de los «Seis» hasta el momento en que se hubieran decidido los demás países industrializados donantes.

## Explosiva actuación de Bernadette Devlin en el Parlamento británico

LONDRES. (Efe). — «La mayoría de la Prensa británica, y la mayor parte de los políticos de ambos partidos, conspiran activamente para esconder la verdad de lo que ocurre en el Ulster a los ojos del pueblo británico», dijo el martes en la Cámara de los Comunes la diputada por Mid-Ulster, Bernadette Devlin, durante un acalorado debate.

Devlin añadió: «Brian Faulkner nos ha sido presentado como un político liberal y moderado que no piensa ceder a las presiones sectaristas del ala derecha de su partido».

«En 1960 —continuó diciendo Devlin—, Faulkner dijo que la Orden de Orange era el «pilar sobre el que se apoyaba el Ulster».

«Y durante una conferencia de Prensa celebrada en 1969 defendió abiertamente a varios miembros de los B-Specials (organización paramilitar de carácter protestante) que habían disparado contra la población civil, alegando «¿qué esperan que hagan cuando son

atacados a tiros?».

Bernadette afirmó a continuación: «La verdad es que este hombre, al que la Prensa británica nos presenta como un ferviente liberal, no es otra cosa que un convencido reaccionario».

Refiriéndose a la muerte de los tres soldados británicos que fueron asesinados a sangre fría en las afueras de Belfast, Devlin acusó a la Prensa británica de tergiversar los hechos, atribuyendo el triple crimen a miembros del IRA (Ejército Republicano Irlandés, organización ilegal cuyo objeto es la consecución de una Irlanda unida por medio de la violencia).

«Nada ha habido, ni hay, y esto puede confirmarlo el ministro (Maudling) —continuó diciendo—, ni una sola prueba que justifique semejante afirmación».

Y añadió que el objeto de tal historia no era otro que el de influir en la opinión pública para la posibilidad de imponer, si fuera necesario, medidas más

opresivas en Irlanda del Norte.

Por su parte, el ministro del Interior, Reginald Maudling, declaró que se había cometido un delito y que la política estaba tratando de localizar a los culpables, y dijo: «Hasta entonces, nadie que se considere responsable puede expresar ningún punto de ésta en cuanto a su identidad».

Más tarde, Devlin dirigió sus críticas a la labor del Ejército, citando una historia aparecida en el «Guardian» (diario liberal), según la cual, soldados británicos habían abierto fuego, causándole la muerte, contra un manifestante llamado Barney Watt, sin provocación alguna previa.

La historia, que había aparecido en la edición del «Guardian», de Manchester, explicaba cómo unos soldados, después que su vehículo había sido incendiado por una bomba de gasolina, abrieron fuego contra los manifestantes.

Pero, en la edición londinense fue introducida una versión de los hechos, que según pa-

labras de Devlin «había sido cuidadosamente preparada. Para justificar el asesinato a sangre fría de Barney Watt».

«Y reto al director de «Guardian», Alistair Hetherington, nada menos que el periodista del año, a que niegue lo que acabó de decir», concluyó Bernadette.

A continuación, la diputada por Mid-Ulster repitió sus anteriores demandas de que las tropas británicas fueran retiradas del Ulster, y pidió «una fuerza de Policía democráticamente elegida, permitiendo que el papel de mantenedores de la paz fuera encomendado a los sindicalistas en las fábricas».

El ex-ministro del Interior, y portador de esta cartera en el Gabinete fantasma de la oposición, James Callaghan, preguntó a Devlin si no pensaba que el papel del Ejército se había convertido en el de provocadores.

Y añadió: «Acaba usted de hacer muy serias acusaciones contra el «Guardian», que lógicamente deben ser estudiadas

hasta que se descubra la verdad».

«¿No tiene usted ninguna cosa buena que decir de la labor del Ejército?», preguntó Callaghan.

«Yo no les pedí a sus tropas, sólo les pedí la colaboración de su Policía», respondió Devlin.

Deciendo acto seguido: «Los problemas actuales de Irlanda del Norte son los mismos que había antes de 1968. El desempleo y el problema de la vivienda deben ser resueltos, pero ello requiere algo mejor que el actual Gobierno, ya que éste no está dispuesto a introducir las medidas adecuadas porque están en contra de su ideología».

Finalmente, la diputada hizo un llamamiento a todos los trabajadores irlandeses en Gran Bretaña para que se unan a los Sindicatos y participen en la lucha, «para defender su propia causa y acabar con este sistema parlamentario, que afecta a la situación de Irlanda del Norte».

## FRACASO RELATIVO DE LA HUELGA GENERAL ITALIANA

ROMA. — (Del corresponsal interino de «Pyresa», Alejandro Pistolesi, para NUEVA RIOJA).

La huelga general en la capital italiana casi no se ha notado. Vista desde Roma, la gran prueba de fuerza de las tres centrales sindicales más importantes han resultado un fracaso. Los numerosos turistas que recorrieron la ciudad aprovechando la magnífica jornada de sol, pudieron hacer sus compras normalmente, pues casi todos los comercios estuvieron abiertos y los transportes sólo interrumpieron el servicio durante dos horas. Tampoco en los Ban-

cos y oficinas fue acatada la orden de huelga general, que afectó más bien al sector industrial, aunque con notables excepciones. A este respecto, es muy significativo lo que ha sucedido en los grandes establecimientos de la Casa «Fiat», en Turín, que son los que suelen dar la pauta en estos casos. Los datos facilitados a última hora por las agencias, sobre la base de informaciones recogidas directamente en las fábricas, dicen que, en cifras redondas, la asistencia al trabajo llegó al cincuenta por ciento en el caso de los obreros, y al noventa y siete en el de los empleados.

EL COMERCIO, SECTOR POCO AFECTADO

El paro en los grandes puer-

tos de mar ha sido casi total, pero en esas mismas ciudades, como Génova, Trieste, Venecia, etc., fuera de los muelles, han sido muy pocos los sectores que se han adherido a la huelga. En Bolzano, capital del Alto Adigio, ha habido el cincuenta por ciento de asistencia en la zona industrial, siendo poquísimos los huelguistas en el sector del comercio. En la región industrial de Venecia, veinte por ciento de presencias, pero todas las tiendas permanecieron abiertas, menos los grandes almacenes. En la región industrial de Padua, treinta por ciento de asistencia en las grandes industrias y hasta el ochenta por ciento en las pequeñas y medianas industrias.

En Sicilia, en cambio, el né-

mero de huelguistas ha sido muy elevado. Locales públicos, restaurantes, salas de espectáculos, Bancos y oficinas en general, han estado abiertos en casi todo el país, salvo pocas excepciones. Los grandes periódicos no han salido, porque los obreros de las imprentas se sumaron a la huelga, pero algunos aparecieron normalmente en los quioscos, así como el órgano de la Santa Sede «L'Osservatore Romano». El personal de las Redacciones permaneció en su sitio porque la Federación de Periodistas no aceptó la orden de las centrales sindicales. También se notó una gran afluencia en las escuelas de primera y segunda enseñanza, tanto de profesores como de alumnos.

## Agitada primavera política en París

PARIS. — (Del corresponsal de «Pyresa», Enrique Laborde, para NUEVA RIOJA).

«Le Figaro» ofrece a sus lectores, sin escatimar espacio, cuatro hermosas fotos, en las que se aprecian las preocupaciones de los revoltosos alumnos de la muy seria Escuela Normal Superior. Las paredes de esa ilustre casa, de la que han salido Jean Jaurés, Edouard Herriot, Jean-Paul Sartre y Georges Pompidou, por no citar más ejemplos, aparecen —con la ampliación de la brocha gorda— con las más delirantes manifestaciones del peor arte rupestre.

Esta inaudita «consagración de la primavera» ha entrado, asimismo en los muy solemnes ámbitos del palacio de Luxemburgo y del no menos solemne palacio Borbón, o, dicho en otros términos, en el Senado y en la Asamblea. Los senadores se han ocupado a fondo del

llamado «problema de la dependencia pública». Los diputados (los doscientos ochenta de la mayoría) se han ido de la lengua al referirse a ciertos asuntos que consideraran escandalosos.

En el senado se habló largo y tendido de «la ola de pornografía», del «aborto racista» y de «la contaminación de la indecencia». Cifras en apoyo, los graves senadores se ocuparon de la grave amenaza que representa la corrupción de costumbres: en 1970 se han pronunciado treinta y cinco condenas por delitos de «propaganda sexual», setenta y cinco películas recibieron la escarapela del «prohibido a los menores de 13 años», y noventa y tres se autorizaron sólo para espectadores de más de dieciocho años. Entre 1968 y 1970 se pronunciaron trescientas treinta y seis prohibiciones de venta a menores de otras tantas publicaciones y, de ellas, cien ocho se vieron castigadas con la ausencia de exposición y publicidad, así como

ciento cuarenta y nueve publicaciones de importación, fueron objeto de diversas sanciones.

EL OTRO ESCANDALO, EL POLITICO

El primer ministro se reunió con el grupo parlamentario de la mayoría y las cosas subieron de tono cuando se abordaron los «asuntos escandalosos», que no eran los mismos que consideraron los senadores, sino de la vertiente política, como se dice ahora. Allí salieron a relucir el barullo en el mundo de los estudiantes, el «progresismo» de los servicios informativos de la radiotelevisión y otras cuestiones de actualidad.

Pero, a causa de la primavera, la reunión tomó un carácter muy particular. De esta manera, un diputado afirmó que «la autoridad del Estado está en cucumbras». Y éste animó a otros diputados a decir que los centros de enseñanza se han convertido «en verdaderas casas de...». «Un poco de co-

rrección, señores», gritó el primer ministro. Y el diputado en cuestión ratificó: «Yo quería decir que los citados centros de enseñanza se han convertido en bazares turcos». A partir de ese momento la sangre se alteró y hubo quien dijo que «el orden escolar pasa por Moscú» y quien pidió: «un barrido de indeseables del mundo estudiantil». El señor Chaban-Delmas cerró la reunión con su calma habitual: «Yo me explicaré el 20 de abril. Hoy había venido aquí para escuchar. Pues bien; ya he oído lo suficiente».

En fin, en esta primavera se estrenará en el «Elysee-Montmatre» la divertida obra titulada «Oh, Calcuta», que, como saben, es una especie de baño turco, en el que los actores trabajan, por así decirlo, a cuerpo gentil. La «Premiere» se llevará a cabo a primeros de mayo. Para entonces es posible que la gente esté menos alterada que en esta inauguración formal de la primavera.

## El Gobierno italiano revisará el Concordato

ROMA. (Efe). — «El Gobierno procurará la revisión del Concordato por medio de un acuerdo bilateral», ha afirmado el presidente del Consejo de Ministros italiano, Emilio Colombo, en la Cámara de Diputados, en un discurso pronunciado ayer por la mañana.

Colombo, en la última sesión

de la Cámara antes de las vacaciones de Pascua, respondió con un discurso de media hora a las interpelaciones de diferentes diputados que deseaban conocer el resultado de los trabajos desarrollados por la Comisión de estudio para la revisión del Concordato, instituida en 1968.

## Ataque contra el embajador yugoslavo en Suecia

ESTOCOLMO. (Efe-Upi). — Dos croatas armados que penetraron en la Embajada yugoslava de esta capital, ocupando durante una hora el edificio, en el cual se atrincheraron, hirieron al embajador Vladimir Rolovic en la cabeza, ingles y piedad derecha, así como a otros tres diplomáticos, según un portavoz.

El embajador fue trasladado a un hospital, en donde se ha calificado su estado de «grave». En cuanto a los dos individuos se rindieron a la Policía, que procedió a su detención, tras una pelea con los dos funcionarios de la Embajada retenidos como rehenes.

Uno de los heridos es la secretaria Mira Stempar, secretaria del embajador. Otro herido es uno de los policías de la Embajada o guardaespaldas del representante yugoslavo, y el tercero, según los últimos informes, es el consejero Miodag Vukadinovic.

Posteriormente, el inspector de la Policía Rune Vall declaró que el embajador se halla grave con dos heridas en la cabeza y sometido a tratamiento quirúrgico en el Hospital Carolina. La secretaria presente heri-

da en el estómago.

Vall añadió que, tras herir al embajador en su despacho, los dos croatas llenaron formularios para la solicitud de pasaportes mientras disparaban contra los policías que penetraron en la Embajada. Cinco disparos de los dos terroristas croatas hechos a través de la puerta del despacho contra los agentes no hicieron blanco. Los policías invitaron a que se entregaran y tras la pelea con los dos rehenes, los terroristas depusieron su actitud.

Ayer mañana, el encargado de Negocios sueco en Belgrado, Nils Urban Allard, visitó el Ministerio de Asuntos Exteriores de Belgrado para expresar al Gobierno yugoslavo el pesar de las autoridades suecas por el incidente.

El ministro sueco de Asuntos Exteriores, Torden Nilsson, quien en un reciente discurso, pronunciado en el Parlamento, condenó severamente las acciones terroristas contra representaciones diplomáticas perpetradas estos últimos años en Suecia, ha enviado a su colega yugoslavo un telegrama lamentando el acto del embajador Rolovic.



# LOGROÑO: CIUDAD



La provincia a Aige Pascual

## UN HOMENAJE MUY EMOTIVO

Desde la una del mediodía, el Restaurante Regio empezó a recibir comensales para el almuerzo-homenaje a don Antonio Aige Pascual, gobernador civil de nuestra provincia hasta hace una semana. Las simpatías despertadas por el gobernador en muy distantes y distintos lugares de nuestra geografía se hicieron ayer patentes con fidelidad y con entraña humana. Se había previsto, en principio, sitio para 450 asistentes. Todas estas provisiones fueron superadas por la realidad hasta límites increíbles. Después de habilitar todos los rincones del restaurante, llegando a los 525 comensales, bastantes de ellos de pie en la barra, todavía se quedaron sin puesto cerca de un centenar. Es una prueba contundente de la adhesión masiva de capital y provincia a la personalidad del señor Aige.

Ocuparon la presidencia del almuerzo, junto con el homenajeado, el obispo de la diócesis, al que acompañaba el vicario general, el general gobernador militar, presidente de la Diputación, alcalde de Logroño, coronel jefe del Sector Aéreo, procuradores familiares en Cortes, Bonet y Lapuerta, delegados de Ministerios, subjefe provincial del Movimiento y otras jerarquías y autoridades. En el local, como ya hemos indicado, representaciones de entidades, agrupaciones, sociedades, colegios profesionales, Ayuntamientos de un centenar de pueblos de la Rioja y amigos de todos los rincones de la provincia. De un modo simbólico, pero efectivo, se adhirieron asimismo al acto diversas autoridades ausentes, por medio de telegramas, a destacar, por su emotividad el enviado por el jefe local de San Millán de la Cogolla, recordando el interés especialísimo que se ha tomado durante los años de su mandato el señor Aige por el futuro de los monasterios y notificando el agradecimiento de los Agustinos de Yuso, Comunidad favorecida de modo singular a través de ese esfuerzo personal del gobernador.

A los postres del almuerzo, tomó la palabra, en primer lugar, don Justo Rodríguez, subjefe provincial del Movimiento, para recordar, en nombre de la entidad que representa y de los hombres riojanos del Movimiento, lo que la Rioja deberá siempre al gobernador saliente, por su espíritu, su capacidad de trabajo y sus sinceras convicciones políticas y humanas. Fue después el alcalde de Logroño quien habló para insistir en la perfecta coordinación que, desde el primer momento, ha existido entre el Ayuntamiento

logroñés y el Gobierno Civil, como un símbolo permanente del único modo de trabajo efectivo en las altas esferas provinciales. «La unión hace la fuerza —recordó— y estos tres años en que hemos estado trabajando hermanados Antonio Aige y el Ayuntamiento logroñés, el refrán se ha cumplido con usura». Tras las palabras del alcalde, fue el presidente de la Diputación el que consumió su turno, obligado —según expresó— porque el Gobierno Civil ha puesto, en el tiempo que estuvo regentado por el señor Aige Pascual, cariño, entusiasmo y pasión por todas las cosas de la provincia, descubriendo muchas, impulsando otras y abriendo caminos inéditos en los cauces futuros del desarrollo y el bienestar riojanos.

Tras las intervenciones reseñadas, don Antonio Aige dirigió la palabra a los asistentes con emoción en la voz, contenida pero profunda, manifestando su ya perenne y absoluta riojanidad, producto de una serie de factores que saltaron a sus ojos desde que pisó tierra riojana. Se refirió a ese algo intangible, pero efectivo, que radica en el corazón y en la fe de los logroñeses, y que no puede por menos de influir en cualquier persona sin prejuicios que se acerque a la provincia dispuesta a conocerla y asimilarla. Confesó que él no había hecho nada especial, que no preta haber hecho nada especial por la Rioja, pero que sí había puesto en su gestión el mismo cariño que sí la hubiera realizado por su tierra de nacimiento. «Consideradme para siempre riojano, no de adopción, sino de nacimiento». Se despidió, por último, ofreciéndose desde su nuevo cargo y desde cualquier otro que en el futuro pudiera ostentar.

Sus palabras fueron acogidas con una ovación prolongada, a la que siguió el «Cara al Sol», dando el señor Aige, al final del mismo, los gritos de ritual. Como recuerdo del homenaje, le fue ofrecida a don Antonio una artística bandeja grabada.

Y ahora, según nuestras noticias, se prepara para la toma de posesión en Tarragona, adonde ha sido destinado también como gobernador civil el señor Aige, una expedición riojana, con participación de Ayuntamiento, Diputación, Consejo Provincial y otras entidades. Le deseamos a don Antonio en su nuevo cargo toda clase de éxitos.

(Fotos HERCE)



# EL TEOREMA DEL RUMOR

Hoy, que se hace mucha sociología, de fe cara y de la barata, se ha estudiado el rumor hasta como componente de la opinión pública, que, por cierto, nunca hemos terminado de comprender bien si se trata de algo realmente público, si sólo puede calificarse de semipúblico, como algunas capillas de monjas, o si casi siempre anda por la rama del secreto. Pero vayámonos al grano; el rumor ha sufrido disecciones, análisis y valoraciones; se han formulado teoremas, corolarios y entimemas; se ha cuantificado y se le han encajado los principios de Arquímedes y de Epicuro. Un horror.

Nosotros, esta vez, sin atender ese cúmulo interesante de exposiciones, nos limitaremos a formular, clara y limpiamente, el teorema del rumor logroñés, que nos toca de cerca. El teorema del rumor logroñés dice así: «Logroño es directamente proporcional al rumor, y el rumor logroñés es inversamente proporcional a la capacidad de desarrollo de la ciudad». En términos vulgares, para que los profanos no sientan nostalgia de la proeza de Ortega y Gasset: cuanto más rumor, más Logroño del malo, y cuanto más rumor, menos Logroño del bueno.

Pero dejemos la ironía para la semarta

de Pascua, porque ahora tenemos la obligación de sentirnos penitentes. La costumbre de la murmuración en cadena, del bulo contagioso y todos sus sucedáneos implica una tradición familiar de neta estirpe paleta. Y de no menos hidalga estirpe parasitaria. Cuando la vitola de una población hinca sus raíces en la eficacia, y esta eficacia es consecuencia del tiempo bien empleado, del trabajo vocacionado y fructífero, de la preocupación por la convivencia y el bienestar colectivo, ni queda hueco para el rumor ni nadie pretende convertirlo en slogan. Entonces, las cosas se saben por la vía racional, y el diálogo.

El rumor, como medio de conocimiento, es absoluta y trágicamente neolítico. No vamos a excedernos. Admitimos el rumor, hacemos esa concesión, para los grupos de señoras con servicio doméstico o mayordomo en casa, y hasta para los grupos de matrimonios clase media, cuenta corriente y familia numerosa, en día de asueto. Cuanto se salga de esas estrechas laderas, queda anatematizado como síntoma de analfabetismo, vagancia y raquitismo mental.

Una ciudad anclada en el rumor es como un petrolero detenido en las rompientes. Después viene «la marea negra».

## HUCHA POPULAR



Caso atendido en el día de ayer:

Para un enfermo necesitado, un frasco de «Deltabronquidiazina C. P.», doscientas cuatro con veinte (204,20) pesetas; una caja de supositorios de «Elmuffilina Barbitón», cincuenta y nueve con noventa (59,90) pesetas, y un tubo de pastillas «Asmone», veintiocho cincuenta (28,50) pesetas.

De donativos hemos recibido cien (100) pesetas de «El de siempre».

Por tanto, el fondo de la «Hucha», que se encontraba en seis mil trescientas noventa y seis (6.396) pesetas, pasa a ser de seis mil doscientas cuatro (6.204).

Muchísimas gracias.

## AGENDA DEL DIA

### SANTORAL

Dionisio, Perpetuo, Jenaro y Máxima.

### NATALICIOS

María Yolanda, de Francisco Javier Pérez Calvo y de María Candia Serrano; Iván, de José Antonio Moro Crespo y de María Begoña Carvajal Martínez; Susana, de Valeriano Sáenz Sáenz y de Juliana Martínez Fernández; María Estrella, de Eduardo González Álvarez y de Neli Antonia García Ortuño; David, de José Hernández Santamaría y de María Pilar Iglesias Muñoz; María del Rosario, de Marcos Ochoa Prados y de María del Rosario Zalduendo González; María del Pilar, de Lorenzo Fernández Legarda y de María del Pilar Herranz Rubio, y María Teresa, de Tomás Ochoa Escudero y de María Teresa Eguzabal Eguzabal.

### MATRIMONIOS

Luis Gandarias Miguel con María Angeles Almos Menta; José Domingos Duarte con María Teresa Marrón Corral, y Jesús María Eusebio Abel de la Cruz Laorden con Emilia María Soj Ugarte Martínez.

### DEFUNCIONES

Tomás Pablo Jiménez, de 81 años, de Enciso; Romana Fernández Ezquerro, de 81 años, de Pradejón; Faustino Uriarte Fernández, de 85 años, de Subijana Morillas (Alava); Carmen Prieto Manzano, de 58 años, de Alberca (Murcia), e Isabel López Ochoa, de 80 años, de San Asensio.

### SERVICIO FARMACEUTICO

Dña Gloria Moreno Abecia, General Franco, 40, y don Antonio Barquin Ruiz, Gran Vía, 1.

Todas las farmacias permanecerán abiertas hasta la una y media de la tarde. A partir de esa hora quedarán las de guardia arriba indicadas.

### SERVICIO DE GUARDIA PARA VEHICULOS

Talleres Barcelona, Milicias, 10 (taller completo. Teléfono 22.37.86).

Grúas: Sr. Coterón, Santos Ascarza, 48. Telf. 21.27.09.

### TELEFONOS DE URGENCIA

Taxi:	Servicio de urgencia, calle Sagasta, 4	223984
Estación Autobuses	Cuerpo de Bomberos	212127
Espolón	Cuerpo de Bomberos	212299
Murrieta	Comisaría de Policía	222626
Gral. Franco		222333
Estación Ferrocarril		221060
Guardia Civil		211310
Urgencia nocturna de la Guardia Municipal		211210
Casa de Socorro		211410
RENFE		213856
RENFE (Información)		214394
Cruz Roja (ambul.)		212426
Cruz Roja (chófer)		222710
Hospital Provincial		211410
Seguridad Social, Residencia Sanitaria		213600

### CUPÓN PRO CIEGOS.

Número premiado ayer:

5 8 9

## LOCAL DE NEGOCIO

situado en el centro de la ciudad, traspaso con o sin existencias, por ausencia. Consulte condiciones en

FINCAS BLAZQUEZ, Calvo Sotelo, 16, 6.º. Telf.: 21-46-05, y calle Cigüeña, 13. Teléfono 21-29-72.

## DELEGACION DE TRABAJO

### Empleados de Fincas Urbanas (Porteros)

Por la Dirección General de Trabajo, en aclaración de algunas consultas que le habían sido planteadas en relación con la aplicación de la Ordenanza Nacional a los productores mencionados, aprobada por Orden de 20 de enero del corriente año, se ha resuelto lo siguiente:

Primero: Que quedarán incluidos en dicha Ordenanza aquellos que, por realizar las funciones típicas de porteros, no pueden ser incluidos en otras Reglamentaciones o Convenios y sólo pueden serlo en la misma en razón de aquella tipicidad y aunque carezcan de la casa-habitación.

Segundo: Que encontrándose, en su consecuencia, incluidos en dicha Ordenanza los empleados de fincas urbanas (porteros) de esta provincia, tanto tengan o no casa habitación en el inmueble encomendado a su custodia, es de señalar que en el artículo 21 de la misma se encuentra determinada la forma de remuneración.

Tercero: Que para los productores comprendidos en el segundo de los citados supuestos, es decir, que no fegan casa-habitación, la remuneración solamente puede ser en metálico, siendo, por el contrario, la limitación de horario y el prorrateo simple de las horas, conforme se prevé en la Ordenanza, sin aplicación del artículo sexto de la Ley de Jornada Máxima Legal, hasta llegar al límite de doce al día, la compensación por el no disfrute de la parte en especie. En estos casos, si no se alcanzara el «mínimo interprofesional vigente», ha de aplicarse el establecido para la jornada normal.

Lo que se hace público para

general conocimiento y cumplimiento.

Logroño, 5 de abril de 1971.

El Delegado de Trabajo

### DE INTERES PARA LA INDUSTRIA DE CONSERVAS VEGETALES

En el B. O. del Estado correspondiente al 30 de marzo último, se publica la Resolución de la Dirección General de Seguridad Social, cuya parte dispositiva dice lo siguiente:

«Primera. — A partir del primero de febrero de este año, las empresas comprendidas en el sistema especial de la industria de fabricación de conservas vegetales satisfarán un canon de cuarenta y una pesetas por cada caja de cincuenta kilogramos de conservas vegetales elaboradas, en equivalencia de las cuotas patronal y obrera vigentes en el Régimen General de la Seguridad Social y de las cuotas Sindical y de Formación Profesional.

Segunda. — El canon establecido en la norma anterior se distribuirá por el Instituto Nacional de Previsión en la forma acostumbrada y en proporción a los porcentajes de del tipo de cotización corresponden a cada contingencia o situación.

Tercera. — Se extiende a las provincias de Logroño y Navarra la aplicación de las normas reguladoras del Sistema Especial de Conservas Vegetales. Dicha extensión tendrá ya vigencia a partir de la campaña conservera del presente año, que se inicia el primero de febrero».

Lo que, por parte de esta Delegación, se hace público para conocimiento de empresas y productores afectados, así como para su estricto cumplimiento. Logroño, 5 de abril de 1971. El Delegado de Trabajo

### Electra de Logroño, S. A.

Ponemos en conocimiento de nuestros abonados y público en general que el próximo sábado, día 10 de los corrientes, permanecerán cerradas nuestras oficinas centrales de Duquesa de la Victoria, número 3, en esta capital, así como las de Haro, Santo Domingo y Nájera.

Los servicios de guardia funcionarán normalmente, para lo que deben llamar al teléfono 22.33.04.

Logroño, 5 de abril de 1971.

### José María Pérez López

APARATO DIGESTIVO. MEDICINA GENERAL. Suspense su consulta hasta nuevo aviso. Le sustituye: D. Felipe S. García Villanueva, C/ Jorge Vigón, 1. Telf. 21-10-84. C. S. P. núm. 1.055

## Plazas de Técnicos del Mutualismo Laboral

I.—Resolución de la Dirección General de la Seguridad Social de 26-2-71 («Boletín Oficial del Estado» de 25-3-71) por la que se convoca concurso-oposición para proveer, en turno libre, 32 plazas de técnicos contables del mutualismo laboral.

—Titulación exigida: de enseñanza superior, universitaria o técnica o profesor mercantil.

—Número de plazas: 32. —Presentación de instancias: en el Registro del Servicio de Mutualidades Laborales de Madrid (Ministerio de Trabajo) o en las Delegaciones Provinciales de Mutualidades Laborales.

—Plazo de presentación de instancias: 30 días hábiles contados a partir del día 26 de marzo de 1971.

II.—Resolución de la Dirección General de la Seguridad Social de 26-2-71 («Boletín Oficial del Estado» de 23-3-71) por la que se convoca concurso-oposición para proveer, en turno libre, 50 plazas de técnicos administrativos del mutualismo laboral.

—Titulación exigida: de enseñanza superior, universitaria o técnica.

—Número de plazas: 50. —Presentación de instancias: en el Registro de Servicio de Mutualidades Laborales de Madrid (Ministerio de Trabajo) o en las Delegaciones Provinciales de Mutualidades Laborales.

—Plazo de presentación de instancias: 30 días hábiles contados a partir del día 24 de marzo de 1971.

## SINDICATO PROVINCIAL DEL METAL

Se hace saber a empresas y trabajadores encuadrados en el Sindicato del Metal y afectados por la Ordenanza Laboral de Siderometalurgia que a partir del día 1.º de abril ha sido modificada la tabla de salarios.

Logroño, 7 de abril de 1971.

Se hace saber a empresas y enlaces sindicales, se informará con el mayor detalle en el consultorio jurídico-laboral de este Sindicato, horas de 10,30 a 13,30.

Logroño, 7 de abril de 1971.

## VENDEDORES

Artículos acreditados de consumo. Preferidos con experiencia. Buenas posibilidades. Carnet conducir. RESERVA ABSOLUTA COLOCADOS. Diríjase por escrito Oficina de Colocación. Ref. 18.188. LOGROÑO, o TELEFONO 22-06-50.

## HACE 25 AÑOS

8 DE ABRIL DE 1946

### CIRCULACION DE ARTICULOS INTERVENIDOS

De conformidad con el criterio sustentado por la Superfuerza, el gobernador civil autorizó dentro del territorio de la provincia la circulación de hasta diez kilos de artículos intervenidos, con excepción del cereal panificable y sus harinas correspondientes.

—Empezaron a despacharse al público los «tickets» para los abonos de las corridas de toros de San Mateo.

—La Juventud Obrera de Acción Católica inició las funciones teatrales que tradicionalmente se daban todos los años. Se puso en escena la obra «Como en la tumba» y en los entreactos los cuadros de zarzuela hicieron pasar un rato delicioso a los espectadores.

—«Gráficas Cantabria» dio a la estampa un folleto original de Enrique Paúl y Almarza titulado «Para vivir mucho y bien».

—Falleció en nuestra ciudad, a los sesenta y tres años de edad, nuestro convecino don Cosme Barrios Jiménez.

## HACE 50 AÑOS

### ECLIPSE DE SOL

Hubo eclipse parcial de sol, que desde nuestra ciudad se observó perfectamente a causa de la limpieza que presentaba el cielo. Comenzó a las siete y cuarto de la mañana y terminó a las nueve, adquiriendo su máximo a las ocho, ocultándose las siete décimas partes del disco solar. Después se notó un sensible descenso en la temperatura, que continuó siendo fría, aunque el sol despejó y siguió brillando con la intensidad propia de la época.

—El arboricultor don Rafael León cedió gratuitamente al Ayuntamiento trece tilos de hoja plateada, que fueron plantados en el Paseo del Espolón.

—Falleció nuestro convecino don Cándido Sáenz de Valluerca y Alegría, funcionario de esta Delegación de Hacienda.

## DELEGACION DE HACIENDA

### Libramientos puestos al cobro

Perceptores:	Fiscal.
Abad y Rodríguez, S. L.	Hnos. de Felisa Beitia Díez
Abundio Ruiz Mahave.	Hijos Justo A. Aguirre, S. A.
Agapito Sáenz Calle.	Hijos de Pascual Baztán, S. A.
Alejandro Cerezo Osma.	Isidoro Ramírez Martínez.
Amanio Pérez Palacios.	Jefe Provincial de Sanidad.
Antonio Castillo Millagro.	Jesús Caride Belchi.
Antonio Pérez Gómez.	Jesús Ruiz Marrodán.
Antonio Tofé Barricat.	Joaquín Ruiz Ulecia.
Arsenio Millán Zapata.	José María Gordia Mateo.
Arturo Martínez Martínez.	Juan B. Barrios Ascorbe.
Balbino Narro Campos.	Juan J. Gómez Benito.
Belt, S. A.	Julián Cantón del Campo.
Bodegas Lagunilla, S. A.	Julián Martínez Pascual.
Buena Hnos., S. A.	Juliana Ruiz Agustín.
Caizados Fal., S. L.	Luís Fudío Puelles.
Cía Internacional Condimentos, S. A.	Lucio Sáenz Cabezón
Ciroja, S. A.	Manufacturas Gaor, S. A.
Conservas Torres, S. A.	Marpelino Ruiz Ibaibarraga.
Conservas Trevijano Hijo, S.A.	Marciano Cambra Sta. María.
Cooperativa Frutos del Campo.	María Juana Visa.
Emilia Carrillo Martínez.	María Salvador Chavarrí.
Eduardo Andrés Martínez.	Marrodán y Rezola, S. A.
Enrique Villaverde Rodríguez.	Matías San Martín Rubio.
Ernesto Reiner Muller.	Paulino Riojana Mendí.
Emaliterías Faga, S. L.	Pedro González Ripa.
Eugenio García Barreras.	Rioja Santiago, S. A.
Félix Izquierdo Bravo.	Rosa María García Fernán-
Gastesi Domínguez y Pascual, S.R.C.	dez.
Gerardo Mugaburu Santos.	Cantlago Gamara Ochagavía.
Gumersindo Redondo Sanz.	S. A. Ulecia.
Hdo. Centro Telecomunicación.	Talleres Esna, S. A.
Hdo. Servicio Esp. Vigilancia	Venancio González Lasanta.
	Vicente Jalón García.
	Vicente Ramírez Apellániz.
	Vda. Celestino Solano.



# LOGROÑO: CIUDAD

## Un alto en nuestra encuesta

Gran interés ha despertado nuestra encuesta sobre «La economía provincial». Destacados hombres de las finanzas, la Banca y todas las gamas industriales están desfilando por nuestras páginas, pontiendo las cartas boca arriba. Nuestra encuesta no termina. Hay un lapsus, un pequeño descanso. Dentro de unos días reanudaremos nuestra publicación de preguntas y respuestas. Las vacaciones de esta Semana Santa nos imocionan un alto en el camino. La encuesta sigue su marcha.

### SEMANA SANTA

# Jueves Santo

TODO HOMBRE ES MI HERMANO

Jueves Santo: día del amor fraterno caritativo

Cada Jueves Santo, en el clima anual del acontecer litúrgico, se repite la necesidad de amar. Se insiste en la misma urgencia. Y cada año es preciso reconocer que se ama poco; que se puede amar más; que muchos continúan necesitados de amor.

Cuesta realmente trabajo que el amor motivado por la fe, aumentado por la vivencia mutua de los creyentes, se traduzca en norma de vida.

«Todo hombre es mi hermano» es una nueva manera de decir lo mismo; de afirmar la necesidad de la ayuda mutua del detalle educado; de ceder el paso a una persona mayor que apenas se sostiene; de respetar y orientar a un niño; de dar limosna sin humillar al que la recibe; de servir al prójimo elegantemente, con honradez, con sencillez, desde el puesto familiar, político, profesional en que cada persona se realiza.

Angustian las estadísticas, los lanzamientos publicitarios de la insolidaridad brutal de las guerras del hambre, de las catástrofes. Pero todo queda demasiado lejos. Se habla de guerra y se mira al Vietnam. Se piensa en el hambre y nos presentan a niños raquíticos, de vientre hinchado, que viven a muchos kilómetros de aquí. Se habla de catástrofes y recordamos Perú o Pakistán.

El silencio, el tiempo que corre, la pérdida de actualidad de la noticia lleva a otras preocupaciones y va cudiendo la desesperanza, el escepticismo, la negación a posibles y muy rentables manifestaciones de espíritu comunitario, fraterno.

Es preciso no olvidar las palabras del Concilio Vaticano II: «No podemos invocar a Dios, Padre de todos, si nos negamos a conducirnos fraternalmente con algunos hombres creados a imagen y semejanza de Dios. La relación del hombre para con Dios Padre y la relación del hombre para con los hombres, sus hermanos, están unidas de tal forma que —como dice la Escritura— el que no ama no ha conocido a Dios».

## MAÑANA, EL VIACRUCIS EN PALACIO

Mañana, Viernes Santo, a las doce en punto del mediodía, tendrá lugar el solemne Vía Crucis sólo para hombres y Crucificado por las autoridades.

Predicará el señor párroco arcipreste, don Jesús Zamora Mendoza. A continuación, se organizará la procesión con el Santo Cristo de las Animas para trasladarlo a la Catedral, de donde saldrá por la noche, en la procesión del Santo Entierro.

### HERMANDAD DE LA PASION

Jueves Santo. Día ocho, de abril.

Procesión de la Cofradía de las Siete Palabras. Hora, siete y media de la tarde, con arreglo al siguiente itinerario: Salida de los Padres Escolapios, Avenida 12 Ligerio, General Franco, Muro de Cervantes, General Franco, 12 Ligerio al Colegio de los Padres Escolapios.

Asistirán los Hermanos cofrades de la Cofradía de las Siete Palabras, revestidos de hábito, los cuales portarán el «Paso» del Cristo Yacente.

### SEMINARIO CONCILIAR

Jueves Santo: A las seis de la tarde, misa «in Coena Domini», concelebrada.

A las diez de la noche, Hora Santa, y solemne vigilia de la Adoración Nocturna.

Viernes Santo: A las nueve de la mañana, laudes.

A las once y media, Vía Crucis.

A las cinco de la tarde, acción litúrgica.

### PARROQUIA DE SANTIAGO EL REAL

Día 8. Jueves Santo: A las cinco, misa concelebrada.

A las once de la noche, vigilia eucarística.

Día 9. Viernes Santo: A las nueve y media, Vía Crucis.

A las cinco, acción litúrgica.

Día 10. Sábado Santo: A las nueve y media, Rosario y Oración Nuestra Señora de la Soledad.

A las ocho y media de la tarde, vigilia pascual.

### JUEVES SANTO. PROCESION DEL CRISTO YACENTE

Día ocho, 12 Ligerio, tramo de Escuelas Pías a General Franco, estacionamiento prohibido de las 18 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

la procesión.

Día ocho, General Franco (calzada impar), tramo de 12 Ligerio a Capitán Gaona, estacionamiento prohibido de las 18 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

Día ocho, General Franco (calzada de pares), tramo de 12 Ligerio a Capitán Gaona, estacionamiento prohibido de las 19 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

Día ocho, General Franco, tramo de Capitán Gaona a Avenida de Navarra, estacionamiento prohibido de las 18 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

Día ocho, Muro de Cervantes, en su totalidad, estacionamiento prohibido de las 18 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

Día ocho, General Mola, tramo Ayuntamiento a Sagasta, estacionamiento prohibido de las 18 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

Día ocho, Sagasta, tramo de General Mola a Bretón de los

Herreros, estacionamiento prohibido de las 19 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

Día ocho, Muro de la Mata, tramo de Bretón de los Herreros a Muro del Carmen, estacionamiento prohibido de las 19 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

Día ocho, Muro del Carmen, tramo de Muro de la Mata a Muro de Cervantes, estacionamiento prohibido de las 19 a las 21 y circulación prohibida durante el paso de la procesión.

### CAPILLA NTRA. SRA. DEL CARMEN

Jueves Santo: A las cinco de la tarde, misa de la Cena del Señor y procesión eucarística al Monumento.

A las nueve de la noche, Hora Santa.

### HOGAR PROVINCIAL

Jueves Santo: A las nueve de la mañana, Santo Rosario.

A las cinco de la tarde, Misa de la Cena del Señor, homilía, Lavatorio y traslado del Santísimo al Monumento.

A las nueve de la noche, Hora Santa.

El doctor Pons habla del «Día Mundial de la Salud»

## OBJETIVO: LUCCHAR CONTRA LA DIABETES

Ayer, «Día Mundial de la Salud», mantuvimos una entrevista con don Fernando Pons Ibáñez, jefe provincial accidental de Sanidad.

—¿Cuál ha sido la causa de que se eligiera la diabetes como tema del «Día Mundial de la Salud»?

—Por la sencilla razón de que han pasado cincuenta años desde que Banting y Best descubrieron la insulina, que transformó fundamentalmente para la mayoría de los diabéticos las perspectivas de su existencia.

—¿Cómo se celebrará en Logroño esta conmemoración?

—Queríamos haber tenido la mesa redonda el día mismo, pero ha sido imposible por caer en Semana Santa. Muchos compañeros se van fuera. Entonces la celebraremos el día 16. En ella se estudiarán brevemente temas tan sugestivos como «Tuberculosis y diabetes», «Los problemas laborales del diabético» o «La piel del diabético».

—¿Qué actualidad tiene en Logroño esta enfermedad?

—Yo diría que la misma que en cualquier parte del mundo. Aumenta constantemente. En los últimos quince años se ha triplicado el número de diabéticos.

—¿Tenemos algún número concreto para Logroño?

—Don Fausto Gómez realizó una encuesta y consiguió cosas muy curiosas. Diabéticos conocidos teníamos cuatrocientos veintinueve casos en toda la provin-

cia. Y de entre las seis mil investigaciones realizadas se halló que un tres y medio por ciento tenían azúcar en la orina. De este tres y medio, un uno con siete eran diabéticos.

—¿Dónde se dan más casos, en la ciudad o en el campo?

—Mas casos conocidos, en la capital. Eso, sin embargo, no quiere decir que sea real. Lo primero porque existe un desconocimiento mayor en los pueblos. Y también porque la alimentación baja, más frecuente también en el campo, produce más casos.

—¿Edades?

—La casi totalidad de los casos se encontraron en personas que sobrepasaban los cuarenta años.

—Ha hablado de casos conocidos y de casos por conocer. ¿En qué proporción se dan unos y otros?

—Por cada diabético conocido hay dos en los que la enfermedad está en estado latente y quienes la padecen lo desconocen. La proporción es considerable.

—¿Qué peligros principales representa este desconocimiento?

—A veces, en las infecciones, estas siguen caminos raros, desconcertantes. Es difícil salir al paso de estas complicaciones si se desconoce que la raíz es la diabetes. Bien es cierto que antes de operar se prepara y se estudia al enfermo, pero hay otros casos, los accidentes, en los que ha de actuarse con rapidez. Esta

es la situación grave. —El título que sale este año en el Día Mundial de la Salud es «Vida normal para los diabéticos». ¿Hasta qué punto un enfermo de este tipo puede hacer esta vida normal?

—La puede hacer si está bien atendido y sigue los tratamientos con regularidad. De otro modo, no cuidando la enfermedad, pueden derivarse trastornos tan peligrosos como los infartos de miocardio. Hay quien asegura que el cuarenta por ciento de estos infartos los padecen los diabéticos mal atendidos.

—De cara a esta ignorancia, ¿qué se piensa hacer?

—Se hizo la investigación del doctor Gómez que le dije antes y queremos insistir en estos puntos: Descubrir los casos de diabéticos, las personas predispuestas y aleccionar a los enfermos para los tratamientos posteriores. En este aspecto, habría que avisar a las familias que padezcan la enfermedad que cuiden los detalles, porque un buen tanto por ciento la hereda.

La charla se alarga por otros derroteros. El doctor Pons Ibáñez pone casos y señala causas. Está muy impuesta en la materia. Termina diciendo que confía en la Prensa para estas campañas divulgatorias. Nosotros le brindamos encantados la oportunidad. A fin de cuentas, si algo hay que cuidar es la salud pública.

(Foto HERCE)

### AYER

## EL ENCUENTRO



Una honda tradición cristiana refleja el momento trágico. Jesús, ensangrentado, con el dolor en el rostro, encuentra a María, su Madre. Y sus miradas se cruzan en la mutua penetración del sufrimiento.

Ese instante, captado por la sensibilidad popular, tuvo ayer una nueva edición. Y salió la procesión del Santo Encuentro, en doble vertiente, desde la iglesia de Santiago el Real y la Catedral de Santa María de la Redonda.

El fervor popular saltó a la calle. La noche fría se llenó de cantos y de arrepentimiento. Se llega así a las fechas grandes de la Semana Santa. Hoy, Jueves Santo, es día del amor.

(Foto HERCE)

LA PROXIMA JORNADA DE LIGA A JUICIO

## EL MAS INTERESANTE MALAGA - ATLETICO DE MADRID,

El Logroñés, con ánimo y fuerza para puntuar en Alicante

En esta antepenúltima jornada de Primera División será el Atlético de Madrid el que se coloque en cabeza por positivos, si es que vence en «La Rosaleda», cosa no fácil, pero muy probable, puesto que el Málaga, que carga un negativo, es notoriamente inferior, además estando los rojiblancos de Marcel Domingo obligados a jugar al límite con vistas al título. Es, repito, muy probable se ponga al mando, pues su pareja de rivales, Valencia y Barcelona, juegan en sus respectivos campos como favoritos frente al Elche y al Las Palmas respectivamente, aunque en uno y

en otro lugar pueden surgir la sorpresa o las sorpresas; en la capital valenciana, por influencia de la rivalidad regional, y en el «Nuevo Campo», si es el día destinado por el Las Palmas para demostrar que si no demostró gran categoría ni mucho menos a lo largo de la Liga, aún es categoría.

El Real Madrid, si no se preocupa mucho de su compromiso internacional, debe vencer en el «Bernabeu» al Español, que, desde luego, le dará guerra por el prurito de concluir la competición en un lugar algo digno y por el siempre deseo de los equipos catalanes de lucirse en la capital de España.

Con buenas probabilidades de aumentar cuenta positiva, el Celta, que ha ido a más según avanzaba la competición, en tanto el Granada está en puesto mediocre, con cuatro negativos.

En cambio, más difícil, mucho más difícil le va a ser al Atlético de Bilbao lograr algo en su salida. El Gijón se cree mucho en su viejo «Molinón»; creo que en esta ocasión lo suficiente para derrotar a los vizcaínos, no aptos actualmente para hazañas.

Fáciles al pronóstico los Real Sociedad—Zaragoza y Sevilla—Sabadell.

### SEGUNDA DIVISION

Betis, Burgos y Ogruña mantendrán sus muy buenas posiciones, pues juegan en sus lares con enemigos notoriamente inferiores, como son, respectivamente, Santander, Ferrol y Langreo; en cambio, otro de los opcionistas, que no viaja el San Andrés, puede sufrir, dentro de la normalidad, un descenso en positivos a pies del Pontevedra, que, con más tres, aun no está del todo descartado de la pelea por la subida.

Del resto de aspirantes, tres con muchísimas posibilidades de incrementar sus caudales, esperándose al mismo tiempo coadyuven con el Logroñés: el Córdoba, que se va a Puerto-Illano no sólo a recuperar el

positivo que le birló el Betis; el Castellón, que viaja a Madrid dispuesto a superar el tropiezo que sufrió frente al Coruña, a costa del Moscardó, y el Mallorca, que, como probó en «Las Gaunas», tiene categoría para subir y ser muy superior al Villarreal. En cambio, es posible que el Rayo Vallecano no pueda colocar al Oviedo en un menos cuatro, pero anda tan flojito el conjunto de la capital del Principado...

Si, me parece, y nos conviene, que el Cádiz ha cubierto el cupo de regalos a equipos forasteros; así que el Onteniente se quedará con los negativos que tiene.

Y el Logroñés, a visitar a un viejo conocido, al Hércules. Para ganar, aunque éste le espere con la antigua rabieta de la promoción, lo que no excluye sigan siendo ambos buenos amigos. Nuestros blanquirrojos vienen dando varias pruebas de estar dispuestos a escapar de la promoción, dispuestos a sostener las batallas que quedan sin volver un ápice la cara a los adversarios, y ese empeño vale mucho. Por otra parte, como ya bien conoce a su enemigo, sabe (pese a los refuerzos que adquirió éste al ingresar en Segunda) que por técnica y por garra poseen opción al triunfo en Alicante.

### TERCERA DIVISION

El Tenerife mantendrá su altísimo lugar, puesto que recibe a un Getafe sin la fuerza y clase para asustarle, siendo casi seguro que el Valladolid se le coloque inmediatamente, a un positivo, ya que el conjunto de la ciudad del Tormes, que viene apretando de firme, es favorito en el encuentro con el Plus Ultra.

De los otros dos aspirantes a premio, Osasuna tal vez se ponga en tercer lugar por buenos, tal vez, que es sabido que el «once» del Mirandés es especialista en zurrar a los primates. Y el Palencia, que juega en casa contra el Carabanchel, al que ganará, es seguro se verá alcanzado por el Talavera, que en Ejea es lógico «arramble» con la pareja de puntos precisos para ponerse codo a codo con el conjunto de la capital de la Tierra de Campos.

Aptos para puntuar en campos contrarios, Atlético Madrileño en Salamanca y Tudelano en Charreña.

Y de signo casero los Eibar Calvo Sotelo, «Sanse»-Huesca y Real Unión-Michelin.

### DEL CAMPO

## El Hércules toma sus medidas

Realmente existe temor en Alicante por la visita del Logroñés. La verdad es que, si se atienden a la experiencia, es como para no estar tranquilo.

Por ello habrá novedades en el conjunto levantino. Por de pronto reaparecen en el partido del sábado el portero Humberto, el defen-

sa Navarro, que ha cumplido su sanción, y el interior izquierdo Waldo.

El conjunto del Hércules entrenará hoy en «La Viña» y mañana, viernes, se concentrará en un hotel de la capital.

Por lo visto, continúa el respeto al cuadro blanquirrojo.

Acuerdos del Comité Navarro de Competición

## Siete partidos a Ruiz, del Nájara

### PRIMERA REGIONAL

Balsamaiso—Arnedo: Multa a cada uno de los jugadores José Sáenz García, del Balsamaiso, y Angel Solana de Miguel, del Arnedo, por desconsideración mutua, siendo reincidentes. Doble amonestación y multa al jugador del Arnedo Alfredo Pérez Pérez-Arardros Pascual, por alejar el balón del punto donde debía de efectuarse el saque, siendo reincidente. Amonestación y multa al jugador del Balsamaiso Gregorio Bezares, por desplazar el balón del punto donde tenía que efectuarse el saque.

Aurrerá—Nájara: Suspender por siete partidos oficiales al jugador del Nájara Eduardo Ruiz Gutiérrez, por insultos e intento de agresión al árbitro, y multa.

Calahorra—Osasuna: Amo-

nestación y multa al jugador del Osasuna Domingo Barreneches Argüelles, por desplazar el balón para retrasar la reanudación del juego, siendo reincidente.

### SEGUNDA REGIONAL

Berceo—Cortes: Suspender por tres partidos oficiales al jugador del Cortes Antonio Pardillo Fernández, por otender de palabra a un espectador.

Albelda—Alberite: Amonestación y multa a los jugadores Millán Vallejo, del Albelda, y Rafael Ausejo, del Alberite, por empleo de juego peligroso.

### TERCERA REGIONAL

San Miguel—La Unión: Multa a los jugadores de La Unión José María López González y

Carlos Alonso Alonso, por protestar decisiones arbitrales. Suspender por tres partidos oficiales al jugador de La Unión Dionisio Alonso Alonso, por insultar al árbitro.

### JUVENILES

La Calzada—Balsamaiso A: Suspender por diez partidos oficiales al jugador del Balsamaiso Jorge Torrecilla Lerena, por desacatar las órdenes del árbitro, habiendo sido amonestado, e insultos al mismo, siendo reiterante. Amonestación al jugador de Balsamaiso José Sáenz Gutiérrez por desconsideración al árbitro, y abrir información.

Berceo—Estrella: Amonestación al jugador del Estrella José Luis Sáenz Agudo por formular reproches al árbitro.

## VUELTA AL PAIS VASCO

# MODIFICACION EN LA ETAPA LOGROÑO - PAMPLONA



Edición del año pasado a su paso por Logroño.—(Foto HERCE)

Los desenlaces de la Semana Catalana y del «week-end» de Arrate han constituido un gran aliciente para la próxima edición de la Vuelta al País Vasco-Gran Premio de la Bicicleta Eibarresa, que se anuncia entre el 21 y 25 de abril, porque los respectivos triunfos de Poullidor y Ocaña significan que en la prueba del Club Ciclista Eibarresa y «La Voz de España» la lucha por el triunfo se va a centrar en estos dos hombres, con permiso, naturalmente, de los representantes de las formaciones españolas, que a juzgar por las gestiones realizadas serán las del Kas, Orbea, Casera y Werner las que intervengan en esta tercera Vuelta Ciclista al País Vasco de la época contemporánea.

Después de muchas deliberaciones la organización ha facilitado de una manera definitiva y oficial el recorrido completo de la carrera que, como es sabido, comprende seis etapas a disputar en cinco días, con salida y llegada en Eibar, completándose los cerca de mil kilómetros que totaliza el trazado de esta edición de 1971 que contra viento y marea va a ser una realidad y posiblemente su desarrollo —al menos en cuanto a participación ya ha rebasado la cifra— a las

competiciones ciclistas en los años precedentes.

Respecto al recorrido hemos de significar que la etapa Tolosa-San Sebastián contra el reloj, sobre la distancia de 30 kilómetros, será individual y no por equipos, como se había dicho en un principio, con lo cual la prueba gana espectacularidad y sobre todo emoción, pues en el trayecto anteriormente señalado —con final en la pista del Velódromo de Anoeta— se decidirá posiblemente quién ha de ser el vencedor absoluto de la prueba.

Otra variación —aunque sin demasiada importancia— es la introducida en la tercera etapa del viernes día 23 de abril, entre Logroño y Pamplona. Ahora el itinerario definitivo será el siguiente:

Logroño, Viana, Los Arcos, Estella, Alto de Urbasa, Olazagutia, Aizasua, Echarrri-Aranaz, Alto de Lizárraga, Estella, Puente la Reina, Alto del Perdon y Pamplona, lo cual quiere decir que se aumenta a doce puertos de montaña al incluirse la ascensión a Urbasa en el premio destinado al mejor «grimpeur» y que, como se decía días pasados, en 1969 fue para Poullidor y en 1970 para Perurena.

La organización ya ha ulti-

mado todos los finales de etapa. Concretamente esta semana Luis Epelguez y varios miembros del club se han entrevistado en Tolosa con las autoridades municipales que, por cierto, han acogido con gran simpatía que Tolosa sea final de etapa y punto de partida a la etapa más interesante, y desde luego, la más trascendental, cual es la contra el reloj.

El Ayuntamiento de la villa «urdira» —que ha sido anteriormente escenario de un campeonato mundial de ciclo-cross y final de etapa también en la Vuelta a España— ha mostrado su interés por la Vuelta, habiendo prometido su ayuda al objeto de que Tolosa sea nuevamente una organización modelo, como lo ha sido siempre en cuantas manifestaciones deportivas han tenido lugar en la antigua capital federal.

La Vuelta Ciclista al País Vasco —a los hechos nos remitimos— está ya en marcha y conviene recordar que Bilbao, Logroño, Pamplona, Tolosa, San Sebastián y Eibar serán las localidades que acojan a los participantes en esta carrera, que de llegar a un acuerdo con el Karpys reunirá en la salida a ocho equipos con un total de ochenta corredores profesionales.

## Señalamientos de partidos

Señalamiento de partidos para el domingo día 11 de abril:

### FASE DE ASCENSO A PRIMERA REGIONAL

Santo Domingo, 5: La Calzada-Berceo.

### COPA PRIMAVERA

Alberite, 5: Alberite-Atlético Riojano.

Pradejón, 5: Pradejón-Lodosa.

Viana, 5: Vianés-Albelda.

Calahorra, 11,30: Calahorra Industrial-Valltierrano.

La Unión, 12: La Unión-Mendaviés.

JUVENILES

Fuenmayor, 5: Estrella-La Calzada.

La Arena, 11,30: Balsamaiso A-Iti.

La Arena, 10: OJE Berceo.

Yagüe, 9,30: Yagüe Nájara.

P. Jesuitas, 11: Loyola-Calahorra Industrial.

Arnedo, 5: Arnedo-Rapid.

La Unión, 12: La Unión-Atlético Riojano.

Las Gaunas, 10: Logroñés-Balsamaiso B.

# goya

## Muebles - Decoración

EXCLUSIVISTA DE:

Valenti: Sobriedad y elegancia

Contemp: Nuevo estilo de mueble artístico que marca una época

Vara de Rey, 51 - Tlf. 223298  
LOGROÑO

## A las tres de la tarde, sale el Logroñés hacia Alicante

### BELAZA Y LUISI NO ESTAN DESCARTADOS

Esta semana se va a hacer más corta ante los preparativos del partido Hércules-Logroñés. Ya informamos ayer a nuestros lectores que el encuentro en el campo de "La Viña" se adelantaba un día y se celebraba a las ocho y media de la noche. Por tanto, el conjunto blanquirrojo tendrá que salir temprano hacia tierras alicantinas y lo va a hacer hoy, a las tres de la tarde, para llegar sin prisas.

#### SE DESCONOCE LA ALINEACION

El preparador Román Galarraga no quiso facilitarnos la alineación que se enfrentará contra el Hércules, por considerarlo muy prematuro. Sin embargo, nos afirmó que Belaza y Luisi se encuentran muy recuperados y es posible puedan jugar y que Sagasta y Berasategui están descartados. El primero por lesión y el segundo por la san-

ción que tiene de dos partidos.

#### PERO VIAJARAN QUINCE JUGADORES

A las tres de la tarde sale la expedición desde el domicilio social del Club Deportivo Logroñés. En ella irá como representante de dicho club el que actuará como delegado de campo, don Angel García. Galarraga llevará consigo a quince jugadores. Sus nombres serán facilitados hoy por la mañana.

El itinerario es el siguiente: Salida de Logroño a las tres de la tarde. Pernoctar en Madrid. Al día siguiente, mañana viernes, seguir por Albacete, donde se almorzará y llegar al hotel "Los Arenales del Sol", de Alicante, a media tarde.

El hotel, como vemos, es el mismo en que se hospedaron cuando el Logroñés jugó la liguilla de ascenso contra el Hércules. Se encuentra junto al mar y a unos veinte kilómetros de la

capital alicantina. Allí también estábamos nosotros en aquellas fechas viviendo de cerca la odisea de la liguilla, que tan emocionante se puso.

Esta vez, también hay que vencer al Hércules.

#### ANTES DE SALIR, ENTRENAMIENTO EN LAS GAUNAS

En la mañana de hoy el Logroñés entrenará en Las Gaunas. Después sabremos quienes van a formar parte de la expedición. Galarraga dijo que el entrenamiento no sería fuerte, ya que los muchachos andan bien físicamente y no quiere forzarlos.

En cuanto a la alineación, no se conocerá oficialmente hasta el mismo sábado en que se va a jugar el partido. El preparador quiere someter a una prueba a Belaza y a Luisi para ver si pueden jugar. Dicha prueba sería en los mismos alrededores del hotel, o en el campo de "La Viña".

Por tanto, el Logroñés parte hoy hacia Alicante. Aparte de los jugadores que forman la expedición, es seguro que también viajará el buen ánimo y las ganas de ganar. Es muy importante este encuentro para el conjunto blanquirrojo. Y los ánimos están muy altos debido a las incidencias ocurridas en

los pasados encuentros de liga. Es hora de encontrar a un árbitro imparcial que juzgue sobre un encuentro jugado con entrega y garra por parte de los veintidós jugadores. Si es así, tan sólo así, el Logroñés ya tiene probabilidades de ganar.

ZOSIMO GARCÍA



Luisi y Belaza se encuentran todavía tocados a raíz del encuentro del pasado domingo contra el Mallorca. Sin embargo, el entrenador, Román Galarraga, cuenta con ellos para el partido del sábado. Por lo menos, serán puestos a prueba para ver si se alinean. — (Fotos HERCE).



## El gobernador civil, socio de honor del C. D. Logroñés

También participó el Logroñés en el homenaje que la provincia entera realizó ayer al gobernador civil, don Antonio Aige Pascual. El Club Deportivo Logroñés con la plantilla de jugadores asistió a la comida que se tributó a don Antonio Aige en un restaurante de nuestra capital. Pero antes, a la una y media, el presidente del Club, don Cesáreo Remón, varios directivos y entrenador y planti-

lla blanquirroja, se trasladaron al Gobierno Civil para tributar un pequeño homenaje al gobernador. En su despacho, el Logroñés le entregó un pergamino alusivo al acto y se nombró a don Antonio Aige Pascual socio de honor del primer club de la ciudad y provincia. El acto fue breve y sencillo en el que se intercambiaron palabras de felicitación y deseos de prosperidad.

#### Quinielas en Logroño

1 de 14  
63 de 13  
731 de 12

También fueron numerosos los acertantes de catorce que se registraron en la pasada jornada. Sin embargo, en nuestra provincia hubo sólo uno, que cobrará la cantidad de 89.571 pesetas. De trece aciertos fueron más: 63 columnas que, a 2.828 pesetas cada una, hacen un total de 178.164 pesetas. De doce han aparecido en nuestra provincia 731 columnas

que, a 236 pesetas cada una, hacen un total de 172.516 pesetas.

En resumen, el total de premios que reparte esta semana la Delegación Provincial de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas asciende a la cantidad de 440.251 pesetas lo que, sobre el 55 por ciento de lo recaudado que se destina a premios, supone un 68 por ciento.

#### PRIMERA REGIONAL

#### Arbitros para el domingo

Yagüe - Arnedo, Pérez Aranda.  
Sanguesa-Azkoyen, Ruano, Logroñés-Haro, Palacios, Alfaro-Artajónés, Gutiérrez.  
Muskaria - Oberena, Asarta.  
Izarra-Iruña, Rocafort.  
Náxara-San Juan, Pozo.  
Peña Sport-Aurrerá, Penhalver.

Osasuna-Carbonero, Alfonso.  
Calahorra-Balsamaiso, Murrillo.

ASCENSO A PRIMERA REGIONAL  
La Calzada-Berceo (árbitro de Miranda), Cortes-Alesves, Guillén, Burladés-Pamplona, sin nombrar.

## JUEVES y VIERNES SANTO en Simeón

### Gran Exposición Permanente

Prendas de Gran Selección  
Telas de Gran Encanto  
Maravilloso Bazar de Regalos  
TODO PARA LA DECORACION

VISITE...

# Simeón

## ATLETISMO

### En infantiles y juveniles se han batido veintún records provinciales escolares

Los campeonatos escolares han terminado en las categorías infantiles y juveniles. Han sido los primeros que han inaugurado la pista con sus actuaciones que se han venido sucediendo a través de los dos últimos meses en las instalaciones de la Sociedad Recreativa Cantabria y Sociedad Hípica Militar. El número de actuaciones entre las dos mencionadas categorías asciende a cuatrocientas, que dice bien a las claras lo que han tenido que trabajar los organizadores, miembros de la Delegación de la Juventud, así como los jueces y cronometradores. A continuación les damos los records que se han conseguido y los nombres de los protagonistas:

En exathlon, José Luis Martínez Martínez, de Aviación, 1.986 puntos.

#### INFANTILES

En 300 metros, Luis Santamaría Santos, de Seminario, 41-5.  
En 2.000 metros, Pedro Gutiérrez Sánchez de Agustinos, 6-56-2, 6-46-4 y 6-45-4.  
En 100 metros vallas, Juan Echevarría Murguiondo, de El Pilar, 14-1.

En 4 x 300 metros, equipo del Colegio San José, 2-55-1.

En 5. longitud, Carlos Burón Fresno, 5-39, 5-50 y 5-55.

En 5. pértiga, Ignacio Itoiz Rey, de El Pilar, 2-40.

En lanzamiento de disco, Carlos Burón Fresno, de Agustinos, 42-35.

En tetrathlon, Ignacio Extremiana Aldana, de Instituto, con 387, 388 y 395 puntos.

#### MARATHON

### TERMINO EL CAMPEONATO DE MUS DEL "BALSA"

Ha concluido el torneo de mus que la Peña Balsamaiso ha organizado, como en años anteriores, para las jornadas invernales.

La clasificación final ha quedado encabezada por los señores Oliver y Marcos, seguidos de

## HACIA LA ASOCIACION MUNDIAL DE EX-BOXEADORES

### TUSSET ENTREGA UN GUANTE DE ORO A NIXON

WASHINGTON. (Afil). — Alfonso Tuset, presidente de la Asociación Española de Exboxeadores, regaló ayer al presidente Nixon un guante de oro con palmas de brillantes —fabricado en España— en un gesto similar al que ya ha efectuado con los presidentes de Argentina, Chile, Perú, Venezuela y Méjico, pidiendo la adhesión a este grupo que pretende ayudar a los exfamosos del ring.

Tuset se encuentra en Estados Unidos buscando la unión de los antiguos boxeadores norteamericanos a esta Asociación española, la primera del mundo en su clase.

### A BUCHANAN SE LE PRIVARA DEL TITULO SI NO LO DEFIENDE CONTRA CARRASCO

MILAN. (Afil). — El manager del boxeador español Pedro Carrasco manifestó ayer que el Consejo Mundial de Boxeo le

Hasta ahora, la gira del exboxeador español por América ha sido un éxito. Los cinco países latinoamericanos visitados se han adherido a la Asociación, que ya puede llamarse internacional, no solamente española.

Después de entregar el guante de recuerdo en la Casa Blanca, Tuset se dirigió a Nueva York, donde piensa entrevistarse con las grandes figuras del boxeo norteamericano en busca de su apoyo para crear lo que con la aportación de los Estados Unidos sería una asociación mundial de exboxeadores, nacida en España.

ha asegurado que al campeón mundial de los ligeros, el británico Ken Buchanan, se le podría privar del título si no lo defiende contra el oitavo pugil español.

Branchini añadió que Buchanan sería desposeído del título si no lo pone en juego contra Carrasco. Si es así, el Consejo Mundial designaría a los españoles Pedro Carrasco y Miguel Velázquez como aspirantes al título vacante.

### Arza, colaborador de Kubala

VIGO. (Pyresa). — El preparador cético, Arza, ha sido llamado por el seleccionador nacional Ladislao Kubala, para que colabore con él en la formación de la selección española.

Arza ha manifestado a «Pyresa» que esta designación significa para él un paso importante en su carrera y que de momento no tiene preparado un plan concreto de actuación. Arza manifestó asimismo que espera dirigir al equipo español «Sub-23» que jugará en Balaidos contra la selección portuguesa.

## PELOTA

### Ogueta-Soroa contra Retegui-Nalda II, el domingo, después de la eliminatoria. Además, un tercer partido



Ya está compuesto el cartel —y qué cartel!— que se desarrollará el domingo en el Adarraza.

Como ya es sabido, el calendario de la competición del campeonato de segunda categoría tenía prevista la

celebración en Logroño del partido entre los campeones de los grupos B y C; en este caso, Aizpuru y Arruabarrena, respectivamente.

La empresa ha dispuesto complementar dicho partido con un gran «estelar», Ogueta y Soroa contra Retegui y Nalda II, un partido que no necesita comentarse. Además habrá un tercer partido, Nalda I y Chichán contra Compañón y Martínez.

Una importante novedad hay que resaltar. Y es que dará comienzo a las cinco menos cuarto, en vista de que no hay festival taurino.

**ESCOGIERON MATERIAL**  
Ayer seleccionaron el material a emplear en Logroño los contendientes del duelo.

La ceremonia tuvo lugar en Vitoria, quedando las cuatro pelotas escogidas en poder de un federativo alavés.

Arruabarrena escogió una pelota de 102,8 gramos y otra de 103,8 gramos, mientras que Aizpuru separó una de 103,5 y otra de 104,6 gramos.

**EDUARDO (Foto HERCE)**

**AYER, EN VERGARA**  
Retegui y Nalda II, 22; Ogueta y Azcárate, 12.

#### JUVENILES

En 100 metros, Agustín Ibáñez Manchado, de Instituto, 11,4 (Iguala record).

En 1.000 metros, José Ramón Ortiz Vélez, de El Pilar, 3-09-7.

En 1.500 metros, José Antonio Aguado Grijalba, de Instituto, 4-20-0.

En 1.500 metros triple, Alfredo Elegía Gil, de M. Iardero, 5-09-0.

En 3.000 metros, José Antonio Aguado Grijalba, de Instituto, 9-08-8.

En 110 metros vallas, José Ignacio Pascual Galilea, de C. S. C., 17-2.

## SEGUNDA REGIONAL

### Paseo triunfal del Burladés

La ligullera de ascenso a Primera Regional está suponiendo un paseo triunfal para el Burladés, que ha vencido en los cuatro encuentros disputados. Son seis los positivos que tiene el cuadro de Burlada, y prácticamente podemos considerarlo en Primera Regional. El domingo triunfó en Villafraanca, donde tampoco el Alesves pudo frenar al embalado líder. La Calzada perdió en Pamplona y el Berceo sumó sus primeros puntos ante el Cortes, y todavía pueden los verdes alcanzar una plaza de ascenso si son capaces en el futuro de jugar como en la primera parte de su confrontación con los navarros.

La jornada del domingo empareja a los equipos que han militado en el torneo anterior dentro del mismo grupo. Así, el Berceo se enfrenta a La Calzada en «El Rollo» y la ocasión puede ser propicia para que tanto unos como otros recuperen su forma y juego preciso para poder continuar esta ligullera con más garantía de éxito que hasta la fecha.

En Burlada juega el Pamplona, y quizá sean los pamplonés los peores rivales del Burladés, teniendo en

cuenta que ambos equipos se conocen muy bien. De todas las maneras, parece más en juego el cuadro local y todo hace preveer un nuevo triunfo, que les haría acabar la primera vuelta como indiscutibles líderes de la competición.

En Cortes reciben al Alesves en partido de su interés para ambos cuadros, dada su igualdad en la tabla. Triunfo local parece lo más probable, si bien los enlutados jugadores de Villafraanca lucharán en busca de recuperar los puntos perdidos ante el Burladés la pasada jornada.

#### EL VAREA, A RIBAFORADA

Dentro de la fase de permanencia en Segunda Regional, el Varea, que el pasado domingo venció con claridad al Lerines, se desplaza a Ribaforada, cerrando con este encuentro la primera vuelta del torneo. Vamos a ver a los vareanos logran alcanzar algo positivo que les permita mantener un buen puesto dentro de este breve torneo.

#### COPA PRIMAVERA

El Lodosa, tras su rotun-

do triunfo sobre el Vianés, se perfila como claro favorito del torneo, y parece difícil que sus perseguidores den alcance al cuadro navarro. El Alberite venció al Albelda, que parece a la deriva, y el Atlético Riojano consiguió un mínimo triunfo sobre el difícil Pradejón.

Dentro de la jornada del próximo domingo destaca el partido de Pradejón, donde reciben al Lodosa, que hasta la fecha ha ganado los cuatro encuentros disputados. Para el equipo riojano puede ser el Lodosa una magnífica oportunidad de demostrar que la plantilla actual puede militar con éxito en Segunda Regional. Su victoria, por otra parte, daría un gran interés al torneo, en tanto que un nuevo triunfo navarro supondría la casi seguridad de obtener el primer puesto.

El Alberite, tras su triunfo en Albelda, parte como favorito en su confrontación con el Atlético Riojano.

Por su parte, el Vianés no parece encontrará muchas dificultades para batir al Albelda, que, como ya hemos dicho más arriba, camina a la deriva.

VELASCO

## CICLISMO

### La Peña Solera saldrá mañana y el domingo

La Peña Solera del Club Ciclista Logroñés ha programado dos excursiones. Mañana, viernes, tendrá lugar la ya tradicional salida de «Viernes Santo», con pun-

to de parada en San Vicente de la Sonsierra, donde los excursionistas podrán presenciar los famosos «picacos» y en donde almorzarán. Son 75 kilómetros a recorrer, con este itinerario: Fuenmayor, Cenicero, Torrementalbo, Briones, San Vicente de la Sonsierra, Abalos, Samaniego, Laguardia y Logroño. La salida será a las nueve de la mañana. Actuará como jefe de ruta José María Mangado; ayudas en carretera, Jesús Lorenzo y José Luis Rivas; suplentes, Antonio Martínez Ruiz y Fermín Guerrero.

Por otra parte, la sección infantil realizará el recorrido por Assa y Laguardia, donde harán el alto para almorzar, y regresarán por el mismo camino. También la salida de esta sección será a las nueve de la mañana. En ella actuará como jefe de ruta José Luis Martínez, ayudado por Eduardo Fernández Garbayo y Ángel Antonio Díez Anderica. El recorrido es de 34 kilómetros.

Otra excursión es la que se celebrará el domingo, y que entra dentro del programa de la temporada formando la número 30. Tendrá esta un recorrido de 113 kilómetros, que discurren por

Viana, Agullar de Codés, Santa Cruz de Campezo, Acedo, Estella, con un primer alto para reponer fuerzas; luego se seguirá por Los Arcos, donde se realizará el segundo descanso, Torres del Río, Viana y Logroño. En esta excursión actuará como jefe de ruta José Luis Martínez; ayudas, Antonio Martínez Ruiz y Fermín Guerrero. Los suplentes serán José María Mangado y José Luis Martínez. Para este día se dará la salida a las ocho de la mañana.

Los mocetes saldrán al cuidado de Francisco Ulecia y el suplente de él, José Luis Fernández Muñoz; ayudas en carretera, Juan José Rodríguez y Arturo Padin. El recorrido es hasta Los Arcos. Saldrán a las nueve de la mañana.

Ya saben los aficionados que están todos invitados.

PE-MAR-OL

pequeña inversión, grandes beneficios!

**CRIE CHINCHILLAS** con **THE CHINCHILLA AMERICANA S.L.** incluso en su propio domicilio Y... ¡QUE MAGNIFICO NEGOCIO!

JOYAS QUE SE MULTIPLICAN

**GARANTIZAMOS** bajo contrato:

- \* Compra de crías a precio fijo y pago al contado
- \* Recogida de crías en su domicilio
- \* Seguro de vida por tiempo indefinido
- \* Seguro de fecundidad indefinido
- \* INSTALACION Y ASISTENCIA TECNICA GRATUITA

representantes en toda España

PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO

**THE CHINCHILLA AMERICANA**  
General Aranda, 20-Bajo - VIGO

Nombre: \_\_\_\_\_  
Dirección: \_\_\_\_\_  
Localidad: \_\_\_\_\_ Teléfono: \_\_\_\_\_

**PHILIPS** ATENCION **SORDOS**

Todas las personas afectadas de sordera podrán ser atendidas gratuitamente por un técnico de Philips en Electro-Acústica, de acuerdo con las últimas normas otológicas, durante los días

**13 Y 14 DE ABRIL**

Para asegurar su visita, reserve anticipadamente día y hora en el

**GABINETE AUDITIVO DE**

**PRIETO**

VARA DE REY, 10. TELFS. 212431 y 223248.

TODA CLASE DE MOBILIARIO DE COCINA DE FORMICA

**Juan C. Ortiz**

VELEZ DE GUEVARA, 8

**GANE 500 Ptas.**  
Tricotando jerseys en su casa. Vendemos máquina. Enseñamos oficio

**COMPRAMOS PRODUCCION**  
Máquinas de Tricotar

Finas. MURO. Avda. Colón, 1

**EUROPUNTO, S. A.**

POLIGONO CASCAJOS, S/N  
(Primer pabellón)

Precisa personal femenino con conocimientos de costura a máquina

Of. de Colocación. Ref. núm. 18.184

**AZULEJOS BLANCOS Y DE COLOR**

**TRITURADORES «ROCA» PARA FREGADORES**

**- PERÉ -**

PIO XII, 5  
(Junto a la Estación de Autobuses)

Teléfono 22-54-67

**ALBRE**

Acuchillados, barnizados, pulido de terrazo y brillo

Teléfono en Logroño: 22-31-46  
Teléfono en Villamediana: 33

# EL ORIGEN DEL NOMBRE DE JESUS

En la Israel de los tiempos de Jesús, la familia era la célula básica de la sociedad, la piedra angular de todo el edificio. Y la legislación se había desarrollado bajo los principios de esa célula familiar. Cuanto de bueno, alegre y dichoso ocurría a un miembro de la familia era celebrado y regocijado por todos.

Casarse, por lo tanto, era lo fundamental entre los israelitas. Había que cumplir con el sagrado precepto de "¡Creced y multiplicaos!". El celibato era considerado como una anomalía, casi como una vergüenza. Eso sí, en la época de Jesús había célibes por vocación, de los cuales el Evangelio dice que "son eunucos que a sí mismo se han hecho tales por amor del reino de los cielos" (Mateo 19, 12). También estaban los "nazires", que por voto conservaban el celibato, o en todo caso la continencia durante cierto tiempo. Entre los primeros cristianos, algunos, como San Pablo, se mostraron acérrimos partidarios del celibato. Otros, en cambio, como San Pedro y algunos jerarcas más de la Iglesia, estaban casados. ("El matrimonio es para la clase de tropa", dice una de las máximas de "Camino", libro de cabecera del "Opus Dei").

Para asegurarse mejor la continuidad de la raza y de la familia, los antiguos hebreos incluso permitieron que un hombre pudiera tener varias mujeres. La poligamia era corriente entre los reyes, incluso entre aquellos que fueron "santos de Dios", como David y Salomón, que poseyeron grandes harenes, si bien por razones de economía los nobles se contentaban con dos o tres esposas. Era permitido tomar una concubina si la primera esposa resultaba estéril, o bien casarse de nuevo. "La esposa de la juventud" de la que habla Isaías no era renuciada, pero sí sustituida, lo que se explica porque, además, las mujeres orientales entraban rápidamente.

No es posible decir si esa costumbre permanecía en uso en los tiempos de Jesús, si bien en el Talmud se lee que "un hombre puede tener tantas mujeres como quiera": en cambio, había Rabbis que reprehendían esta costumbre y hasta toleraban que una mujer se divorciara

si su marido tomaba con otra.

## MODELOS PARA MATRIMONIO

El matrimonio se hacía a edad muy temprana. Ellos a los 13 años y ellas a los doce años y medio. La Virgen María debía contar unos catorce cuando se casó con San José.

No estaban bien vistos ni aconsejados los matrimonios de un viejo con una joven, ni tampoco que un hombre muy joven se casase con una vieja. Quizás sin saberlo, los judíos practicaban reglas eugenéticas, buscando siempre la mejor conservación de la raza, sin desear cruzarse extravagantemente ni siquiera entre sí.

En definitiva, los judíos no hacían sino seguir los preceptos de la ley, que no sólo les daba consejos sobre la forma de contraer matrimonio, sino que les imponía sus prohibiciones, velando siempre por el propio interés de la familia. Al dar a su pueblo la ley, el Señor les había dicho: "No pactes con los habitantes de esa tierra (extranjeros), no sea que al prostituirse ellos ante sus dioses, ofreciéndoles sacrificios, te inviten y coman de tus sacrificios". (Exodo 34-15).

Por eso los judíos se casaban solamente con los de su raza. Por supuesto hubo infractores de tal ley. En tiempos de Jesús esa dureza se había relajado en cierto modo.

Lo que sí está absolutamente comprobado es que, en tiempos de Jesús, el levirato se cumplió a rajatabla. Esto es, cuando un hombre moría sin dejar descendencia, su hermano o sucesor debía casarse con la viuda.

Igualmente, en tiempos de Jesús no era riguroso, como antiguamente entre los judíos, la aportación de la dote, la "mehtar". Muchos matrimonios se celebraban sin que ella llevase dote alguna. En cierto modo la costumbre de la "compra de la novia" se había sustituido por la del contrato de matrimonio.

Todo arreglado y concluido, el noviazgo no duraba mucho, apenas un año. Llegaba el momento de la celebración de las nupcias, aquel en que Jesús aludió diversas veces en sus parábolas. Era un día insignie, de fiesta. Preferentemente, las bodas se celebraban en otoño,

una vez terminadas las recolecciones del campo. Se convocaba a toda la parentela y a los amigos de los amigos. Así se vio a Jesús en Caná, convidado a una boda con sus discípulos. Incluso venían de lejos, porque valía la pena, ya que los festejos duraban días enteros, generalmente una semana. Los esposos se eclipsaban desde el primer día y el matrimonio se consumaba. De acuerdo con lo establecido por el "Deuteronomio", había que mostrar al día siguiente la sábana manchada de sangre como prueba de la doncellez rota de la esposa, deshaciendo así posibles calumnias. No se hacía, como ahora, viaje de novios. Los recién casados participaban, eso sí, en los festejos, en los cantos y en las danzas.

## LOS NULOS DERECHOS DE LA MUJER

En el antiguo hogar, el marido, el padre una vez nacido el primogénito, era la autoridad suprema. A él había que obedecerle en todo. La mujer tenía escasos o nulos derechos, porque la ley mosaica la consideraba inferior al hombre. Posteriormente, la patrística ha sido también muy dura para con la mujer, de modo que se ha echado en cara su falta de feminismo, derivado de las viejas costumbres, despreciadoras de los valores de la mujer, tanto judías como romanas o griegas y egipcias.

La mujer debía ser rigurosamente fiel al marido, sin que a su vez pudiera reprocharle a éste su falta de fidelidad, sobre todo si era estéril. Entre las costumbres de los judíos del tiempo y el mundo de Jesús, figuraba la de que los hombres comiesen solos o en compañía de los hijos varones o parientes del mismo sexo. Las mujeres —seres inferiores— comían aparte. Ya dije en el capítulo anterior que no era costumbre que un hombre dirigiera la palabra a una mujer en público, porque era considerado como vejación de sus propios derechos. De ahí que los mismos Apóstoles se escandalizaran, o cuando menos se extrañaran que Jesús dirigiera la palabra a una mujer, samaritana, además, para pedirle agua y luego dialogase con ella.

Los hijos debían sumisión total y absoluta al padre también.

Jesús fue hijo ejemplar, el hijo ejemplar del que nos hablan los Evangelios. Pero no todos los hijos eran sumisos al padre. Ahí está la historia del hijo pródigo. Jesús explicó cómo los hijos malos, para no ayudar a sus ancianos padres, declaraban haber hecho ofrenda de sus bienes al templo, astucia consentida por los fariseos.

## ELLAS: EXENTAS DE OBLIGACIONES RELIGIOSAS

Desde el punto de vista religioso, las mujeres estaban exentas de varias obligaciones. Por ejemplo, no tenían necesidad de recitar el "Schema", ni de asistir a la lectura de la ley, de llevar ornamentos en su manto, ni de vivir bajo la tienda en los días de fiesta del Tabernáculo. Ahora bien, como también se vio en el capítulo anterior, algunas mujeres, como la Virgen María, hacían prácticas religiosas y conocían de memoria la Torah.

Los deberes de la mujer casada eran numerosos: hacer el pan, moler los granos entre dos grandes piedras del molino que cada casa poseía; amasar la pasta con sus manos y llevarla sobre la cabeza dentro de la palangana de madera y cocerla cuidadosamente, lo que exigía además de cierta habilidad, fortaleza física. Ella era la que iba a buscar agua a la fuente. Resultaba rarísimo que un hombre hiciera ese menester. Tanto es así que Jesús, cuando encomendó una misión a los Apóstoles les dijo que encontrarían a un hombre con un cántaro de agua en la mano, hecho llamativo entre los judíos de su mundo. Y misión especial de la mujer era mantener la lámpara de aceite que servía de iluminación al hogar, y que no podía reemplazarse en el sagrado día del sábado.

Ni que decir tiene que no todas las esposas eran el modelo de esa "mujer fuerte" de la que habla la Biblia. Como en todas partes, los hubo malas e infieles. Ya sabemos el castigo que se imponía a las adúlteras. El adulterio era el peor delito entre los judíos. Cuando un hombre era sorprendido con una mujer casada o con la novia de otro, era ejecutado con ella. Claro que si ese acto se había cometido por violencia, él era

el único ejecutado. Y si se trataba de una esclava concubina, no se aplicaba la pena de muerte, si bien se exigía una indemnización al propietario y luego debía celebrarse en el templo un sacrificio expiatorio.

Por su parte, la esposa no tenía derecho alguno al divorcio en caso de adulterio comprobado en el marido. Eso sí, podía hacer que las cosas discurrieren de otra manera y que él la repudiase, fórmula marginal para obtener una separación dentro de la ley.

Para conseguir el divorcio no era necesario presentarse ante un tribunal. Bastaba con reunir a los hijos y gritar delante de ellos: "Esta mujer no es ya mi mujer ni yo soy ya su esposo", aunque tan fácil manera de romper la unidad matrimonial sólo era aplicable en el caso de adulterio comprobado. Y si ella rehusaba el divorcio, el marido la desnudaba y la mostraba tal y como cuando nació. Pero esos métodos no eran ya frecuentes en el mundo y el tiempo de Jesús. Desde tiempo atrás el divorcio se hacía previo envío de una carta del marido a su mujer. En el Talmud se encuentran varios modelos de estas misivas. La mujer quedaba en libertad de volver a casarse, aunque la suerte de la mujer repudiada no era muy envidiable. Debía volver a casa de sus padres. Si cuando ella era repudiada por infidelidad tenía hijos pequeños, debía cuidarlos hasta los seis años. Si eran hijas, hasta que se casaran. Por esa razón no eran muy frecuentes los divorcios, porque además del trámite de la carta, había que entregar una indemnización, generalmente muy alta, superior casi a la dote recibida.

EL IMPERATIVO DEL DINERO  
Ocurría, además, que la sociedad judía se hallaba sometida —entonces como ahora— al imperativo del dinero. Ni la Biblia ni los Evangelios hablan de clases sociales diferenciadas entre sí por la sangre. No puede encontrarse un párrafo



En la Palestina de los tiempos de Jesús, la familia era la célula básica de la sociedad, la piedra angular de todo el edificio. En este cuadro de Luca Signorelli vemos a San José con la Virgen y el Niño Jesús.

fo que establezca separación entre nobles y plebeyos, sino entre ricos y pobres, entre amos y esclavos. Eran los dos grandes estados de la sociedad judía en tiempos de Jesús, donde no existía, desde luego, una clase intermedia, una clase media. Jesús habló de ricos y pobres en su predicación, no de patronos y de proletarios en el sentido social que hoy tenemos de estos vocablos.

El principio religioso era absoluto. Fuera de los miembros de la clase sacerdotal, reputados detentadores del capitis, todos los judíos laicos eran, absoluta y rigurosamente, iguales entre sí. El grito famoso de San Pablo se refiere a ese principio: "¿Son hebreos? Yo también. ¿Son israelitas? Yo también. ¿Son de la raza de Abraham? Yo también. Esto es:

todos somos iguales. Un "humilior" romano no se sentía igual que un patricio con el que se encontrase en el Senado con su toga de púrpura, pero en cambio, en el atrio del templo levantando los brazos al cielo durante su oración, cualquier miserable desposeído de toda clase de bienes de fortuna se sentía tan igual a los ojos de Yaweh como el propio Herodes Antipas que pudiera hallarse rezando a su lado.

Pero, como digo, esa igualdad absoluta sólo residía en el plano religioso, porque en la "Tierra Prometida", en la Judea de los tiempos de Jesús, las jerarquías sociales estaban fijadas por el dinero, al igual que en los pueblos de ese y de todos los tiempos. (Pyresa).

Juan de la MAZA

Los familiares de

## DOÑA ISABEL LOPEZ ACHA

(O. E. P. D.)

Que falleció el día 5 de los corrientes, agradecen por medio de estas líneas las pruebas de condolencia recibidas con motivo de su fallecimiento.



LA SEÑORA

## DOÑA PILAR GOMEZ COCA

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 65 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su resignado esposo, don José Agust Vallejo; hijos, don José-Luis y don Fernando; hijas políticas, doña Angelines Fernández y doña Felisa Martos; hermana, doña Filomena; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán agradecidos.

Logroño, 8 de abril de 1971.

Iglesia parroquial. — San José Obrero.  
Conducción del cadáver.—HOY, JUEVES, a las DIEZ y MEDIA Funeral y misa de réquiem.—EL LUNES día 12, a las OCHO de la tarde.  
Casa mortuoria.—San Prudencio, 11.



EL SEÑOR

## Don Pedro Marrodán Gómez

FALLECIO EL DIA 6 DEL CORRIENTE, A LOS 53 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

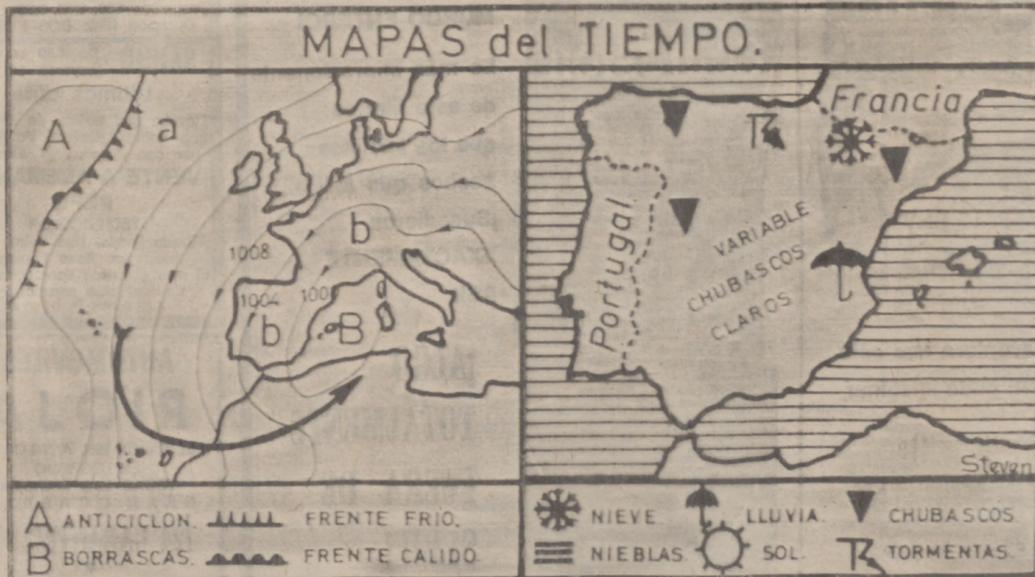
Su apenada esposa, doña Aurora Martínez; hijos, don Pedro, Manuel y don Carlos; hermanos, doña Antonia, don Ricardo y don Félix; hermanos políticos, doña Delfina García, don Eulogio y don Miguel Martínez, y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 8 de abril de 1971.

CASA MORTUORIA.—Santos Ascarza, 21.  
Los actos se celebraron en el día de ayer.

## TIEMPO VARIABLE

### MAPAS del TIEMPO.



EN ESPAÑA

Tiempo previsto para hoy: Las acciones de la borrasca irán recorriendo la Península. Las precipitaciones serán muy irregulares; habrá chubascos y tormentas. Con estas situaciones de inestabilidad, el tiempo será variable, predominando los chubascos en la vertiente mediterránea y cantábrica; la mejoría se irá acentuando en el resto de la Península.

EN LA RIOJA

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO DE LOGROÑO

Máxima, 15,6 grados, a las 14,40 horas. Mínima, ocho grados, a las 7,50 horas. Media, 11,8 grados. Presión atmosférica, 716, estacionaria. Humedad relativa: Máxima, 89 por 100, a las 8 horas, y mínima, 62 por 100, a las 18 horas. Lució el Sol 3 horas. Lluvia, 3 litros por metro cuadrado. Sale el Sol a las 6,25 horas y se pone a las 6,22.



RADIO RIOJA

**PROGRAMA PARA HOY**

7.55: Sintonía y programas.  
 7.58: Matinal Cadena SER.  
 10.00: Aires del Ebro.  
 12.00: Radiovariedades. Nájera  
 12.15: Gol.  
 12.30: Mediodía Cadena SER.  
 1.00: El disco de hoy.  
 1.05: Guía 3.  
 1.10: Ecos de Haro.  
 1.20: Reflejos del mundo.  
 1.25: Sylvia.  
 1.30: La Joyita.  
 1.45: Consultorio ganadero.  
 2.00: Aquí Santo Domingo.  
 2.05: Simeón.  
 2.10: Teclas sonoras.  
 2.15: La Rioja Alta al día.  
 2.25: Intermedio musical.  
 2.30: Radio Nacional de España

**SOBREMESA**

1.45 CARTA DE AJUSTE  
 2.00 CONCIERTO  
 3.00 NOTICIAS A LAS TRES  
 3.20 IGLESIAS PROTESTANTES  
 4.10 «EL DIABLO A LAS 4»  
**TARDE**  
 6.15 SANTOS OFICIOS  
 En directo desde el Santuario de la Virgen del Camino, León.

**7,35 OJOS NUEVOS NOCHE**

8.05 BALONCESTO  
 9.30 TELEDIARIO  
 9.55 «FRANCISCO, JUGLAR DE DIOS»  
 Un film basado en las famosas «florejillas de San Francisco», en el que el genio de Rosellini ha logrado captar el amor evangélico del «poverello» de Asís.  
 11.25 VEINTICUATRO HORAS  
 11.45 DESPEDIDA Y CIERRE

**Radio Calahorra JUEVES**

9.05 Primera hora.  
 10.00: Radio Club  
 11.00: Cita en la mañana.  
 11.30: Hermana Radio.  
 9.00: Apertura.  
 12.05: Programa musical: Conjuntos de música moderna.  
 12.30: Ofrenda musical. (Discos dedicados).  
 13.00: Aperitivo musical.  
 13.30: Deportes.  
 13.40: Boletín de Información.  
 14.00: Programa musical: Fragmentos de zarzuela.  
 14.30: Diario hablado de Radio Nacional.  
 15.00: Programa CAR.  
 17.00: Cantan las regiones.  
 17.30: Concierto en la tarde.  
 19.00: La ballena alegre.  
 19.15: Cita con la literatura.  
 20.00: Santo Rosario.  
 20.25: Notas locales.

**CARTELERA**

**ASTORIA** De 4,30 a 12,30  
 Mayores 14 años  
**Ultimos días**  
 Siete hombres y dos mujeres en la más escalofriante acción de comando  
**EL DESAFIO DE LAS AGUILAS**  
 TECHNICOLOR-TODD-AO 70 mm. SONIDO ESTEREOFONICO  
 Richard Burton, Clint Eastwood, Mary Ure  
 Pases aproximados, a las 4,45-7,30 y 10,05.

**ATENEA** De 4,30 a 12,30  
 Todos públicos  
 ¡Grandioso programa doble!  
 El robo más increíble del siglo, en el divertidísimo film «RIFI A LA AMERICANA» (COLOR) Dorothy Provins, Jim Hutton y Milton Berle  
 Un film dirigido al corazón, pleno de emotividad y ternura «UN TRAJE BLANCO»  
 Julita Martínez y Miguelito Gil «Rifi...»: 4,30-7,45 y 11,00.  
 «Trajes...»: 6,00 y 9,30.  
 para **TODOS LOS PUBLICOS**

**AVENIDA** De 4,30 a 12,30  
 Todos públicos  
**Ultimos días**  
 Vuelve la más deliciosa película del genial Walt Disney  
**BAMBY**  
 TECHNICOLOR  
 Y el divertido reestreno  
**SOR CITROEN**  
 Technicolor  
 Gracita Morales, José L. López Vázquez, Juanjo Menéndez  
 Pases aprox.: Bamby, 4,30-7,45-11. Sor, 6,15 y 9,15.

**BRETÓN** (T. públicos)  
 De 4,30 a 10,30  
 Programa doble!  
 1.—¡ESTRENO del maravilloso mundo del dibujo animado, en su más prodigiosa aventura, en COLOR!  
**TIN-TIN EN EL TEMPLO DEL SOL**  
 (Usted a verá con sus hijos)  
 2.—El sensacional film, COLOR  
**TULIPAN NEGRO**  
 Con Alain Delon, Virna Lisi y Akim Tamiroff  
**Butaca patio, 30 pts. Segundo piso, 15 pts.**

**DIANA** De 4,30 a 12,30  
 Todos públicos  
 Un relato absolutamente verídico, pleno de ternura, sensibilidad y emoción. Un tema profundamente humano en un film sorprendente y sensacional  
**«EL OTRO ARBOL DE GUERNICA»**  
 (Technicolor - P. Panorámica)  
 M.ª Fernanda D'Ocón, José Manuel Barrio y Alicia Altabella  
 P. progr.: 4,30, 6,30, 8,30 y 10,30  
 Pas. film: 4,50, 6,50, 8,50 y 10,50

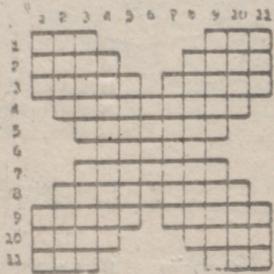
**MODERNO** (14 años)  
 De 4,30 a 10,30  
 1.—¡Se proyectará el film espectacular Metro, en Technicolor! ¡Intrigas! ¡Aventuras!  
 ¡Duelos! ¡La película cumbre del cine americano!  
**«SCARAMOUCHE»**  
 Con Stewart Granger, Eleanor Parker, Mel Ferrer  
 2.—El film del Oeste, Color  
**«OESTE SALVAJE»**  
 Con James Philbrook, Nancy Kovack  
 Pases: 4,30-7,30 y 10,45.  
 Reestreno, 6,15 y 9,15.

**OLYMPIA** De 4,30 a 12,30  
 TODOS PUBLICOS  
 ¡Grandioso acontecimiento!  
 El film que asombró al mundo vuelve con toda su grandiosidad, en un espectáculo apasionante, maravilloso y gigantesco  
**«LA TUNICA SAGRADA»**  
 (CinemaScope - Technicolor)  
 Richard Burton, Jean Simmons, Victor Mature, Michael Rennie  
 Pas. film: 4,30, 6,30, 8,30 y 10,30  
 Duración film: DOS HORAS

**SAHOR** De 4,30 a 12,30  
 Mayores 14 años  
**Ultimos días**  
 Llevaba una tarjeta en alemán, que decía: ¿Quiere Vd. alternar con Pepe?... ¡Y alternó!  
**VENTE A ALEMANIA, PEPE**  
 TECHNICOLOR  
 Alfredo Landa, Tina Sáinz, José Sacristán, Rosa Fontana  
 El más divertido acontecimiento del cine español  
 4,45-6,45-8,45 y 10,45

**AUTOMOVILES RIOJA**  
 EL SALON DEL AUTOMOVIL EN LOGRONO  
 TODAS LAS MARCAS GRAN OCASION:  
**124 GARANTIZADO**  
 MINI MORRIS 1.275 cc.  
 FINANCIAMOS EL COCHE  
 USADO A 18 MESES  
**ENTRADA 25 por 100**  
 Jorge Vigón, 36 — Telf. 224990

**CRUCIGRAMA**



**HORIZONTALES.** — 1: Adverbio de lugar. Amarra. — 2: Cierto animal. Agarradero (plural). — 3: Pone lisa una cosa. Rico y poco dado a gastar. — 4: La respetará. — 5: Rézasele. — 6: Arbusto de las Antillas de fruto aromático y estimulante. — 7: Guisársese. — 8: Le interviene quirúrgicamente. — 9: Al revés, nombre de varón. Al revés, mineral silíceo. — 10: Onerosa. En algunas partes, hueva. — 11: Al revés, onda. Rece.

**VERTICALES.** — 1: Altar. Cierta ave. — 2: Penetra. Hendidura en prendas de vestir. — 3: Cierta vivienda. Conjunto de instrumentos de labranza. — 4: Se la guisará. — 5: Acosara. — 6: Al revés, ra gallega. — 7: Vendedor de arena. — 8: Garantízasele con su firma. — 9: Guisalo. Al revés, dé forma de huevo. — 10: Defecto. Afeite. — 11: Guiso. Se atreva.

**SOLUCION AL ANTERIOR**

**HORIZONTALES.** — 1: Sar. Car. — 2: Atam. Caro. — 3: Rasac. Palas. — 4: Sonarapoc. — 5: Similar. — 6: Sazar. — 7: Peradas. — 8: Serodazac. — 9: Lirón. Rotos. — 10: Atos. Nana. — 11: Ros. Sol.

**VERTICALES.** — 1: Sar. Lar. — 2: Atas. Sito. — 3: Rasos. Peros. — 4: Maniseros. — 5: Camarón. — 6: Rizad. — 7: Paladar. — 8: Caparazón. — 9: Calor. Satal. — 10: Arac. Cono. — 11: Ros. Sas.

**Traspaso o venta DE SUPERMERCADO**

**POR NO PODER ATENDERLO**  
 Con numerosa clientela. Instalaciones modernas y completas. Superficie, sobre 800 metros cuadrados. Situado en lugar estratégico de Pamplona.  
 Información:  
 Publicidad IRU. García Ximénez, 2.  
 Teléfono 215440 - PAMPLONA.

DOS HORAS de inmensa INTRIGA... en

**«MARTA»**

Estreno simultáneo en 27 capitales el DOMINGO DE RESURRECCION

VUELVE... ¡¡EL EXITO MUNDIAL!!

**«LA CELESTINA»**

EL DOMINGO DE RESURRECCION

¡¡El héroe más audaz de todos los tiempos en sus más atrevidas hazañas!!

¡El mejor film de aventuras del año!  
**EMBOSCADAS - ASALTOS - LUCHAS**



**EL SABADO en el OLYMPIA**

¡LA MAS IMPRESIONANTE INTERPRETACION DE «MARK LESTER», EL NIÑO DE «OLIVER»

Un film donde el «suspense» aumenta hasta grados increíbles



Amparados en el uniforme del orden, aquellos asesinos buscaban a un enemigo de once años

SABADO GRANDIOSO ESTRENO



Embárguese en el «Nautilus» hacia la más maravillosa ciudad del universo acuático!

**LA CIUDAD DE ORO DEL CAPITAN NEMO**



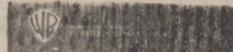
...¡Y viva la sorprendente aventura que sólo la fantasía de JULIO VERNE pudo imaginar

Completará el programa el divertido reestreno

**LA HERENCIA DE LOS MUNSTER**

TECHNICOLOR. - Fred Gwynne e Ivonne De Carlo

SABADO SENSACIONAL ESTRENO



SABADO EXCEPCIONAL ESTRENO



¡EL MAYOR ACONTECIMIENTO ACTUAL EN EL MUNDO ENTERO!

Lo más impresionante de este film es que los terribles hechos que relata... ¡Sucedieron EXACTAMENTE ASI!

¡ALGO TOTALMENTE FUERA DE SERIE!

**«LA TUNICA SAGRADA»**

(CinemaScope - Technicolor)  
 Richard Burton, Jean Simmons, Victor Mature, Michael Rennie  
 Pas. film: 4,30, 6,30, 8,30 y 10,30  
 Duración film: DOS HORAS

**SAHOR** De 4,30 a 12,30  
 Mayores 14 años  
**Ultimos días**

Llevaba una tarjeta en alemán, que decía: ¿Quiere Vd. alternar con Pepe?... ¡Y alternó!  
**VENTE A ALEMANIA, PEPE**  
 TECHNICOLOR  
 Alfredo Landa, Tina Sáinz, José Sacristán, Rosa Fontana  
 El más divertido acontecimiento del cine español  
 4,45-6,45-8,45 y 10,45

**AUTOMOVILES RIOJA**  
 EL SALON DEL AUTOMOVIL EN LOGRONO  
 TODAS LAS MARCAS GRAN OCASION:  
**124 GARANTIZADO**  
 MINI MORRIS 1.275 cc.  
 FINANCIAMOS EL COCHE  
 USADO A 18 MESES  
**ENTRADA 25 por 100**  
 Jorge Vigón, 36 — Telf. 224990

# ANUNCIOS POR PALABRAS

## TARIFA PARA ESTA SECCION

Precio por palabra ... .. 2,00 ptas  
Se admiten solamente en ventanilla.

### ALQUILERES

**GRUAS GARTE** teléfono número 21-28-77

**LOCAL**, cedido. Carretera Villamediana. La Estrella. Teléfono 214294.

**PISO** amplio, céntrico, cedido amueblado. Teléfono 211253.

**PISO** amueblado, electrodomésticos, frigorífico. Razón, Franco, 64, quinto «B».

**ALQUILO** o vendo piso. Teléfono 220755.

**PISO** amueblado. O. Llano, 18, tercero.

**CEDO** piso amueblado a estrenar. Vara de Rey, 36, primero izquierdo.

**LOCAL** propio almacén, cedido. Razón, Ruavieja, 26, bajo.

**SE ALQUILA** piso amueblado Gran Vía, calefacción, agua caliente, teléfono. Razón, 222615.

**LÁREDO** y Salou, alquilo apartamentos para verano. Teléfono 224522.

**PISO** amueblado, cedido temporada verano, económico. Teléfonos 213791-221914.

**PISO** en alquiler. Sagastuy, 9, primero d.

**LOCAL** 70 m.2, se cede, entrada camión. T. 213442.

**LOCAL** amplio con taller mecánico en marcha, en Jorge Vigón, 36.

**PLANTA** baja 200 m.2, otra de 125 m.2 con solar adjunto de 600 m.2, se ceden en alquiler. Informes, Campa, 17, entlo.

**SE CEDE** lonja de 150 m.2 en Vara de Rey, 73, Razón, Portugal, 15, tercero.

**PISO** amueblado propio veraneantes; otro sin amueblar, en Villamediana. Antonio López.

**LOCAL** comercial muy céntrico, se traspasa o vende con grandes facilidades. T. 211243.

**LONJA** 125 m.2, su totalidad o partes. Santos Ascarza, Manzana. Razón, portería número 46.

**DISPONGO** de locales propios para almacenes, depósitos. Colaboraría personalmente. Razón, Valcuerna, 9, primero izquierdo.

**CEDO**, renta o venta, piso Jorge Vigón, 29, tercero d. Teléfono 215381.

**A VERANEANTES**, cedido habitación exterior. T. 221604.

**PISO** amueblado, se cede, comodidades y soleado. Razón, calle Villamediana, 11, cuarto d.

**ARRIENDO** piso pequeño, céntrico. Razón, Fernández. Pío XII, 3, quinto.

**ALQUILO** piso amueblado. Queipo Llano, 40, segundo.

### AUTOMOVILES

**MONTAÑA** compra cualquier clase de vehículo. Pago al contado.

**AUTOMOVILES RIOJA**. Compra-venta-cambio.

**AUTOMOVILES RIOJA**. 25% de entrada todos los coches.

**AUTOMOVILES RIOJA**. Antes de comprar su coche, visítanos y le aconsejaremos.

**AUTOMOVILES RIOJA**. Compramos el suyo a más alto precio.

**AUTOMOVILES RIOJA**. Varios 600 D, Gordini baratísimos. Simca 1.000, varios, baratos.

**AUTOMOVILES RIOJA**. Facilidades 18 meses, 25% de entrada, 124 seminuevos.

**AUTOMOVILES RIOJA**. 4L, Citroen, varios 850 seminuevos.

**AUTOMOVILES RIOJA** Jorge Vigón, 36. Teléfono 224990.

**TAVESA**. Departamento vehículo-usado. Seat, Simca, Renault. Totalmente revisados. Desde 8.000 pesetas. Carretera de Burgos, Km. 2. Teléfono 220800. Logroño.

### AUTOCASION

El coche usado con mayor garantía. Simca 1.000 Gran Lujo. Seat 600-D, varios modelos. Furgoneta 4L y 4F. Renault 8, Morris 1.100, Seat 850, seminuevo; varias furgonetas Citroen. Seat 1.500. Facilidades de pago. Véalos y pruébelos, en Avda. Portugal, 35. Teléfono 225300.

### TAVESA

Departamento vehículo usado. DKW, Avia, Barreiros, Pegaso. Totalmente revisados y financiados. Carretera de Burgos, Km. 2. Teléfono 220800. Logroño.

### AUTOCASION

El coche usado con más garantía.

### AUTOCASION

Renault R-10, R-8, 4L y 4F.

### AUTOCASION

Simca 1.000 y varios Morris.

### AUTOCASION

Citroen impecable.

### AUTOCASION

Vende a plazos.

### AUTOCASION

Avda. de Portugal, 35. Teléfono 225300.

### VEHICULOS

usados Tavesa. Turismo e industriales. Todas las marcas. Totalmente revisados. Financiados. Tavesa. Carretera de Burgos, Km. 2. Teléfono 220800. Logroño.

### UN SERVICIO

especializado para su autorruido, en Osaba Electricidad. Dres. Castroviejo, 22. Teléfono 213529.

### VENDO

Citroen furgoneta y Vespacar. Teléfono 946. Calahorra.

### GRAN OCASION

Tavesa. Departamento de vehículos usados, le ofrece: DKW, Avia, Barreiros, Pegaso. A precios excepcionales. Totalmente revisados y financiados. Tavesa. Carretera de Burgos, Km. 2. Teléfono 220800. Logroño.

### COLOCACIONES

CHICO para mostrador, se necesita. O. Colocación 18.195.

### OFICIALES

en cuadrilla para obras en Nájera, necesita Construcciones León Colón, 53, primero. O. Colocación 18.101.

### DOS APRENDICES

de barman. Bretón Herreros, 32, bajo. Teléfono 221089. O. Colocación 18.040.

### MOLDEADORES

para fundición, se necesitan en López Romero. O. Colocación 18.096.

### DISTRIBUCION

comoda de sus famosos productos, ofrece «Avon Cosmetics» a señoras y señoritas con ansias de progresar. Si reside en Logroño o Miranda de Ebro, llame al teléfono 211053 de Logroño, o escriba al Apartado 14.875 de Madrid, para informarse sin compromiso alguno.

### SE NECESITAN

oficiales fontaneros, retribución según aptitudes. S. A. Car. Calvo Sotelo, 5. O. Colocación 18.182.

### PEONES

bien retribuidos, se necesitan en Recuperaciones Díaz (frente al Frontón Adarraga). O. Colocación 18.188.

### SEÑORA

para la limpieza. Cafetería San Remo. O. Colocación 18.196.

### INTERESANTISIMO

juvencoitas. Enseño oficio peluquería, y pago. Teléfono 222883. O. Colocación 18.127.

### SE NECESITAN

oficiales de metalistería, aprendices, peones, servicio militar cumplido, con deseos aprender oficio. Industria Riojana del Aluminio an Lardero. O. Colocación 18.197.

### PEONES

precisa Edificios y Terrénos. S. A. Obra. O. Colocación 18.073.

**CRUADO**, se necesita casado o soltero, para campo, bien retribuido. Teléfono 221461. Logroño.

**SE NECESITA** aprendiz peluquería de señoras Fernando. General Mola, 3. O. Colocación 18.200.

**PERSONAL** femenino para fábrica aperitivos, trabajo todo el año. Razón. Con servas Roldán. Avda. Bailén, s/n. Teléfono 222282. O. Colocación 18.201.

**AYUDANTES**, aprendices de segundo, tercero y cuarto año sbanistería, se precisan en Muebles Beripra. San Adrián, 29. O. Colocación 18.192.

**CHOFER** con carnet segunda para reparto, se necesita en Saneamientos «Peré». Pío 12, 5.

**APRENDIZ** barman, necesita Café-Bar Nervión. O. Colocación 18.207.

**APRENDIZ** mostrador, se necesita. Cafetería Rio. Vara de Rey, 55. O. Colocación 18.208.

**DISTRIBUIDOR**, se necesita para reparto de zumos de fruta en Logroño y provincia. Starlux, S. A. Burlada (Pamplona). O. Colocación 18.205.

**SOLDADORES**, necesitamos. Razón, Industrias Bófalco. O. Colocación 18.208.

### SERVICIO DOMESTICO

**SE DESEA** chica. Gran Vía, 16, quinto «A».

**NECESITO**, para señor solo, señora o bien madre e hija o dos hermanas de 35 a 60 años. Para la casa o casa y comercio. Teléfono 113. Cervero. Haro.

### CHICA

se necesita. Castroviejo, 7, segundo derecha.

### SE NECESITA

chica, buen sueldo. Almacenes San Bernabé.

### CHICA

para señora sola, salidas tardes. Calvo Sotelo, 20, tercero d.

### SIRVIENTA

para matrimonio, se necesita. Gran Vía, 6, tercero izquierda.

### ASISTENTA

hasta media tarde. Duquesa de la Victoria, 18, primero.

### CHICA

se necesita, bien retribuida. Hermanos Moroy, 1, tercero centro izquierda.

### CHICA

se necesita, buen sueldo. Vara de Rey, 36, sexto centro.

### EMPLEADA

hogar, bien retribuida para Madrid. Veraneo en Haro. Informes, Gil Francés, Parador Santo Domingo de la Calzada y Casa Montoya, en Haro.

### ASISTENTA

juven, se necesita mañana y tarde. General Mola, 57, primero.

### SE DESEA

chica para San Sebastián, de 15 a 20 años, para poca familia, no importa que no sepa de cocina. Bien retribuida. Razón, Fonda La Perla, de Logroño. Teléfono 215392.

### FINCAS

**PISO** 4 habitaciones, vendo, económico. Telf. 224265.

**GESMAR**. Agencia oficial de la Propiedad Inmobiliaria. Avda. Portugal, 5, principal derecha. Teléfono 213012.

**PISOS**

**GESMAR**. Bailén, 4 habitaciones, exento, 90.000 pesetas entrada.

**GESMAR**. San Matías, 4 habitaciones, 265.000, 4 años facilidades.

**GESMAR**. Santos Ascarza, 4 habitaciones, exento, 300.000.

**GESMAR**. 12 Ligero, 4 habitaciones, exento, 315.000.

**GESMAR**. Padre Claret, 4 habitaciones, ascensor, 326.000, 5 años facilidades.

**GESMAR**. Ingeniero La Cierva, 4 habitaciones, 390.000, 10 años facilidades.

**GESMAR**. Queipo de Llano, 5 habitaciones, terraza, 475.000.

**GESMAR**. Múgica, 4 habitaciones, exterior, 475.000.

**GESMAR**. Somosierra, 5 habitaciones, exterior, tres terrazas, dos orientaciones, 560.000.

**GESMAR**. Bretón de los Herreros, Espolón, 5 habitaciones, calefacción, 600.000.

**GESMAR**. Castroviejo, 5 habitaciones, calefacción, 625.000, facilidades.

**GESMAR**. Gran Vía, 4 habitaciones, calefacción, exento, 700.000.

**GESMAR**. Duq. Victoria, 6 habitaciones, calefacción, exento, 800.000.

**GESMAR**. Gran Vía, 5 habitaciones, dos baños, calefacción, muchos extras. 1.200.000, 5 años facilidades.

**GESMAR**. Gran Vía, 5 habitaciones, gran patio, entresuelo para negocio, 1.240.000.

**LOCALES**

**GESMAR**. La Campa, 265 m.2.

**GESMAR**. Calvo Sotelo, 65 m.2.

**GESMAR**. Padre Marín, 234 m.2.

**GESMAR**. Pino y Amorena, 214 m.2.

**GESMAR**. Prolongación Gran Vía, 325 m.2.

**GESMAR**. Ramírez de Velasco, de 200 a 800 m.2.

**GESMAR**. Padre Claret, 300 m.2.

**GESMAR**. Gran Vía, 350 m.2.

**GESMAR**. alquiler. Colón, 40 y 50 m.2.

**GESMAR**. alquiler. Calvo Sotelo, 30 y 50 m.2.

**SOLARES**

**GESMAR**. Próximo Hospital Militar, esquina, 384 m.2.

**GESMAR**. Prolongación Bailén, 4.620 m.2.

**GESMAR**. Guillén de Brocar, 325 m.2.

**GESMAR**. Camino de La Cava, 2.100 m.2.

**FINCAS**

**GESMAR**. Carretera Soria, Km. 6, 2.882 m.2.

**GESMAR**. Carretera Soria, Km. 2, 2.270 m.2.

**GESMAR**. Carretera Zaragoza, 2.600 m.2.

**GESMAR**. Carretera Cortijo, con casa, 4.000 m.2.

**GESMAR**. Carretera de la Isla, 4.200 m.2.

**GESMAR**. Camino de Cascajos, 4.500 m.2.

**GESMAR**. Albelda, 13 fanegas.

**GESMAR**, necesita pisos, casas de campo y chalets en capital y provincia para alquiler de temporada.

**SOLICITE** información sobre su necesidad concreta en GESMAR. Avda. Portugal, 5, principal derecha.

**PISOS** 5 habitaciones, servicios, armarios, mucho sol, exentos, calefacción central, en Albia de Castro y Avda. Navarra. Locales desde 20 m.2 en Trinidad, Cigüeña, Avda. Navarra, todos exentos. Albia de Castro, 3, cuarto C. Teléfono 213470.

**VENDO** piso 6 habitaciones, dos cuartos baño, calefacción central, agua caliente, piso segundo d. Bretón Herreros, 33, primera puerta.

**PISO** con facilidades en 145.000 pesetas. Telf. 221521.

**VENDO** piso exento. Queipo Llano, 51, cuarto B derecha, desde once. Teléfono 224798.

## SE VENDE LONJA

350 m.2, a 6.000 pts. el metro cuadrado, C/ Padre Marín, 5, cerca General Franco. Facilito 18 meses pago, sin recargo.

Razón, Teléfono 22-15-47.

**FINCA** 2½ fanegas, término Prato Viejo, vende Herederos Polcarpo Lozano. Lardero. Teléfono 19.

**SE VENDEN** lonjas todas las medidas y pisos, todo confort. Calle Oviedo, 18. Razón, portería. Teléfono 222476.

**PISO** 118 m.2, 5 habitaciones, extras, vendo. Pérez Galdós, 42, quinto «D». Telf. 223318.

**DOS PISOS**, uno en calle Quintillano y otro en Avda. Colón. Vendo. Razón, Colón, 26, cuarto 2. Verlos, mañanas.

**VENDO** ático pequeño, exterior, estrenar, exento. Tif. 213398.

**CONSTRUCCIONES** San Mateo. Venta de pisos y lonjas (completamente terminadas), con facilidades, en calles Manzanaera, 1, y en 12 Ligero, 28. Razón, en oficinas de 12 Ligero, 24. Teléfono 221638.

**PISO** en Gran Vía, 5 habitaciones, servicios, calefacción central. Razón, Zaporta, 6. Perfumería Rex.

**PISO** en General Franco, 55, bonificable, 4 habitaciones y servicios.

**PABELLON** industrial cubierto, de 1.300 m.2, aproximadamente, en calle Ronda, frente a Polígono Lobeta.

**8.000 M.2** terrenos industriales en calle Ronda, junto puente ferrocarril en carretera Villamediana.

**INFORMES** en Construcciones León. Colón, 53, primero. Teléfono 214038.

**LONJA** 90 m.2, vendo. Pérez Galdós, 60. Razón, Vélez de Guevara 17, bajo.

**PISO** nuevo, 5 habitaciones y servicios, en 370.000 pesetas; ático nuevo, 150.000 pesetas, y piso nuevo, calefacción y agua central, garaje, exento. Facilidades. Teléfono 213867.

**CALVO** Sotelo, 27, cuarto, 6 habitaciones, baño, servicio, terraza, calefacción individual, buhardilla. Facilidades. Razón, portería.

**VENDO EN LOGROÑO: PLANTAS BAJAS** a tres calles, de 800 m.2 y 5 m. de altura, exentas de contribución. Se venden enteras o por locales.

**CASA CON TRES VIVIENDAS Y OTRA CON UNA**, más dos pequeños pabellones para industria y terreno para gallineros, etc., y FINCA independiente en zona industrial, todo ello situado a 400 m. de la calle Marqués de Murrieta. Se vende todo junto o por separado. Razón: Carlos Ochoa Eras. Cafetería Bahía, an Logroño. Teléfono 220034.

**LIBRO** de familia a nombre de Julián Nicolai Marco. Gratificarán, Bretón Herreros, 8, tercero.

**PERRO** «Spaniel», Bretón, rojo con pintas blancas. Gratificarán, teléfono 213266; de lo contrario, se tomará por hurto.

**PERRA** presa joven, color marrón, rabo y orejas cortados. Se gratificará su entrega en Pérez Galdós, 11, bajo. Teléfono 223588.

**VENDO** piso en Santurce a cambio por otro en Logroño. Teléfono 220995. Logroño.

**VENDO** fincas rústicas de labor, pastos, regadío, en Salamanca. Alemania, 37.

**VENDO** piso quinto en Pérez Galdós, 31, exterior, parquet. Razón, quinto A.

**PLANTA** baja, se vende, de 180 m.2, exenta, 2 puertas entrada, en Bailén, 44. Razón, Bailén, 28. Carpintería. Teléfono 224503.

**GANADOS**

**MULA** 8 años, toda prueba, 1.60 alzada, vende Jesús Nanciales, en Briones.

**6 CERDOS** de 4 meses, vende Víctor Yécora, en Varea de 7 en adelante.

Director

de

la Obra de

Cooperación

# FRANCISCO DE LA CABALLERÍA

El despacho de Francisco de la Caballería, como director de la Obra Sindical de Cooperación, es amplio y espacioso. Muebles de estilo inglés y moqueta verde. En las paredes, diplomas de diversos seminarios de Cooperación en agradecimiento a su labor.

Sobre una librería, un retrato de José Antonio que a Carlos Bonet, a Alvaro de Lapuerta y a mí nos llama vivamente la atención. En él, aparece un José Antonio joven, casi un adolescente, anticipación de la España alegre y faldicorta que él siempre deseó.

Hay muchas cosas que no necesito preguntar a Paco de la Caballería. Hace ya muchos años, cuando yo ingresé en el Frente de Juventudes, Caballería era un jefe de centuria de los más prestigiosos de Madrid: Mandaba la centuria "Argel", y todos nosotros —los flechas— sentíamos por él una gran admiración. Parece que fue ayer cuando en los campamentos, todos nos callábamos cuando él aparecía.

Por fin ha dejado de hablar. Nos sentamos en un tresillo; pedimos un café y empezamos la entrevista en la que no sólo pregunta el entrevistador, sino que alternan en las preguntas Carlos Bonet y Alvaro de Lapuerta.

—Señor de la Caballería, la pregunta es obligada. ¿Cuándo empezó a dedicarse a las actividades cooperativistas?

—Cuando fui nombrado jefe provincial de la Obra Sindical de Cooperación. Entonces había mucha labor por hacer. Teníamos que montar y perfeccionar la red cooperativista de la provincia. El trabajo era enorme: Francisco Giménez Torres, el jefe nacional de la Obra en aquel tiempo, desplegaba una gran actividad. Muy pocas personas he conocido con su personalidad y capacidad. A pesar de llevar yo la Jefatura de la Obra de Madrid, Giménez Torres me tenía como un "veedor especial" y, por ello, entré en contacto con las cooperativas de otras provincias. Una de las que más me llamó la atención fue la de Zúñiga, un pueblito de Navarra, que la llevaba un sacerdote: Floren-

Mientras "Paco" —como le llamamos sus amigos— habla por teléfono antes de empezar la entrevista, pienso que éste pudiera ser muy bien el despacho de un alto ejecutivo. Sin embargo, algo flota en el ambiente, que nos dice que el director de la Obra de Cooperación no es un tecnócrata, sino un político de clara vocación.

Todavía sigue hablando por teléfono. Habla con el Ministerio de la Vivienda sobre el representante de Cooperación en el Consejo Asesor de la Vivienda.

tino Ezcurra.

—Y cumplida su etapa en Madrid, ¿qué hizo usted? (Nosotros lo sabemos; pero queremos que el entrevistado nos lo diga).

—En el año 59 marché a Bilbao para organizar y dirigir la Cooperativa "Los Cooperadores de Echevarría, S. A.". Fue una de las primeras cooperativas en "autoservicio". Allí estuve por espacio de cinco años y volví a Madrid, cuando el entonces comisario de Abastecimientos y Transportes, don Antonio Salcedo, me encargó de la organización de varias cooperativas modelos de "autoservicio".

—¿Cómo se definiría políticamente?

—Bueno, ya me defino y me definen como falangista. No puedo ni quiero negar mis orígenes. Yo aprendí muchas cosas que luego han sido consustanciales conmigo, en el Frente de Juventudes. Ahora bien, yo creo en el falangismo de la nueva década: un falangismo que pudiéramos llamar de nueva frontera. Sin embargo, en esto yo quisiera aclarar que mi condición de falangista, como de cristiano, pertenece a mi intimidad y ejemplaridad política; lo cual no quiere decir que el cooperativismo tenga por ello un matiz especial.

—¿Cuál es su opinión sobre el "asociacionismo", tema de tan palpitante actualidad?

—Es una necesidad ineludible para entendernos en este país.

—¿Y sobre el mundo municipal?

—El pueblo ha alcanzado ya la madurez necesaria para que se le confíe la elección de

sus mandatarios.

—¿Cuáles son sus aficiones en música, literatura, artes plásticas, etc.?

—En esto, soy muy clásico, aunque no quiere decir que en mi vida sea clásico.

Antes de seguir adelante y haciendo un "lapsus" en nuestra conversación. De la Caballería nos da una importante noticia: Dentro de unos días se reunirán en el Ministerio de Trabajo representantes de este Ministerio y de la Organización Sindical para modificar el Reglamento de 1943 que desarrolla la Ley de Cooperación de 1942.

Yo aprovecho para preguntarle:

—¿En qué va a consistir la Reforma?

—En una reorganización a fondo de la Obra de Cooperación en sí como de las Uniones Territoriales. Esto supone un paso importante para sacar el máximo partido a la Ley vigente.

—¿Por qué se reforma antes el Reglamento que la Ley?

—Bueno, señor de la Caballería, hemos hablado de su pasado, de su vida pasada. Después de este inciso de la reforma del Reglamento, necesariamente tenemos que hablar de su presente, y por qué no, de su futuro; porque usted es un político de futuro. Para mí es un político de futuro el que se presenta a unas elecciones para procurador en Cortes por el Congreso Sindical y saca la máxima votación.

De la Caballería me interrumpe y me dice: —Nunca pensé que tendría futuro, es mejor hablar del presente.

Ahora es Alvaro de Lapuerta quien hace una pregunta. Según nos dice es un tema que le preocupa mucho. Cree que es de la máxima actualidad: Las Cajas Rurales.

El director de la Obra conoce profundamente el tema, se advierte en sus contestaciones.

Nos dice que se están preparando las normas específicas y que son comunes para todas las actividades crediticias. Normas que afecta-

## «Iré a Logroño en mayo para ver el polígono de Lobete»

—Sencillamente porque no se debe esperar más tiempo para reformas que son posibles en la Ley actual. La nueva no debe ser hecha por un grupo de expertos, por muy buena voluntad que tengan. Es preciso recoger el sentir de la base cooperativa en sus diversas modalidades y adecuar a la realidad de nuestro pueblo lo que es el nuevo cooperativismo en el concierto de naciones.

—¿Cuáles son los aspectos más importantes de la reforma?

—Seguridades al máximo, tanto del socio como de la propia entidad cooperadora; mayor agilidad en los puntos concretos y prescindir de las cautelas que, si eran razonables cuando nació la Ley, hoy están desfasadas por la realidad; me estoy refiriendo a los famosos "vetos".

rán profundamente a las Cajas Rurales.

Nos dice también que en los últimos años las Cajas Rurales han alcanzado un desarrollo impresionante, lo que aconseja a federarse en la Unión Nacional de Cooperativas de Crédito y en una Caja Rural Nacional que proporcione la cobertura necesaria.

—Don Francisco, en relación con las cooperativas, hay un aspecto que preocupa enormemente a la opinión pública. Son las Cooperativas de Viviendas. Como usted sabe muy bien, el país experimenta un gran déficit y una de las formas más factibles de resolverlo parecen ser estas Cooperativas. Sin embargo, han ocurrido casos desgraciados: cooperativas que quiebran, que no cumplen sus compromisos, con el consiguiente perjuicio para los cooperativistas. ¿Qué nos puede decir al respecto?

—Efectivamente, se han dado y se dan estas anomalías, aunque no en mayor grado que en otras entidades promotoras. Por el Ministerio de la Vivienda y de Trabajo, se pretende actualizar la orden que regula las Cooperativas de Vivienda, precisamente para evitar estas situaciones desgraciadas.

Carlos Bonet no puede negar su preocupación campesina. Recuerda sin duda, su etapa de secretario de la Cámara Oficial Sindical Agraria de Logroño. El —que ha permanecido callado— pregunta a nuestro entrevistado sobre el cooperativismo en el campo.

El director nos dice que el campo es el sector más importante del cooperativismo y que una vez superada la batalla de la cooperativa local, se ha dado entrada a una cooperativa mayor. Ello ha traído la disminución del número de cooperativas; pero esta concentración ha proporcionado mayor importancia a las existentes.

Bonet nos habla entonces de la importancia que tienen las cooperativas de Logroño. La conoce todas; la Cooperativa San Antonio, de Alfaro; la red de Bodegas Cooperativas de toda la provincia riojana. Opina que son indispensables para el desarrollo de Logroño.

Llevamos más de una hora hablando sin parar. Ahora viene una pregunta obligada.

—¿Cuál es su mayor preocupación?

—La educación y formación cooperativa. En esto, estamos dando un gran avance. Este año de 1971 se dedicarán a estos fines veinte millones de pesetas aportados por la Organización Sindical y el Ministerio de Trabajo. Ya se están creando escuelas de gerentes y funcionan centros formativos en diversas provincias. Logroño tendrá también su centro; ya hemos previsto una aportación inicial de 500.000 pesetas.

—Una última pregunta: ¿Cuándo visitará Logroño?

—Pienso ir en mayo y ver sobre el terreno todas nuestras realizaciones, entre ellas las mil viviendas del Polígono de Lobete.

Nos levantamos y salimos. Paco de la Caballería nos acompaña hasta el ascensor; en su antedespacho se encuentran otras visitas. Se advierte en ellas personas entregadas de por vida al cooperativismo. Ese cooperativismo que en de la Caballería tiene el mejor valedor.

Una entrevista

de

Andrés Blanch

Foto: Garrote

